

پیش رس

سوال یہ ہے کہ ہر ماہ پیش لفظ میں کیا لکھا جائے ظاہر ہے کہ پیش لفظ کتاب ہی کے متعلق ہوتا ہے لیکن جب آپ خود ہی پڑھنے کا ارادہ رکھتے ہیں تو اس کے متعلق کچھ لکھنا ہی فضول ہے۔ میں آج تک یہ سمجھ ہی نہیں سکا کہ پیش لفظ کیوں لکھے جاتے ہیں ویسے لکھ ضرور دیتا ہوں۔ یہی رسم چلی آرہی ہے۔ اگر یہ کہا جائے کہ پیش لفظ تجارتی نقطہ نظر سے بہت ضروری ہے تو یہ عرض کروں گا کہ آج تک میں نے کسی شریف آدمی کو بکسال پر کھڑے ہو کر پیش لفظ پڑھتے نہیں دیکھا۔ کتابیں خرید لینے کے بعد ہی پیش لفظ بھی پڑھے جاتے ہیں بلکہ میرا خیال تو یہ ہے کہ سرے سے پڑھے ہی نہیں جاتے۔ مگر پھر بھی پیش لفظ لکھنے پر مجبور ہوں یہی ہوتا ہے آیا ہے۔ لہذا ہو کر رہے گا۔

مگر کیا لکھوں؟

یہ کہانی تو خیر آپ پڑھنے ہی جارہے ہیں۔ اچھا خاص نمبر کے متعلق ہی سہی جو اس کے بعد کا شمار ہو گا۔ کوشش کی جارہی ہے کہ یہ عام شماروں سے ہر حال میں مختلف ہو۔ ایک نئے ماحول اور نئے انداز کی کہانی پیش کرنے کا ارادہ ہے۔

اکثر حضرات کی فرمائش ہے کہ عمران سیریز میں سائنس فکشن بھی پیش کئے جائیں۔ ان کی خدمت میں عرض ہے کہ سائنس فکشن کے لئے زیادہ صفحات درکار ہوتے ہیں۔ لہذا ہو سکتا ہے کہ عمران کی جو بلی نمبر میں سائنس فکشن ہی پیش کیا جائے۔

میں ان تمام دوستوں کا شکر گزار ہوں جو مجھے خطوط لکھتے رہتے ہیں۔ کوشش یہی کی جاتی ہے کہ انہیں جواب لکھے جائیں لیکن اکثر ایسا بھی ہوتا ہے کہ نجی قسم کے خطوط کے جوابات جانے سے رہ جاتے ہیں لہذا مجھے مصروف سمجھ کر معاف کر دیا جائے۔

ابن صفی

۲۸ فروری ۱۹۵۷ء

○

ایک دراز قد آدمی کچھ اس انداز میں زینے طے کر رہا تھا جیسے بہت زیادہ پی گیا ہو۔ وہ زینے پر نکل کر دیوار کا سہارا ضرور لیتا تھا۔ اس کے جسم پر سیاہ رنگ کا اور کوٹ تھا جس کے کالر سرے تک اٹھے ہوئے تھے اور پھر فلت ہیٹ کا گوشہ اس طرح پیشانی پر جھکا ہوا تھا کہ اس کی صورت نہیں دیکھی جاسکتی تھی۔

حالانکہ پیراماؤنٹ بلڈنگ میں لفٹ بھی موجود تھی لیکن نہ جانے کیوں اس نے زینوں کو لفٹ پر ترجیح دی تھی۔ کیانٹھ کی حالت میں اس کے قدم خود کشی کی طرف بڑھ رہے تھے؟ کیا ثراب نے اس کا دماغ ماؤف کر دیا تھا؟

اگر یہ پیراماؤنٹ بلڈنگ کا واقعہ نہ ہوتا تو لوگ اسے حیرت سے دیکھتے.... یہاں کے اتنی فرمت تھی کہ اس کی اس عجیب و غریب حرکت پر غور کرتا یہ پیراماؤنٹ بلڈنگ تھی.... شہر کا سب سے بڑا تجارتی مرکز!

اس ہفت منزلہ عمارت میں سینکڑوں تجارتی دفاتر تھے۔ یہاں دن بھر آدمیوں کی ریل پیل رہتی تھی۔ اس کے باوجود بھی یہاں عجیب باتوں پر نظر رکھنے والا کوئی نہیں تھا۔

طویل قامت آدمی اس انداز میں زینے طے کر رہا تھا۔ رات کے آٹھ بجے تھے لیکن اس وقت بھی عمارت کی کھڑکیوں میں روشنی نظر آرہی تھی یہاں بہترے دفاتر ایسے تھے جو دن رات کھلے رہتے تھے۔

طویل قامت آدمی تیسری منزل کی ایک راہداری میں مڑ گیا۔ لیکن اب وہ رک گیا تھا اس نے ایک بار پیچھے مڑ کر دیکھا اور پھر چلنے لگا۔ لیکن اب اس کی چال میں لڑکھڑاہٹ کی بجائے لڑکھڑاہٹ تھی۔ زینوں پر یہ لڑکھڑاہٹ معلوم ہوتی تھی۔ ایک فلیٹ کے دروازے پر وہ رکا۔ جس پر لگے ہوئے بورڈ پر تحریر تھا۔

”التھرے اینڈ کو فارورڈنگ اینڈ کلیرنگ! جنٹلس!“

دراز قد آدمی نے گھٹی کا بٹن دبایا۔ اور ہلکی سی کراہ کے ساتھ دیوار سے لگ گیا۔ اندر سے دروازہ کھلتے ہی وہ پھر سیدھا کھڑا ہونے کی کوشش کرنے لگا۔ دروازہ کھولنے والا ایک ۱۸ سالہ لڑکا تھا جس کے جسم پر چڑاسیوں کی وردی تھی۔

دراز قد آدمی نے اس کی گردن میں ہاتھ ڈال کر دروازے سے باہر کھینچ لیا۔ اور بھرائی ہوئی آواز میں بولا۔ ”بھاگ جاؤ۔۔۔ چھٹی۔۔۔ یہ لو۔۔۔ سیکنڈ شو دیکھنا!“ اس نے جیب سے ایک مڑا ہوا نوٹ نکال کر لڑکے کی مٹھی میں بند کر دیا۔

”سلام صاحب!“ لڑکے نے فوجیوں کے سے انداز میں اسے سلام کیا۔

”سلام! بھاگ جاؤ۔“ دراز قد آدمی بھرائی ہوئی آواز میں ہنسا۔

لڑکا تیرنے چلتا ہوا زیوں پر مڑ گیا۔ دراز قد آدمی فلیٹ میں داخل ہوا۔ دروازہ بند کر کے اس نے اپنا اور کوٹ اتارنا۔ فلیٹ ہیٹ اتار کر سینڈ پری پھیکی۔ اور دوسرے کمرے کی طرف بڑھا۔ یہ ایک سفید فام غیر ملکی تھا دوسرے کمرے میں داخل ہو کر اس نے ٹائپ رائٹر پر جلی ہوئی لڑکی کو جھنجھوڑا۔ وہ اوگھ رہی تھی۔

”کیا تم یہاں سونے کے لئے آئی ہو۔“ لمبے آدمی نے غرا کر کہا۔

”نہیں! مسٹر التھرے۔۔۔ مجھے افسوس ہے۔“ لڑکی خوفزدہ نظر آنے لگی تھی۔ دراز قد آدمی نے ایک بھدرا سا قہقہہ لگایا اور جیب میں ہاتھ ڈال کر دس کا ایک نوٹ کھینچتا ہوا بولا۔

جاؤ۔۔۔ چھٹی۔۔۔ سیکنڈ شو دیکھنا۔“

لڑکی متحیر رہ گئی۔ یہ ایک چھوٹے قد کی معصوم صورت یوریشین لڑکی تھی۔

”میں نہیں سمجھی جناب!“ اس نے آہستہ سے کہا۔

”تم چھٹی نہیں سمجھتیں۔۔۔ جاؤ۔۔۔ آج اور ٹائم نہیں ہوگا۔“ اس نے نوٹ اس کی طرف بڑھاتے ہوئے کہا۔

”شکریہ مسٹر التھرے۔۔۔ پلیز۔“ لڑکی نوٹ لے کر اپنا وینٹی بیگ سنبھالنے لگی۔ دفعتاً اس کی نظر فرش پر پڑی جہاں التھرے کھڑا تھا۔ اور وہ ہونٹ سکڑ کر کھڑی ہو گئی۔

”خون۔۔۔ مسٹر التھرے۔“ وہ کپکپاتی ہوئی آواز میں بولی۔ ”آپ زخمی ہیں۔۔۔ مسٹر التھرے۔۔۔ آپ کا پیر۔“

پھر اس کی نظر التھرے کی ران پر جم گئی جہاں پتلون میں ایک سوراخ تھا۔ اور اس کے گرد خون کا ایک بڑا سا دھبہ۔۔۔

”اوہ۔۔۔۔۔ یہ کچھ نہیں۔“ التھرے مسکرایا۔ ”میں زخمی ہو گیا ہوں۔“ اس کی گھٹی مونچھیں ہونٹوں کو ڈھکے ہوئے تھیں۔ گالوں کے پھیلاؤ سے لڑکی کو اس مسکراہٹ کا احساس ہوا تھا۔

”کیا میں کچھ خدمت کر سکتی ہوں۔“ لڑکی نے کہا۔ وہ بہت زیادہ متاثر نظر آرہی تھی۔ ایسا معلوم ہو رہا تھا جیسے وہ رو دے گی۔

گھٹی مونچھوں سے التھرے کے سفید دانتوں کی قطار جھانکنے لگی وہ ہنس رہا تھا۔ ”تم بہت کمزور دل کی معلوم ہوتی ہو۔ میری مدد نہیں کر سکو گی۔ میری ران میں ریو اور کی گولی موجود ہے اسے میں خود ہی نکال لوں گا۔۔۔۔۔ تم جاؤ۔!“

”میں ڈاکٹر کو فون کر دوں۔“

”نہیں۔۔۔۔۔ بے بی۔۔۔۔۔ تم جاؤ۔۔۔۔۔ میں خود بھی کسی ڈاکٹر سے مدد لے سکتا تھا۔۔۔۔۔

لیکن۔۔۔۔۔“

”جھگڑا ہوا تھا۔“

”نہیں!“ التھرے نے خشک لہجے میں کہا۔ غالباً وہ لڑکی کے سوالات سے اکتا گیا تھا اور چاہتا تھا کہ اب وہ جلی ہی جائے وہ اپنے خشک ہونٹوں پر زبان پھیر کر بولا۔ ”یہ ایک اتفاقیہ حادثے کا نتیجہ ہے۔ ورنہ میں یہاں آنے کی بجائے پولیس اسٹیشن جاتا۔۔۔۔۔ ہم نشاندہ بازی کی مشق کر رہے تھے۔ مگر تم اس کا تذکرہ کسی سے نہیں کرو گی۔“

”اوہ نہیں مسٹر التھرے۔۔۔۔۔ مگر آپ تنہا ہیں۔۔۔۔۔ اکیلے آپ کیا کر سکیں گے کس طرح گولی نکالیں گے۔“

”اچھا تم کیا کر سکو گی۔“

”میں ایک تربیت یافتہ نرس ہوں۔۔۔۔۔ مسٹر التھرے!“

”تعجب ہے۔“ التھرے کی آنکھوں سے شبہ جھانکنے لگا۔ ”تم نے پہلے کبھی نہیں بتایا۔ تم تو ایک اسٹینو گرافر ہو۔“

”جی ہاں! شارٹ ہینڈ میں نے اس پیشے کو ترک کرنے کے بعد سیکھا تھا۔“

”آج۔۔۔۔۔ چھا۔۔۔۔۔ آؤ۔۔۔۔۔ میں دیکھوں گا کہ تم میری کیا مدد کر سکتی ہو۔“

تیسرے کمرے کی ایک الماری کھول کر التھرے نے فرسٹ ایڈ کا سامان نکالا۔ اسی کے ساتھ جراحی کے کچھ آلات بھی برآمد ہوئے جنہیں لڑکی نے ایک برتن میں ڈال کر بیئر پر رکھ دیا۔

”مگر مسٹر التھرے!۔۔۔۔۔ گولی کون نکالے گا!“

”میں نکالوں گا۔“ اتھرے مسکرایا۔

”مجھے حیرت ہے.... آپ ہم لوگوں کی طرح عام آدمی معلوم نہیں ہوتے!“
”اوہ.... نہیں تو....“ اتھرے ہنسنے لگا۔

وہ زخم کھول چکا تھا جس سے اب بھی خون بہہ رہا تھا۔ لڑکی نے اسے حیرت سے دیکھا اور اتھرے کے چہرے کی طرف دیکھنے لگی لیکن وہ پرسکون نظر آ رہا تھا۔ لڑکی کی حیرت اور بڑھ گئی۔

”سوزی! تم متحیر ہو؟“ اتھرے نے پھر قہقہہ لگایا۔ ”میرا سارا جسم زخموں سے داغدار ہے۔ پچھلی جنگ میں میرے جسم کا قیمہ بن گیا تھا۔ پھر بھی میں نے ڈاکٹروں کو متحیر کر کے چھوڑا۔ ان کا خیال تھا کہ میرے جسم میں کوئی خبیث روح موجود ہے۔ اگر شریف روح ہوتی تو کبھی کی پرواز کر چکی ہوتی۔“

سوزی متحیرانہ انداز میں صرف سنتی رہی کچھ بولی نہیں۔ اتھرے نے کھولتے ہوئے پانی کے برتن سے ایک چٹنی نکالی اور سوزی اس کے چہرے کی طرف دیکھتی رہی وہ سوچ رہی تھی کہ یہ آدمی پتھر کا ہے یا فولاد کا.... وہ اتنے ہی انہماک کے ساتھ زخم سے گولی نکالنے میں مشغول تھا جیسے تھیلی میں چھبی ہوئی کسی پانس کو سوئی سے کرید رہا ہو۔ گولی کے نکلنے میں دیر نہیں لگی۔ اتھرے آواز سے ہنس رہا تھا سوزی کو یہ ہنسی کچھ ہڈیانی قسم کی معلوم ہوئی۔ بالکل ایسی ہی جیسے شدت درد سے کراہیں نہ نکلی ہوں قہقہے پھوٹ پڑے ہوں۔

”اب تم اپنا کام شروع کر دو!“ اس نے کہا۔

”مگر جناب! آپ کے فرسٹ ایڈ بکس میں سرکری کروم کے علاوہ اور نہیں نہیں ہے۔“

”وہی چلنے دو۔ پرواہ مت کرو۔ میں اس وقت کہیں نہیں جاسکتا اور نہ ڈاکٹر کو طلب کر سکتا ہوں۔“ سوزی زخم کی ڈرینگ کرنے لگی۔ مگر اس کے ہاتھ بری طرح کانپ رہے تھے نہ جانے کیوں اسے ایسا محسوس ہو رہا تھا جیسے وہ جیج کسی خبیث روح کے چکر میں پڑ گئی ہو۔

ڈرینگ ہو جانے کے بعد اتھرے نے سوزی سے کہا.... ”لڑکی میں تم سے بہت خوش ہوں۔ اسے ابھی سے نوٹ کر لو کہ میں یورپ کے دورے پر جاتے وقت تمہیں اپنے ساتھ لے جاؤں گا۔ اس سے تمہارے تجربات میں اضافہ ہو گا۔“

”میں شکریہ ادا کرتی ہوں! مسٹر اتھرے!“ سوزی نے خادمانہ انداز میں کہا۔

”مگر دیکھو.... تم میرے زخمی ہو جانے کا تذکرہ کسی سے نہیں کرو گی.... اس سے خدشہ ہے کہ میرا وہ دوست مصیبت میں پھنس نہ جائے.... جس کی گولی سے میں زخمی ہوا تھا۔“

”میں کسی سے بھی تذکرہ نہیں کروں گی جناب!“

”شکریہ!.... اب تم جاسکتی ہو۔“

سوزی مزید کچھ کہے بغیر فلیٹ سے نکل آئی.... نہ جانے کیوں اس کے ذہن پر ایک انجانہ سا خوف مسلط ہوتا جا رہا تھا۔

O

عمران کے اس فون کی گھنٹی بجی، جس کے نمبر ٹیلیفون ڈائرکٹری میں درج نہیں تھے۔ اس نے ریسپور اٹھا لیا دوسری طرف سے بولنے والی جولیا نافروزا تھی۔

”تنویر بہت زیادہ زخمی ہو گیا ہے جناب!“

”کیسے.... کس طرح؟“

سراج گنج کی ایک تاریک گلی میں اسے چند نامعلوم آدمیوں نے گھیر لیا۔ غالباً وہ اسے پکڑنے جانا چاہتے تھے۔ لیکن تنویر نے فائرنگ شروع کر دی جواب میں ان لوگوں نے بھی گولیاں چلائیں تنویر کے دونوں بازو زخمی ہو گئے ہیں اور وہ اس وقت سول ہسپتال میں ہے۔ غالباً اب پولیس اس کا بیان لینے کے لئے پہنچ گئی ہو گی۔“

”کیا تنویر حملہ آوروں میں سے کسی کو پہچان سکا تھا؟“

”نہیں جناب! گلی تاریک تھی۔ یہ اس کا خیال ہے کہ اس نے ان میں سے ایک آدمی کو ضرور زخمی کیا ہے۔“

”اس خیال کی وجہ؟“

”وجہ اس کے علاوہ اور کچھ نہیں ہو سکتی کہ اس نے کراہنے اور سسکنے کی آوازیں سنی تھیں!“

”اس کے زخموں کی حالت مخدوش تو نہیں ہے۔“

”نہیں جناب! وہ ہوش میں ہے۔“

”تم کہاں سے بول رہی ہو؟“

”سول ہسپتال سے!“

”اچھا تو اسے سمجھا دو کہ اس کا بیان غیر واضح اور مبہم ہو جائے.... بلکہ اگر وہ بڑی رقم لٹ جانے کی کہانی سنائے تو اور اچھا ہے۔“

جی بات ہے.... جب لکھنا آجائے تو مجھے بتانا.... میں حساب کر دوں گا۔“
 نیوٹ فون کی گھنٹی بجی اور یہ سلسلہ یہیں ختم ہو گیا۔
 عمران نے کمرے میں جا کر کال ریسیور کی۔ فون جو لیا ہی کا تھا۔

”اے از جو لیا سیر!“

”یا خبر ہے؟“

”تویر کا بیان ہو چکا ہے اس نے یہی لکھوایا ہے کہ اس کے پرس میں ڈیڑھ ہزار روپے تھے
 بچن لئے گئے۔“

”ٹھیک ہے.... لیکن سنو! تم سب کو محتاط رہنے کی ضرورت ہے۔“

”ہم ہر وقت محتاط رہتے ہیں جناب! اگر محتاط نہ ہوتے تو تویر کی رپورٹ غالباً آسمان سے
 نی۔ احتیاط اور حاضر دماغی ہی کی وجہ سے وہ بچ گیا ہے۔“

”خیر.... ہاں دیکھو.... تمہیں یہ نہ سمجھنا چاہئے کہ تھریس اور الفانے اب شہر میں نہیں
 ہیں.... یہ لوگ دھن کے کپے ہیں۔ یا تو کاغذات حاصل کریں یا اپنی جانیں دے دیں گے۔“

”تو کیا تویر پر کیا جانے والا حملہ انہیں سے منسوب کیا جائے گا؟“

”ممکن ہے کہ یہ حملہ انہیں کی طرف سے ہوا ہو۔“

”پھر ہمارے لئے کیا حکم ہے؟“

”فی الحال اس بے تکے سوال کا میرے پاس کوئی جواب نہیں ہے۔“ عمران نے کہا اور ریسیور
 ریڈل پر رکھ دیا۔



سوزی حسب معمول دوسری صبح آفس پہنچی۔ لیکن اتھرے اپنی میز پر موجود نہیں تھا۔
 سوزی نے سوچا کہ اب اس کے پیر کی تکلیف بڑھ جائے گی لہذا وہ اپنی مسہری سے ہٹنے کی بھی
 ہمت نہ کر سکے گا۔ مگر پھر آفس کس نے کھولا؟ یہاں ملازم صرف تین تھے۔ ایک سوزی
 خود.... دوسرا ایک کلرک اور تیسرا چڑا سی! اتھرے کا رہائشی کمرہ بھی اسی فلیٹ میں تھا اور وہ
 ابیں تنہا رہتا تھا۔ لہذا آفس وہی کھولتا تھا۔ یہ تینوں ملازم باہر سے آتے تھے۔

فلیٹ میں چار کمرے تھے دو کمرے اتھرے نجی طور پر استعمال کرتا دو آفس کے لئے تھے۔
 سوزی اپنے کمرے میں بیٹھ گئی کلرک ابھی نہیں آیا تھا اس نے چڑا سی سے پوچھا ”صاحب

”بہت بہتر جناب!.... بیان ہو جانے کے بعد میں پھر فون کروں گی۔“

دوسری طرف سے سلسلہ منقطع ہو گیا۔ عمران نے ریسیور رکھ کر ایک طویل انگڑائی لی اور
 اس طرح منہ چلاتا ہوا دوسرے کمرے میں چلا گیا جیسے دھوکے سے کوئی کڑوی یا کسلی چیز کھا گیا
 ہو۔ اس نے اپنے نوکر سلیمان کو آواز دی چونکہ وہ تقریباً دو گھنٹے تک خاموش بیٹھا رہا تھا اس لئے
 اب اس کی زبان میں کلبلاہٹ شروع ہو گئی تھی۔
 سلیمان آگیا۔

”اے وہ تو نے اپنے دادا کا نام کیا بتایا تھا۔ میں بھول گیا۔“ عمران اس طرح بولا جیسے
 یادداشت پر زور دے رہا ہو۔

”کیا کچھ گایاد کر کے....!“ سلیمان نے بیزار ی سے کہا۔

”صبر کروں گایاد کر کے.... تو بتاتا ہے کہ یا ہم سے بحث کرنے کا ارادہ رکھتا ہے نالائق!“
 ”گلزار نام تھا!“

”کیا داڑھی گلاب کے پھول کی شکل کی تھی؟“

”نہیں تو.... ویسی ہی تھی.... جیسی سب کی ہوتی ہے۔“

”اے تو پھر گلزار کیوں نام تھا؟“ عمران غصیلی آواز میں دہلاڑا۔

”میں نہیں جانتا.... آپ میرے دادا کے پیچھے کیوں پڑ گئے ہیں!“

”اچھا.... چل چھوڑ دیا.... پر دادا کا کیا نام ہے؟“

”مجھے نہیں معلوم۔“

”اے تجھے اپنے پر دادے کا نام نہیں معلوم۔“

”میرا پر دادا تھا ہی نہیں۔“ سلیمان نے برا سامنے بنا کر کہا۔

”تب پھر تجھ سے زیادہ بد نصیب آدمی روئے زمین پر نہ ملے گا۔“

”صاحب ہانڈی جل رہی ہے.... مجھے جانے دیجئے!“

”اچھا بے ہمیں آلو بتاتا ہے کیا کاغذ کی ہانڈی ہے کہ جل جائے گی۔!“

”صاحب!“ سلیمان اسے گھورتا ہوا بولا۔

”کیا کہتا ہے؟“

”میرا حساب کر دیجئے.... میں اب یہاں نہیں رہوں گا۔“

”حساب....“ عمران کچھ سوچتا ہوا بولا۔ ”حساب! اچھا کاغذ پسل لے کر ادھر بیٹھ۔“

”مجھے لکھنا نہیں آتا!“

کہاں ہیں؟“

”اپنے کمرے میں ہوں گے۔“

”آفس کس نے کھولا تھا؟“

”صاحب نے!“

چونکہ اسے پچھلی رات کھسکا دیا گیا تھا اس لئے وہ سوزی کو شبے کی نظر سے دیکھ رہا تھا۔ سوزی خواہ مخواہ دل ہی دل میں شرمارہی تھی وہ محسوس کر رہی تھی کہ چڑا سی اسے آج انچ نظر دے نہیں دیکھ رہا۔

کچھ دیر بعد کلرک بھی آگیا لیکن التھرے کی میز خالی ہی رہی۔ کلرک نے اسے ٹائپ کر کے کیلئے کچھ کاغذات دیئے اور سوزی کام میں مشغول ہو گئی!

کلرک ایک نوجوان دیسی عیسائی تھا۔ وہ اچھی صحت رکھتا تھا اور قبول صورت بھی تھا۔ اکثر سوزی کے ساتھ ہی شامیں گزارتا تھا۔

لنچ کے وقفے میں شاید چڑا سی نے کلرک کو پچھلی رات کا واقعہ بتایا تھا۔ سوزی نے یہ محسوس کیا۔ کیونکہ لنچ کے بعد سے اس کا موڈ خراب ہو گیا تھا۔

التھرے اندر ہی تھا اور اس نے چڑا سی سے کہلوادیا تھا کہ آج اس کی طبیعت ٹھیک نہیں ہے اس لئے آفس ایک گھنٹہ پہلے ہی بند کر دیا جائے۔ ساتھ ہی چڑا سی نے بجاگ دہل یہ بھی کہا کہ التھرے کی ہدایت کے بموجب سوزی کو وہیں رکنا ہو گا۔ کلرک نے پھر سوزی کی طرف غصیل نظروں سے دیکھا۔

”کل بھی تم رکی تھیں؟“ اس نے کہا۔

”ہاں کل بھی رکی تھی۔“

”کیوں؟“

جرح کا یہ انداز شاید سوزی کو پسند نہیں آیا تھا۔ اس لئے برا سامنہ بنا کر کہا ”کیا میں اس کا جواب دینے پر مجبور ہوں۔“

”اوہ! نہیں تو!“ کلرک شٹا گیا اسے نہ جانے کیوں ایسا محسوس ہوا کہ جیسے سوزی کی آنکھیں بلیوں کی آنکھوں سے مشابہ ہوں۔ حالانکہ اسے اس کی آنکھیں بہت اچھی لگتی تھیں اور ان کے تصور کے ساتھ ہی اس کے ذہن میں لا تعداد کنول کھل اٹھتے تھے۔ کنول جو حسن اور پاکیزگی کی علامت سمجھے جاتے ہیں۔

سوزی اب بھی اسے جواب طلب نظروں سے گھور رہی تھی کلرک اپنے کام میں مشغول ہو

5

نہ اس کے چہرے پر اب بھی ملال کا غبار دیکھا جاسکتا تھا۔

نیک ساڑھے تین بجے وہ اپنی میز سے اٹھ گیا۔ باہر جاتے وقت اس نے سوزی کو عجیب سے دیکھا تھا اور سوزی سوچنے لگی تھی آخر یہ لوگ جان پہچان اور دوستی کے معنی غلط لیتے ہیں۔ وہ اس کے اس رویہ کا مطلب اچھی طرح سمجھتی تھی۔ لیکن اس کی دانست میں کہ ملنا جلنا ان حدود میں ابھی تک داخل نہیں ہو سکا تھا جہاں طرفین ایک دوسرے پر اپنا حق نہتے ہیں۔ سوزی اس وقت زیادہ بھلا گئی جب اس نے رخصت ہوتے وقت چڑا سی کی آنکھوں سے بھی وہی سوال پڑھا۔

”جہنم میں جاؤ۔“ وہ زیر لب بڑبڑائی۔

یہ حقیقت ہے کہ وہ التھرے تک پہنچنے کے لئے بے چین تھی۔ وہ دیکھنا چاہتی تھی کہ پچھلی رات کا دلیر آدمی اب کس حال میں ہے وہ جانتی تھی کہ اب اس میں بستر سے ہلنے کی بھی سکت نہیں رہ گئی ہو گی۔

اس نے بیرونی دروازہ بند کیا اور التھرے کے کمرے کی طرف چل پڑی۔ صبح اس خیال سے وہاں نہیں گئی تھی کہ ممکن ہے التھرے اسے ناپسند کرے۔ ویسے اس نے یہ ضرور سوچا تھا کہ التھرے اس کی مدد کے بغیر پٹیاں بھی تبدیل نہ کر سکے گا۔ پچھلی رات تو چوٹ تازہ تھی مگر اب اس کی ہمت بھی ساتھ دینے سے قاصر ہو گی۔

کمرے کے دروازے پر رک کر اس نے ہلکی سے دستک دی۔

”آجاؤ!“ اندر سے التھرے کی آواز آئی۔

لیکن وہ اندر پہنچ کر ایک بار پھر متحیر ہو گئی۔ کیونکہ التھرے اس کے اندر داخل ہونے سے پہلے شاید ٹہل رہا تھا۔

سوزی کو دیکھ کر وہ مسکرایا۔ اور سوزی کچھ بوکھلا سی گئی۔

”میں دراصل.... پٹی تبدیل کرنا چاہتی ہوں.... اور زخم بھی اگر دھل جائے تو بہتر ہے۔“

”شکریہ!“ التھرے ایک کرسی پر بیٹھتا ہوا بولا۔ ”بیٹھ جاؤ! میں زخم بھی دھو چکا ہوں اور پٹی بھی تبدیل ہو گئی ہے۔“

”آپ سچ کمال کرتے ہیں۔“ سوزی نے کہا

”میں نے تمہیں اس وقت ایک ضرورت سے روکا ہے۔“

”فرمائیے!“

”میرا ایک خط میری بیوی تک پہنچا دو۔“

”بیوی! وہ حیرت سے دہرا کر رہ گئی۔“

”ہاں کیوں؟“ اتھرے مسکرایا۔ ”اس میں متحیر ہونے کی کیا بات ہے؟“

”اوہ..... جناب میں ابھی تک یہ سمجھتی تھی کہ آپ کنوارے ہوں گے۔“

”یہ غمناک کہانی ہے..... بے بی!“

”اوہ.....“ سوزی ہونٹ سکڑ کر اس کی طرف دیکھنے لگی۔

وہ مجھ سے خفا ہو گئی ہے..... مجھے پسند نہیں کرتی..... اسے ایسے مرد پسند ہیں جو شائستہ

ہوں..... شاعرانہ مزاج رکھتے ہوں..... اسے ایسے مرد پسند ہیں جو میری طرح وحشی نہ ہوں۔

اگر ان کی ٹانگ میں بھی ریوالبور کی گولی لگے تو اسی جگہ ٹھنڈے ہو جائیں ہاں بے بی.....!“

اتھرے کی آواز غمناک ہو گئی۔

”مجھے حیرت ہے جناب کہ سزا اتھرے کس قسم کی عورت ہیں۔“ سوزی نے کہا۔ ”نہ

جانے وہ عورتیں کیسی ہیں جنہیں زنانہ اوصاف کے مرد پسند ہیں۔“

”ایسی بھی ہوتی ہیں بے بی..... میں انہیں عورتیں کہنے کو تیار ہی نہیں۔“

”آپ مجھے خط دیجئے..... میں پہنچا دوں گی۔“

”شکریہ سوزی.....“ اتھرے بولا۔ ”میں اب یہ جھگڑا ہی ختم کر دینا چاہتا ہوں میں اسے

آخری خط بھیج رہا ہوں۔ کیوں کیا خیال ہے تمہارا۔ اگر وہ مجھے پسند نہیں کرتی تو قانونی طور پر

علیحدگی ہی بہتر ہوگی۔“

”اوہ..... نہیں! اگر سمجھو تو مجھے تو بہتر ہے۔“ سوزی نے کہا۔

”نہیں جو آدمی ہمارے درمیان آگیا ہے اسے راستے سے ہٹائے بغیر یہ ناممکن ہے..... لیکن

میری نظروں میں قانون کا احترام بہت زیادہ ہے..... میں اسے قتل نہیں کر سکتا۔“

دفعتاً سوزی مسکرائی اور بولی ”حکمت عملی جناب..... قتل کی کیا ضرورت ہے کیا کوئی ایسی

صورت نہیں ہے کہ تشدد کے بغیر ہی آپ دونوں کے درمیان سے ہٹ جائے۔“

نہیں!“ اتھرے مایوسانہ انداز میں سر ہلا کر بولا۔ ”اور کیا صورت ہو سکتی ہے۔ مگر ٹھہرو۔

اگر کوئی عورت ان دونوں کے درمیان آجائے..... تو..... شاید دیکھو..... بے بی..... مجھے

حیرت ہوتی ہے سلوانا پر..... میں نہیں سمجھ سکتا کہ وہ نامعقول آدمی اسے اتنا کیوں پسند ہے۔

ارے وہ بالکل احق ہے اسے کسی بات کا بھی سلیقہ نہیں ہے۔ وہ سبز چٹلون پر سرخ قمیض پہنتا

ہے۔ زرد نائی لگاتا ہے اور نیلا فلٹ ہیٹ..... کسی سرکس کا مسخرہ معلوم ہوتا ہے نہ اس کے جسم

قوت ہے اور نہ کھوپڑی میں مغز!“

”جی جی!“ سوزی پکلیں چھپکاتی ہوئی بولی۔

”ہاں بے بی۔ میں غلط نہیں کہہ رہا اور وہ ایک دیسی ہے پور بین بھی نہیں۔“

”جب تو شاید۔ معاف کیجئے گا۔ مجھے سزا اتھرے صحیح الدماغ نہیں معلوم ہوتیں۔“

”مگر سوزی۔ وہ بہت خوبصورت ہے۔ میں اسے بہت چاہتا ہوں۔“

”ہاں میں اس سلسلے میں کچھ کر سکتی ہوں؟“

”تم کیا کر سکو گی؟“ اتھرے تشویش کن لہجے میں بولا۔

”آپ مجھے اس آدمی کا پتہ بتائیے! شاید میں کچھ کر سکوں۔“

”ٹھہرو! مجھے سوچنے دو۔ میرا خیال ہے کہ تم بہت کچھ کر سکتی ہو۔“ اتھرے ہاتھ اٹھا کر بولا۔

اور کچھ سوچنے لگا۔ پھر کچھ دیر بعد اس نے کہا۔ ”ایک تدبیر سمجھ میں آئی ہے..... مگر میں اسے

برا سمجھتا ہوں کیونکہ تم ایک شریف لڑکی ہو۔“

”میں اپنی حفاظت بخوبی کر سکتی ہوں مسٹر اتھرے..... اور میری شرافت بھی برقرار رہ

سکتی ہے لیکن یہ بہت بڑا کام ہو گا۔ اگر میری وجہ سے آپ دونوں کی ازدواجی زندگی پر مسرت

گزر سکے۔“

”شکریہ! بے بی!“

”اب آپ سزا اتھرے کو آخری خط لکھنے کا ارادہ ترک کر دیجئے۔“

”نہیں بے بی! اس کے علاوہ اور کوئی چارہ نہیں ہے۔“

”آپ مجھ پر اعتماد کیجئے میں ایک ماہ کے اندر ہی اندر اسے آپ کے راستے سے ہٹا دوں گی۔“

”کیسے ہٹا دوں گی؟“

اوہ..... آپ اعتماد کیجئے نا مجھ پر..... میں نرس بھی رہ چکی ہوں۔ شاید میں مختلف مردوں کے

متعلق بہت کچھ جانتی ہوں اور یہ بھی جانتی ہوں کہ انہیں کس طرح شکست دی جاسکتی ہے۔“

”لیکن اگر تم اپنا کوئی نقصان کر بیٹھیں تو مجھے گہرا صدمہ ہو گا۔“

”آپ فکر نہ کیجئے مجھے کوئی نقصان نہ پہنچے گا۔“

”اچھا بے بی!“ اتھرے نے ایک طویل سانس لی۔ ایک لحظہ خاموش رہا اور پھر بولا۔ ”تم اس

سے فی الحال دوستی کر لو پھر میں تمہیں بتاؤں گا کہ تمہیں کیا کرنا ہے۔“

”ٹھیک ہے..... آپ مجھے اس کا نام اور پتہ تو بتائیے۔“

”اس کنجٹ کا نام ہی تو مجھے یاد نہیں رہتا۔“ اتھرے نے کہا۔ ”مگر میں اتنا جانتا ہوں کہ وہ



جولیا نافز واٹر نے ایکس ٹو کے پرائیویٹ نمبر ڈائل کئے اور دوسری طرف سے آواز آئی..... ”ہیلو!“

”جولیا اسپیکنگ سر!“

”ہاں کیا کیا بات ہے؟“

”تنویر کی حالت بہتر ہے۔“

”دیکھو! ہوشیار ہو! الفانے اور تھریسیا یہاں سے گئے نہیں! یہیں ہیں میرا خیال ہے کہ ان کا وہ ٹوٹ چکا ہے۔ لیکن وہ دونوں ابھی تک کئے ہوئے پتنگوں کی طرح یہیں پھولے لے رہے ہیں اور یہ تم جانتی ہی ہو کہ جھنڈ سے پھڑے ہوئے بھیڑیے کتنے خطرناک ہوتے ہیں۔“

”میں جانتی ہوں جناب! پھر مجھے کیا کرنا چاہئے؟“

”تھریسیا کو تلاش کرو۔“

”آپ نے بتایا تھا کہ وہ پچھلی بار میک اپ میں نہیں تھی۔“

”ہاں! میرا خیال ہے کہ وہ کبھی میک اپ میں نہیں رہتی۔ جب عمران نے اسے پہچان لیا تھا تو تم بھی پہچان سکو گی.... مگر یہ کام اتنا آسان بھی نہیں ہے!“

”کیوں؟“

”اس کے چہرے کی بناوٹ عجیب ہے اور اس سے وہ فائدہ اٹھا رہی ہے۔ اگر وہ یونہی اپنا نچلا ہونٹ تھوڑا سا بھینچ لے تو تم قیامت تک اسے نہیں پہچان سکتیں۔ اس تھوڑی سی تبدیلی کا اثر اس کے سارے چہرے پر پڑے گا۔“

”کیا یہی وجہ ہے کہ وہ بچی پھرتی ہے۔“

”قطعاً.... یہی وجہ ہے۔“

”پھر اسے تلاش کر لینا آسان کام نہیں ہے۔“

”کچھ مشکل نہیں ہے.... تھوڑا مبر کرو.... مجھے تھریسیا سے زیادہ الفانے کی فکر ہے اور وہ دوسرا آدمی سیرو....“

”تو پھر ہم فی الحال خاموش بیٹھیں؟“

”بالکل.... ضرورت سمجھی تو تمہیں مطلع کیا جائے گا۔ ورنہ ہو سکتا ہے کہ اس بار میں دوسرے ذرائع اختیار کروں۔“

ہر شام ٹپ ٹاپ ٹپ ٹاپ کلب میں ضرور ہوتا ہے۔ زیادہ تر اپنی میز پر تنہا نظر آتا ہے!.... ارے... صورت ہی سے احق معلوم ہوتا ہے۔ بے بی اور ہمیشہ بے ڈھنگے کپڑے پہنتا ہے۔“

”مجھے یاد پڑتا ہے کہ میں نے کلب میں ایسے کسی آدمی کو کبھی نہ کبھی ضرور دیکھا ہے۔“

”دیکھا ہو گا.... وہ ہزاروں میں بھی پہچانا جاسکتا ہے۔“

”اچھی بات ہے.... جناب.... آپ مطمئن رہئے۔“

”میں ہمیشہ تمہارا مشکور رہوں گا.... مگر ہاں دیکھو.... اب تم آفس نہ آنا.... اس معاملے کو ختم کرنے کے بعد ہی تم یہاں آنا ورنہ ہو سکتا ہے کہ....“

”ارے.... اگر وہ احق ہی ہے تو اتنی دوا دوش کہاں کر سکے گا کہ میرے متعلق اسے کچھ معلوم ہو جائے؟“

”سلوانا بہت ذہین ہے بے بی.... اگر اسے شبہ بھی ہو گیا کہ تمہارا کوئی تعلق مجھ سے ہے تو سارا کھیل بگڑ جائے گا۔“

”سلوانا.... نام ہے مزا تھرے کا؟“

”ہاں.... اس کا نام بھی کتنا پیدار ہے کیوں!“ تھرے نے والہانہ انداز میں کہا.... پھر اس طرح ہنسنے لگا جیسے اس سے کوئی حافقت سرزد ہوئی ہو۔

”اچھی بات ہے۔ میں یہاں نہیں آؤں گی۔ مگر میرا کام کون کرے گا!“

”کوئی دوسرا آجائے گا تم اس کی فکر نہ کرو۔ بس اس سے کسی نہ کسی طرح دوستی کر لو اور ٹھہرو!“ وہ اٹھ کر میز کی طرف گیا۔ اس کی دراز کھولی اور اس میں سے بڑے نوٹوں کی ایک گڈی نکال کر سوزی کی طرف بڑھاتا ہوا بولا۔ ”یہ رکھ لو بے بی۔ تمہارے کام آئیں گے۔“

سوزی کی آنکھیں حیرت سے پھیل گئیں۔

اگر وہ سارے سوسو کے نوٹ تھے تو وہ گڈی کم از کم پانچ ہزار کی ہی ہو سکتی تھی!

”یہ تو بہت بڑی رقم معلوم ہوتی ہے جناب....“ سوزی نے حیرت سے کہا۔

”سلوانا کو دوبارہ حاصل کرنے کے لئے میں اپنی ساری دولت صرف کر سکتا ہوں.... تم اسے رکھو.... اس کا کوئی حساب تم سے نہیں طلب کیا جائے گا۔“

”یہ بہت ہے جناب! اسے آپ رکھئے.... جب ضرورت ہوگی! طلب کر لوں گی۔“

”نہیں تم ہی رکھو.... مجھے تم پر مکمل اعتماد ہے!“

”اعتماد کے لئے میں شکر گزار ہوں جناب!“

”کیا عمران...!“

”ہاں... ممکن ہے... اچھا بس...“ دوسری طرف سے سلسلہ منقطع کر دیا گیا۔

○

سوزی دل کی بری نہیں تھی۔ اس نے اس کا ذمہ محض اس لئے لیا تھا کہ اتھرے اور سلوان کے تعلقات پھر بہتر ہو جائیں۔ اس کی دانست میں وہ آدمی گنہگار تھا جو ان دونوں کے درمیان میں آگیا تھا لہذا وہ اسے ہر طرح سے زک دینا جائز سمجھتی تھی۔

وہ اسی کے متعلق سوچتی ہوئی ٹپ ٹاپ پائٹ کلب میں پہنچی، اس کی دینی بیگ میں ایک ہزار روپے کے نوٹ تھے۔ اس سے پہلے وہ شاید دو یا تین بار یہاں آئی تھی کیونکہ یہاں ذی حیثیت آدمیوں کے علاوہ دوسروں کا گزر مشکل ہی تھا۔ لیکن وہ سوچ کر آئی تھی کہ آج ہی کلب کی مستقل ممبر بھی بن جائے گی۔

وہ منبر کے کمرے میں داخل ہوئی۔ لیکن وہ موجود نہیں تھا۔ سوزی کو کچھ دیر بیٹھ کر اس کا انتظار کرنا پڑا۔ منبر کی آمد پر وہ کچھ مایوس سی ہو گئی۔ کیونکہ ممبر بننے کی شرائط میں یہ بھی تھا کہ کم از کم دو پرانے ممبروں سے شناسائی ضرور ہو۔

”مجھے یہاں کوئی نہیں جانتا۔“ سوزی نے ٹھنڈی سانس لے کر کہا ”میں ابھی حال ہی میں ملایا سے یہاں آئی ہوں۔“

”دیکھئے... یہاں اجنبی بھی آتے ہیں۔ اکثر ایسے بھی آتے ہیں جو آج آئے پھر برسوں کے بعد ہی ان کی شکلیں دکھائی دیتی ہیں۔ مگر وہ لوگ ان سہولتوں سے محروم رہتے ہیں جو مستقل ممبروں کو حاصل ہیں اور وہ سہولتیں کسی کی ضمانت کے بغیر دی ہی نہیں جاسکتیں۔ اسی لئے یہ ضروری ہے کہ ممبری کے فارم پر کم از کم دو پرانے ممبروں کی سفارش ہو... یعنی وہ سفارش کرنے والے دراصل ضامن ہوتے ہیں!“

”اگر میں نقد ضمانت ادا کر دوں تو!“

”اوہ یقیناً... یقیناً... جب آپ کی ممبری ختم ہوگی ضمانت واپس کر دی جائے گی۔“

”رقم بتائیے!“

”صرف پانچ سو... دیکھئے... یہ دراصل ضابطے کی کارروائیاں ہیں۔ ورنہ یہاں سبھی معزز لوگ ہیں۔ غالباً آپ میرا مطلب سمجھ گئی ہوں گی۔“

سوزی اس کا جملہ پورا ہونے سے پہلے سو سو کے پانچ نوٹ نکال چکی تھی منبر نے اس کا شکریہ ادا کر کے پانچ سو کی رسید دی اور ممبری کا فارم بڑھاتا ہوا بولا۔ ”آپ یہاں کی زندگی کو دلچسپ پائیں گی۔ ملایا سے تشریف لائی ہیں آپ...“

”جی ہاں... مگر دیکھئے... میں یہاں کسی سے واقف نہیں ہوں اور یہ میری عادت کے خلاف ہے کہ بغیر کسی تعارف کے خود سے جان پہچان پیدا کروں!“

”اوہ آپ اس کی فکر نہ کیجئے... میں یہاں کے بہترین ممبروں سے آپ کا تعارف کراؤں گا۔“

”شکریہ!“ سوزی نے کہا اور فارم کی خانہ پری کرنے لگی پھر اپنے دستخط کئے۔ منبر نے فارم لے کر ایک نظر ڈالی اور اسے رجسٹر میں رکھتا ہوا بولا۔ ”شکریہ“

”مگر دیکھئے میں اپنے گرد زیادہ بھیڑ نہیں پسند کرتی۔ کسی ایک آدمی سے تعارف کرادیجئے جو بہت دلچسپ ہو۔ میں صرف تعارف چاہتی ہوں۔“

”اوہ!“ منبر ہنست سکوڑ کر کچھ سوچنے لگا۔ پھر پلکیں بھپکاتا ہوا مسکرایا۔

”کیا آپ کسی بیوقوف آدمی سے ملنا پسند کریں گی۔“

سوزی کا دل دھڑکنے لگا۔ یہ اپنی نوعیت کا پہلا کام تھا جس کا بیڑا اس نے اٹھایا تھا۔ بیوقوف آدمی کا نام سننے ہی اس کے جسم میں ہلکی سی تھر تھری پیدا ہو گئی۔ لیکن اس نے خود کو سنبھال کر کہا۔ ”میں نہیں سمجھتی۔“

”ایک ایسا آدمی جس کی باتوں پر آپ ہنسی رہیں گی۔“

”اوہ ضرور۔ ضرور... مگر کیا وہ بیوقوف ہے؟“

”یہ میں نہیں جانتا... ویسے بیوقوف اپنی معلوم ہوتا ہے!“

”ضرور ملائیے! اس سے... پھر بعد کو دوسروں سے بھی جان پہچان ہو ہی جائے گی۔“

”چلئے! میرا خیال ہے کہ وہ آدمی گیا ہوگا۔ آج کل نہ جانے کیوں روزانہ آرہا ہے!“

سوزی نے کچھ اور پوچھنا چاہا لیکن خاموش ہی رہی۔ وہ دراصل یہ معلوم کرنا چاہتی تھی کہ اس کے ساتھ کوئی عورت بھی ہوتی ہے یا وہ تنہا ہوتا ہے۔

وہ ڈائیننگ ہال میں آئے۔ منبر نے چاروں طرف نظریں دوڑائیں ”ابھی نہیں آیا مگر میرا خیال ہے کہ ضرور آئے گا۔ آج کل ناغہ نہیں کرتا۔ آئے! ادھر بیٹھے!“

وہ دونوں بیٹھ گئے اور منبر نے مسکرا کر کہا ”میں پہلی بار ہر نئے ممبر کی دعوت ضرور کرتا ہوں... یہ رہا مینو۔“

عمران نے فیجر ہی سے مصافحہ کر ڈالا۔ پھر ”سوزی“ کہہ کر سوزی کی طرف ہاتھ بڑھایا اور سوزی اس بوکھلاہٹ پر بے اختیار مسکرا پڑی۔

”تشریف رکھئے.... تشریف رکھئے!“ عمران نے گھبرائے ہوئے لہجے میں کہا۔ وہ بیٹھ گئے۔

فیجر نے اسے بتایا کہ سوزی ابھی حال ہی میں ملایا سے آئی ہے۔

”اوہو! ملایا.... کیا کہنے ہیں۔“ عمران سر ہلا کر بولا۔ ”مجھے وہاں برف گرنے کا منظر بہت حسین معلوم ہوتا تھا۔“

”برف!“ سوزی نے حیرت سے کہا۔ ”وہ تو خط استوا سے قریب ہے۔ وہاں برف کب گرتی ہے۔“

”ارے.... لاجول.... مجھے ہمالیہ کا خیال تھا.... ملایا میں نہیں گیا۔“

”ضرور جائیے.... اگر کبھی موقع ملے.... وہاں کے مناظر آپ بہت پسند کریں گے۔“

”ضرور.... ضرور....“

وہ دونوں ہی خاموش ہو گئے۔ سوزی سوچ رہی تھی کہ اب کیا کہے اور عمران بار بار کنکھیوں سے فیجر کی طرف دیکھنے لگتا تھا۔ وہ سوچ رہا تھا کہ آج یہ نئی بات کیوں؟ اس سے پہلے کبھی فیجر نے کسی لڑکی سے عمران کا تعارف نہیں کرایا تھا۔

فیجر شاید سمجھ گیا تھا اس نے جلدی سے کہا۔ ”مس سوزی کلب کے کسی دلچسپ ترین ممبر سے تعارف چاہتی تھی۔“

”اوہا.... عمران بھدے پن سے ہنسنے لگا پھر بولا۔ ”کیا میں واقعی دلچسپ ہوں۔“

”اتنی جلدی کیسے اندازہ ہو سکتا ہے۔“ سوزی مسکرائی۔ ”یہ اقدام تو انہوں نے اپنے تجربے کی بناء پر کیا تھا۔“

”جی ہاں.... ٹھیک ہے۔“ عمران نے سر ہلا کر کہا۔

وہ پھر ہونٹ پر ہونٹ بجا کر بیٹھ گیا۔ فیجر انہیں وہیں چھوڑ کر جا چکا تھا اور سوزی سچ بچ بور ہو رہی تھی۔ کیونکہ عمران کچھ ایسے انداز میں خاموش بیٹھا ہوا تھا جیسے اس نے اپنے کسی عزیز کی موت کی خبر سنی ہو۔

”آپ تو غیر دلچسپ ثابت ہو رہے ہیں جناب!“ سوزی اٹھلائی۔

”ارے.... ہاں وہ.... میں دراصل بھول ہی گیا تھا۔“

”کیا بھول گئے تھے؟“

”جی، کہ ہم دونوں پہلی بار ملے ہیں بات دراصل یہ ہے مس سوزی۔“

”اوہ! شکریہ! مگر میں کھانا تو کھا چکی ہوں۔“

”پھر کیا پیئیں گی آپ؟“

”میرا خیال ہے کہ کافی بہتر رہے گی۔ میں شراب بالکل نہیں استعمال کرتی۔“

”یہ بہت اچھی بات ہے.... مجھے بہت خوشی ہوئی۔“

اس کے بعد وہ ملایا کے متعلق گفتگو کرتے رہے۔ ممکن ہے سوزی کبھی ملایا میں بھی رہی ہو۔ ورنہ وہ اتنی صفائی سے اپنے متعلق جھوٹ بولنے کی کوشش نہ کرتی۔

دفعتاً فیجر نے کہا ”وہ آگیا۔“

سوزی کی نظر صدر دروازے کی طرف اٹھی۔ ایک خوشرو نوجوان اندر داخل ہوا تھا۔ لیکن اتھرے کے بیان کے مطابق اس کے لباس میں کسی قسم کی بد وضعی نظر نہیں آئی۔ وہ نیلے سوٹ اور بے داغ سفید قمیض اور ایک سادہ ٹائی میں بڑا دلکش لگ رہا تھا۔

صدر دروازے کے قریب کھڑے ہوئے ویٹر نے اچھے ہاتھ اٹھا کر سلام کیا۔ اس نے بھی ہاتھ ہی اٹھا کر جواب دیا اور پھر اسی گرمجوشی سے مصافحہ کرنے لگا جیسے بہت دنوں بعد ملاقات ہوئی ہو۔ لیکن پھر بوکھلائے ہوئے انداز میں دوسری طرف مڑ گیا۔ بالکل اسی طرح جیسے غلطی کا احساس ہو گیا ہو۔ ویٹر سر کھجانا، اور کنکھیوں سے دوسروں کو دیکھتا ہوا کاؤنٹر کی طرف جا رہا تھا۔

”دیکھا آپ نے!“ فیجر مسکرا کر بولا۔

”جی ہاں!“ سوزی نے آہستہ سے کہا۔ اور مسکرائی۔ اس کی نگاہ برابر اس نوجوان کا تعاقب کر رہی تھی۔ پھر اس نے اسے ایک خالی میز کے قریب بیٹھنے دیکھا۔

”کیوں ہے نا دلچسپ!“ فیجر نے پوچھا۔

”ہاں! معلوم تو ہوتا ہے.... کچھ نروس قسم کا آدمی ہے۔“

فیجر نے اس خیال پر رائے زنی نہیں کی۔ وہ دونوں خاموشی سے کافی پیتے رہے۔ سوزی نے دیکھا کہ ہال کے دوسرے لوگ اس آدمی کو دیکھ کر ہنس رہے ہیں لیکن وہ اس انداز میں کچھ کھویا کھویا سا بیٹھا ہے جیسے اپنے گرد و پیش کی خبر ہی نہ ہو۔

”پھر تعارف کرا دیا جائے اس سے؟“

”ضرور.... ضرور.... یہ تو صورت ہی سے احمق معلوم ہوتا ہے۔“

فیجر پھر خاموش ہی رہا۔ وہ دونوں اٹھ کر اس کی میز کے قریب آئے وہ بوکھلا کر کھڑا ہو گیا۔

”آپ سے ملے!“ فیجر نے عمران کی طرف ہاتھ پھیلا کر کہا۔ ”آپ مسٹر علی عمران....“

اور آپ مس سوزی!“

”سوئی نہیں.... سوزی!“

”اوہ معاف کیجئے گا.... مجھے دراصل بھول جانے کا مرض ہے۔“

”کوئی بات نہیں اکثر ایسا ہوتا ہے.... میں آپ کا شہر دیکھنا چاہتی ہوں“

”ضرور دیکھئے.... یہ بہت اچھا شہر ہے.... آپ کبھی اونٹ پر بھی بیٹھی ہیں؟“

”اونٹ پر؟“ سوزی نے حیرت سے کہا اور اس مشکلہ خیز سوال پر ہنس پڑی۔

”جی ہاں.... اونٹ پر.... آپ اونٹ نہیں سمجھتیں.... کیا ملایا میں نہیں ہوتے اونٹ....

اونٹ ایک اونچا جانور ہے اور جھولا جھولتا ہوا چلتا ہے مجھے تو بہت پسند ہے یہ جانور.... کبھی کبھی

میرا دل چاہتا ہے کہ اپنی کار میں اونٹ جوت دوں!“

”مگر آپ نے یہ سوال کیوں کیا؟“

”بس یونہی.... میں ہر آدمی سے یہ سوال کرتا ہوں۔ میرا خیال ہے کہ جو ایک بار بھی

اونٹ پر نہیں بیٹھا۔ اس نے اپنی اتنی زندگی بیکار برباد کی ہے۔“

”کیوں؟“

”پتہ نہیں.... میں یہی محسوس ہوں، بہتری ایسی باتیں محسوس کرتا ہوں جنہیں سن کر

لوگ مجھے احمق سمجھتے ہیں لیکن اب میں کیا کروں کہ مجھے محسوس ہوتا ہے لیکن وجہ سمجھ میں

نہیں آتی کہ کیوں محسوس ہوتا ہے۔“

”آپ واقعی دلچسپ ہیں۔“ سوزی مسکرائی۔

”شکریہ“ عمران نے احقانہ انداز میں کہا

”آپ کا مشغلہ کیا ہے؟“

”آج کل قدیمہ کی کھدائی کرتا۔“

”اوہ!“

”جی ہاں! اب تک کئی نادر روزگار چیزیں زمین سے برآمد کر چکا ہوں۔ پچھلے دنوں اپنے باغ

کی کھدائی کر رہا تھا کہ ایک چالیس ہزار سال پرانا حقہ برآمد ہوا لیکن اب اس کے متعلق ایک لمبی

بحث چھڑ گئی ہے۔ میں کہتا ہوں کہ وہ حقہ ہے لیکن دوسرے ماہرین آثار قدیمہ کی رائے اس

سے مختلف ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ وہ حقہ نہیں بلکہ اسپرے مشین ہے۔“

”بھلا حقہ اور اسپرے مشین میں کیا علاقہ....“

”کوئی نہیں! مگر مشکل یہ ہے کہ اس کے ساتھ ہی ایک مرغیوں کا ڈربہ بھی نکل آیا ہے جو

آدھا رنگین ہے اور آدھا سادہ.... ماہرین کا خیال ہے کہ اس ڈربے پر اسپرے مشین سے رنگ

چارہا تھا کہ ٹھیک اسی وقت طوفان نوح آگیا اس لئے رنگائی پوری نہیں ہو سکی۔“

”کمال ہے بھلا یہ کیسے معلوم ہو گیا کہ وہ طوفان نوح کے وقت کی چیزیں ہیں۔“

”ہرگز نہ معلوم ہو سکتا۔ لیکن مصیبت یہ ہے کہ ڈربے سے دو چار ٹھیلوں کے کانٹے نکل

ئے۔ میں کیا بتاؤں۔ پہلے مجھے دھیان نہیں آیا تھا ورنہ وہ کانٹے چپ چاپ کھسکا دیتا اور میری

نیروی بے چوں و چرا تسلیم کر لی جاتی۔ اب میں اسے حقہ کسی طرح ثابت نہیں کر سکتا۔ میری

بہت بڑی شکست ہوئی ہے کاش میں جلدی ہی کوئی دوسری چیز برآمد کر کے اس شرمندگی کو مٹا

سکتا۔“ عمران یہ سب کچھ بڑی سنجیدگی سے کہہ رہا تھا اور سوزی اسے حیرت سے دیکھ رہی تھی۔

”خیر مس چوزی دیکھا جائے گا۔“ عمران نے انگڑائی لی۔

”سوزی پلیز! آپ بار بار میرا نام بھول جاتے ہیں۔“

”اوہ.... معاف کیجئے گا....“ عمران نے اپنا کان اینٹھ کر داپنے گال پر زور سے تھپڑ مارا۔

قرب و جوار کے لوگ چوک کر ہنسنے لگے اور عمران اس طرح چونکا جیسے وہ کسی اور بات پر اُبھے

ہوں۔ وہ چاروں طرف دیکھنے لگا پھر جھک کر آہستہ سے پوچھا ”کیا ہوا؟“

سوزی کی سمجھ میں نہیں آ سکا کہ وہ کیا جواب دے۔ ویسے وہ بری طرح بھیپ رہی تھی

کیونکہ اب لوگ اسے بھی گھورنے لگے تھے۔

”آپ نے اپنے گال پر تھپڑ.... مم مارا تھا۔“ سوزی ہلکائی۔

”ان گدھوں کے منہ پر تو نہیں مارا تھا۔“ عمران نے غصیلے لہجے میں کہا ”آخر یہ ہنسنے کیوں

ہیں؟“

اس پر سوزی کو ہنسی آگئی۔

”اچھا.... آپ بھی ہنس رہی ہیں۔ خیر.... خیر.... کنفیوشس نے کہا تھا کہ جب لوگ

تم پر ہنسنے لگیں تو تم سمجھ لو کہ تم ان سب کو نچا دکھا سکتے ہو۔“

سوزی اس دوران میں یہ بھی بھول گئی تھی کہ اس آدمی سے ملنے کا مقصد کیا تھا۔

”کنفیوشس کو پڑھا ہے آپ نے؟“ وہ بولی۔

”کیا کنفیوشس کوئی کتاب ہے؟“ عمران نے جھلائے ہوئے لہجے میں کہا۔ ”آپ مجھے

یہ قوف بنانے کی کوشش کر رہی ہیں جس کی اجازت میں ہرگز نہیں دے سکتا۔“

”اوہ.... آپ تو خفا ہو گئے.... میرا ہرگز یہ مطلب نہیں تھا!“

”کیا مطلب تھا.... آپ کا؟“

”کچھ نہیں آپ تو پیچھے پڑ گئے۔“

”اوہ..... تو آپ مجھے..... پاگل کتا بھی سمجھتی ہیں..... کیوں؟“

”ارے..... کمال کرتے ہیں آپ۔“

”کیا کمال کرتا ہوں..... کمال کرتی ہیں آپ..... مجھے پاگل..... بد دماغ..... بیوقوف اور نہ جانے..... کیا کیا سمجھ لیا ہے آپ نے..... میں اچھی طرح جانتا ہوں کہ یہ نیجر کا بچہ مجھے پریشان کرنا چاہتا ہے۔ میں اس سے سمجھ لوں گا۔“

عمران اپنی جگہ سے اٹھا اور سوزی کے احتجاج کی پرواہ کئے بغیر ڈائینگ ہال سے چلا گیا۔ سوزی خاموش بیٹھی رہی۔ اور اب اسے یاد آیا کہ وہ یہاں کیوں آئی تھی۔

وہ سوچنے لگی۔ یہ تو سو فیصدی کریک معلوم ہوتا ہے۔ پھر شاید اتھرے کی بیوی بھی پاگل ہی ہے جو اتھرے جیسے..... ذہین..... طاقتور..... اور..... غیر معمولی قوت برداشت رکھنے والے آدمی کو چھوڑ کر اس کے پیچھے بھاگ رہی ہے.....

کچھ دیر بعد وہ اٹھی۔ اور کلب سے باہر نکل کر ایک پبلک ٹیلیفون بوتھ میں آئی۔ اتھرے کے نمبر ڈائل کئے اور ماؤتھ پیس میں بولی

”مسٹر اتھرے..... پلیز..... سوزی اسپیکنگ.....“

”ہیلو..... بے بی..... کیا بات ہے؟“

”اس کا نام عمران ہی ہے نا!“

”ہاں..... آں..... ٹھیک..... یہی نام ہے..... بے بی.....!“

”میں اس سے اس وقت ملی ہوں..... وہ تو پاگل ہے..... سو فیصدی پاگل.....“

”ہاں مجھے بھی یہی معلوم ہوا تھا۔“

”پھر معاف کیجئے گا..... شاید مسز اتھرے بھی اپنا ذہنی توازن کھو چکی ہیں۔“

”ہو سکتا ہے..... مگر..... میں اسے کھونا نہیں چاہتا..... بے بی!“

”اوہ..... آپ مطمئن رہیے..... میں اس سے سمجھ لوں گی۔“

”بس تمہیں..... تمہیں اتنا ہی کرنا ہے..... کہ اسے مگر نہیں..... ابھی تم اس سے ملتی رہو۔“

”بہت بہتر.....“ سوزی نے ریسور رکھ دیا۔ اور بوتھ سے باہر نکل آئی!



تیسری شام بھی جب سوزی آنکرائی تو عمران کو اس کے متعلق سنجیدگی سے غور کرنا پڑا۔

کی جگہ کوئی اور لڑکی ہوتی تو وہ شاید عمران پر تھوکتا بھی پسند نہ کرتی کیونکہ وہ پچھلے دو دنوں سے برابر حماقت کی بجائے چڑچڑاہٹ کا مظاہرہ کرتا رہا تھا۔ ظاہر ہے کہ حماقت تو تفریح کا سامان بنا کرتی ہے مگر چڑچڑاہٹ برداشت کرنا شاید کسی کے بس کا روگ نہ تھا۔

پھر وہ کس ٹائپ کی لڑکی تھی کہ عمران کی چڑچڑاہٹوں سے دو چار ہونے کے باوجود بھی اس کا چچا چھوڑتی نظر نہیں آتی تھی۔ عمران نے سب سے پہلے نیجر سے اس کے متعلق پوچھ گچھ کی لیکن وہ اس سے زیادہ نہ بتا سکا کہ وہ ایک نئی ممبر تھی اور اس نے کلب کے کسی دلچسپ ترین ممبر سے تعارف حاصل کرنے کی خواہش ظاہر کی تھی۔ مصلحہ عمران نے اس کے متعلق زیادہ گفتگو نہ کی۔ بہر حال وہ لڑکی اس وقت بھی اس کے سر پر مسلط تھی اور عمران سوچ رہا تھا کہ اس طرح مل بیٹھنے کی غرض و غانت کیا ہو سکتی ہے۔

”آپ آج بہت خاموش ہیں۔“ لڑکی نے چھیڑا۔

”پتہ نہیں۔ مجھے تو نہیں محسوس ہوتا کہ میں خاموش ہوں!“ عمران کے ہونٹوں پر خفیف سی مسکراہٹ نظر آئی..... چند لمحے وہ خاموش رہا۔ پھر بولا۔ ”آپ ملایا کب واپس جائیں گی؟“

”کیوں؟“

”بس یونہی..... میرا خیال ہے کہ اب آپ کو واپس چلا جانا چاہئے۔“

”اس خیال کی وجہ؟“

”میں بہت پہلے آپ کو بتا چکا ہوں کہ مجھ سے وجہ نہ پوچھا کیجئے..... وجہ جب میری ہی سمجھ میں نہیں آتی تو آپ کو کیا بتاؤں!“

”خیر چھوڑیے..... آج میں آپ کو اپنے گھر لے چلنا چاہتی ہوں۔“

”گھر اپنا ہو یا دوسرے کا..... مجھے اس سے کوئی دلچسپی نہیں۔“

”پھر کیا آپ کی راتیں آسمان کے نیچے گزرتی ہیں؟“

”نہیں..... آسمان پر گزرتی ہیں۔ میرا خیال ہے کہ رات کا سرے سے وجود ہی نہیں ہے..... کنفیوژن نے کہا تھا.....“

”ضرور کہا ہو گا۔“ لڑکی جلدی سے بولی۔ ”اٹھیے چلے میرے ساتھ.....“

”آپ کے گھر پر اور کون ہے؟“

”کوئی بھی نہیں..... میں تنہا رہتی ہوں۔“

جولیا نے ایک طویل سانس لی اور کنکھیوں سے عمران کی طرف دیکھتی ہوئی بولی ”میں جولیا
نڈر واٹر ہوں.... مسٹر عمران واقعی بہت دلچسپ آدمی ہیں۔“
”کنفیو شس نے کہا تھا کہ جب دو عورتیں بیک وقت تمہیں دلچسپ سمجھنے لگیں تو کسی
زوجی عورت کو تلاش کرو، جو ان کے بیان کی تصدیق کر سکے۔“
”سوزی ہنسنے لگی پھر جولیا سے بولی ”یہ کنفیو شس کے اسپیشلسٹ ہیں۔“

”یہ کس چیز کے اسپیشلسٹ نہیں ہیں؟“ جولیا نے سوال کیا۔
سوزی پھر ہنسنے لگی۔ لیکن عمران قطعی بے تعلقاتانہ انداز میں بیٹھا رہا۔ جولیا نا ا سے چھیڑ چھیڑ کر
بولنے پر آسکتی رہی۔ اس سے سوزی نے اسے مسز اتھرے سمجھتے ہوئے اندازہ لگایا کہ عمران کو
اس کی پروا بھی نہیں ہے۔ خود وہی اس کے پیچھے لگی ہے۔ ان تین دنوں میں سوزی نے یہ بھی
محسوس کیا کہ کریک ہونے کے باوجود وہ جس مقابل کے لئے خود میں کافی کشش رکھتا ہے۔
سوزی اب اٹھ جانا چاہتی تھی۔ نہ جانے وہ کیوں اتھرے کو یہ بتانا چاہتی تھی کہ عمران شاید
مسز اتھرے کو منہ لگانا بھی پسند نہیں کرتا۔ وہ خود ہی اس کے پیچھے دم ہلاتی پھرتی ہے۔
”اچھا.... اب اجازت دیجئے!“ وہ اٹھتی ہوئی بولی۔

”بیٹھئے نا!“ جولیا نے کہا۔ ”اگر آپ میری وجہ سے اٹھ رہی ہوں.... تو....“
”ارے نہیں.... قطعی نہیں۔ سوزی مسکرائی۔ مجھے دراصل آٹھ بجے ایک جگہ پہنچنا ہے۔“
”ضرور، ضرور!“ عمران نے مصافحہ کے لئے ہاتھ بڑھا دیا۔
نہ جانے کیوں سوزی کو عمران کی اس حرکت پر بڑا غصہ آیا.... لیکن وہ زبردستی مسکراتی
رہی۔

کچھ دیر بعد اس نے ایک پبلک ٹیلیفون بوتھ سے اتھرے کو فون کیا۔
”یس.... بے بی....“ دوسری طرف سے آواز آئی۔
”میں اس وقت ان دونوں کے پاس سے اٹھ کر آ رہی ہوں۔“
”اوہ.... کیا....؟“

”جی ہاں! آج مسز اتھرے سے بھی ملاقات ہو گئی۔ وہ واقعی بہت حسین ہیں۔ ان کا نام
جولیا ہی ہے نا؟“

”کیا.... اوہو.... ہاں.... جولیا....“ دوسری طرف سے تھوڑے وقفے کے ساتھ کہا
گیا.... ”ہاں! تو تم نے اسے دیکھ لیا بے بی!“
”ہاں! دیکھ لیا مگر مسز اتھرے وہ عمران اس سلسلے میں بالکل بے قصور معلوم ہوتا ہے۔ میں

”ارے باپ رے!“ عمران نے اردو میں کہا۔

اور لڑکی بولی۔ ”میں سمجھی نہیں۔“

”آج نہیں کل!“ عمران نے کہا۔

”آج کیوں نہیں....“ سوزی نے کہا

”آج میری بکری بچہ دینے والی ہے۔“

”اوہ.... کیا یہ گندہ شوق بھی رکھتے ہیں آپ؟“

”یہ گندہ شوق ہے؟“ عمران نے جھلا کر پوچھا۔

”یقیناً!“ لڑکی مسکرائی۔

”بس اب براہ کرم مجھے زیادہ غصہ نہ دلایئے!“

”آپ عجیب ہیں۔“

”آپ خود عجیب ہیں بلکہ عجیب ترین....“

ٹھیک اسی وقت جولیا نافٹز واٹر ڈائینگ ہال میں داخل ہوئی اور سیدھی عمران کی طرف چلی
آئی لیکن میز کے قریب پہنچ کر وہ ٹھکی۔ کیوں کہ عمران کے ساتھ کسی تفریح گاہ میں کسی لڑکی کا
ہونا اس کے لئے بالکل نئی بات تھی.... اور پھر لڑکی بھی سفید فام....

اوہو.... کیا میں نکل ہو رہی ہوں؟.... مسٹر عمران....“ اس نے عمران کو مخاطب کیا۔
”نہیں تو.... ویسے یہ“ عمران نے سوزی کی طرف دیکھ کر رہا ”میرے دماغ میں خلل ثابت
کرنے کی کوشش کر رہی ہیں۔“

سوزی گڑ بڑا گئی۔ اس نے احتجاج کے لئے ہونٹ کھولے ہی تھے کہ جولیا بول پڑی۔ ”وہ تو
ظاہر ہی ہے اسے ثابت کرنے کی کیا ضرورت ہے۔ بہر حال میں تمہاری اجازت کے بغیر یہاں
بیٹھ رہی ہوں۔“

سوزی جولیا کو دیکھنے لگی۔ وہ سوچ رہی تھی کہ کیا مسز اتھرے یہی ہے.... جولیا نافٹز واٹر
بہت دلکش عورت تھی۔ سوزی اس کا نام یاد کرنے کی کوشش کرنے لگی۔ لیکن نام یاد نہ آیا۔
ویسے اسے یقین ہوتا جا رہا تھا کہ مسز اتھرے ہی ہے۔ عمران خاموش ہو گیا تھا۔

”آپ کی تعریف؟“ جولیا نے سوزی کی طرف دیکھ کر کہا۔

”اوہ! مجھے سوزی کہتے ہیں۔“ وہ جلدی سے بول پڑی۔ ”ابھی حال ہی میں ملایا سے آئی ہوں
اور تین دن ہوئے آپ کے کلب کی ممبر بنی تھی۔ مسٹر عمران کلب کے دلچسپ ترین آدمی
ہیں۔“

”جی نہیں!“ دوسری طرف سے سلسلہ منقطع ہونے کی آواز آئی!



آج سردی کم تھی اور پچھلی رات کا شفاف چاند سفید بادلوں کے چھوٹے چھوٹے ٹکڑوں سے بار بار الجھ رہا تھا۔ کلاک نے بارہ بجائے اور وزارت خارجہ کا اسسٹنٹ سیکرٹری کرئل نادر ٹہلتے ٹہلتے رک گیا۔ مغربی سمت کی کھڑکی کا ایک پٹ کھلا ہوا تھا جس سے دور تک پھیلا ہوا میدان دکھائی دیتا تھا وہ کھڑکی کی طرف بڑھا اور دوسرا پٹ بھی کھولتا ہوا مسلوں پر جھک گیا۔ حد نظر تک چاندنی کھیت کر رہی تھی۔ پھر اس نے بڑی بے چینی سے کلاک کی طرف دیکھا۔ بارہ بج کر دو منٹ ہوئے تھے۔ اب اس نے اس طرح کلائی کی گھڑی پر نظر ڈالی جیسے دیوار سے لگے ہوئے کلاک نے اسے دھوکا دیا ہو۔ باہر ہلکی سی سرسراہٹ ہوئی اور وہ چونک پڑا۔ کچھ دور پر خود رو پھولوں کی جھاڑیوں کا سلسلہ تھا۔ وہ آنکھیں پھاڑ پھاڑ کر انہیں گھورنے لگا۔ پھر دروازہ کھول کر باہر نکل آیا۔ اس کے انداز میں بڑی بے چینی تھی۔ جھاڑیوں کے قریب پہنچ کر اس نے آہستہ سے کہا ”سلوانا“

اسے اپنی سرگوشی دور تک پھیلتی محسوس ہوئی۔ وہ چاروں طرف دیکھنے لگا۔ کیونکہ اسے کوئی جواب نہیں ملا تھا۔ تھوڑی دور تک جھاڑیاں متحرک نظر آرہی تھیں۔ وہ دوڑتا ہوا وہاں پہنچا ”سلوانا!“ اس نے پھر آہستہ سے پکارا اور چاروں طرف دیکھنے لگا۔ اس بار وہ جھاڑیوں میں گھستا چلا گیا۔

لیکن اچانک اسے ایسا محسوس ہوا جیسے اس کی گردن میں پھنڈا سا پڑ گیا ہو۔ ایک جھٹکے کے ساتھ رک کر اس نے اپنی گردن ٹٹولی چاہی لیکن دوسرے ہی لمحے میں ایک مضبوط ہاتھ اس کے منہ پر پڑا۔ ساتھ ہی اس کے ہاتھ بھی کسی کی گرفت میں آگئے۔ اس نے تڑپ کر اس جال سے نکلنا چاہا مگر ممکن نہ ہوا۔ منہ پر ہاتھ کی گرفت اتنی مضبوط تھی کہ اس کا دم گھٹنے لگا تھا۔ ایسی صورت میں حلق سے آواز کیا نکلتی۔

وہ زمین پر گر ادا گیا۔۔۔۔۔ لیکن بے حس و حرکت۔۔۔۔۔ شاید بیک وقت کئی آدمیوں نے اسے دوبار کھا تھا پھر آہستہ آہستہ اس کے کانوں میں گونجنے والی جھانیں جھانیں گہری ہوتی گئیں۔۔۔۔۔ ایک بار آنکھوں کے سامنے کوندا سا لپکا اور پھر گہری تاریکی چھا گئی۔ کانوں کی جھانیں جھانیں ذہن کے اندھیروں میں مدغم ہو گئی۔

نے محسوس کیا ہے کہ وہ ان سے بھاگنا چاہتا ہے۔ لیکن وہ شاید خود ہی اس پر بری طرح مر رہی ہیں۔“

”ہو سکتا ہے۔ بہر حال اس واقعے کو اتھرے کی بد نصیبی ہی کہیں گے۔“

”اور سنئے۔۔۔۔۔ کیا آپ کو معلوم ہے کہ وہ اپنے نام کے ساتھ آپ کا نام نہیں لگاتیں!“

”ہائیں۔۔۔۔۔ یہ میرے لئے بالکل نئی اطلاع ہے۔“ دوسری طرف سے خیر زدہ سی آواز آئی۔

”جی ہاں۔۔۔۔۔ انہوں نے خود ہی کہا تھا کہ وہ جو لیا نافر وائر ہیں۔“

”بے بی! یہ بڑی زیادتی ہے۔ اب تم خود ہی انصاف کرو!۔۔۔۔۔ کیا کوئی شادی شدہ عورت شوہر کی بجائے باپ کا نام استعمال کر سکتی ہے؟“

”تو نافر وائر ان کے باپ کا نام ہے۔“

”ہاں۔۔۔۔۔ مگر اب یہ عورت خواہ مخواہ مجھے غصہ دلارہی ہے۔“ اتھرے کی غصیلی آواز آئی۔

”آپ کا غصہ فضول ہے مسٹر اتھرے۔۔۔۔۔ عمران نے ان پر ڈورے نہ ڈالے ہوں گے۔ وہ اس قسم کا آدمی معلوم نہیں ہوتا بلکہ میں تو یہاں تک کہنے کے لئے تیار ہوں کہ اسے عورتوں سے کوئی دلچسپی نہیں ہے۔“

”خیر یہ غلطی ہے تمہاری۔۔۔۔۔ وہ دوسرے قسم کے مردوں میں سے ہے۔ یہ لوگ خواہ مخواہ عورتوں سے لا پرواہی ظاہر کرتے ہیں۔ حالانکہ حقیقت یہ ہوتی ہے کہ وہ ان کے کتے ہوتے ہیں۔ ان کی بے رخی تو دراصل عورتوں کو اپنی طرف متوجہ کرنے کا ایک طریقہ ہے۔“

”ممکن ہے آپ درست کہہ رہے ہوں! ہاں ایسے مرد بھی ہوتے ہیں۔“

”بس یہ سمجھ لو کہ سارا قصور اسی کا ہے۔ یہ بتاؤ کیا وہ تمہارے ساتھ آنے پر آمادہ ہے۔“

”میں اسے آمادہ کر لوں گی۔۔۔۔۔ شاید کل شام کو وہ میرے ساتھ باہر نکل سکے۔“

”اچھی بات ہے کل دس بجے تک تمہیں مقام کے متعلق اطلاع دے دی جائے گی۔“

”مگر آپ کریں گے کیا؟“

”بس تم دیکھنا! میری حکمت عملی۔۔۔۔۔ دیے تم مطمئن رہو کوئی غیر قانونی حرکت ہر گز نہ ہونے پائے گی۔“

”مجھے اطمینان ہے مسٹر اتھرے۔۔۔۔۔ آپ بہت اونچے آدمی ہیں!“

”شکریہ! بے بی! مگر انفسوس! کاش میری بیوی نے کبھی مجھے اس نقطہ نظر سے دیکھا ہوتا۔“

”آپ کے کہنے کا مطلب۔۔۔۔۔ یہ کہ۔۔۔۔۔ میں آپ کی بہت عزت کرتی ہوں!“

”اسی لئے میں بھی تمہاری بہت عزت کرتا ہوں۔ اچھا بے بی۔۔۔۔۔ اور کچھ نہیں؟“

پر ڈھیر ہو گیا۔ کیونکہ لمبے آدمی نے بڑی پھرتی سے وار خالی کر دیا تھا اور پھر اسے اٹھنے کی سہولت مل سکی۔ لمبا آدمی اس پر سوار ہو گیا۔

”تم اپنا وقت ضائع کر رہے ہو دوست!“ اس نے ڈپٹی سیکرٹری کی گردن دباتے ہوئے سفاکانہ زمیں کہا۔۔۔ اور پھر اچھل کر ہٹ گیا۔

ڈپٹی سیکرٹری زمین سے اٹھا تو لیکن چپ چاپ کھڑا رہا۔

”تم اب بوڑھے ہو چلے ہو“۔۔۔ لمبے آدمی نے کہا۔ ”اس لئے اس قسم کی ورزشین نہارے اعصاب کے لئے نقصان دہ بھی ہو سکتی ہیں۔“

”مجھے یہاں کیوں لایا گیا ہے۔“ ڈپٹی سیکرٹری غرایا۔

”ایک بہت ہی معمولی بات کے لئے۔۔۔ جو ذاتی طور پر تمہارے لئے ذرہ برابر بھی نقصان نہیں ہو سکتی! تم صرف اتنا بتا دو کہ ریڈ اسکوئر کاغذات کہاں رکھے گئے ہیں؟“

”اوہ!“ ڈپٹی سیکرٹری اسے گھورنے لگا۔

”میں یہ سننا پسند نہیں کروں گا کہ تم اس سے لاعلم ہو!“ لمبے آدمی نے کہا۔

”یہ حقیقت ہے کہ میں ان کے متعلق کچھ نہیں جانتا۔“

”تم اچھی طرح جانتے ہو۔“

ڈپٹی سیکرٹری کچھ نہ بولا۔ لمبے آدمی نے مسکرا کر کہا۔ ”اگر تم نہیں بتاؤ گے۔۔۔ تو کپڑے ہڑاتار لئے جائیں گے اور ایک مجمع ہو گا تمہارے گرد۔“

”میں ایک آدھ کو جان سے مار دوں گا۔“ ڈپٹی سیکرٹری غرایا۔ ”میں بوڑھا ضرور ہو چلا ہوں لیکن قوت ہے میرے جسم میں!“

”تم احمقوں کی سی گفتگو کر رہے ہو۔ تمہیں پچھتانا پڑے گا۔“

ڈپٹی سیکرٹری خاموشی سے اسے گھورتا رہا۔

”تم کسی پاگل کتے کی طرح بھونکنے لگے ہو۔“ لمبا آدمی بولا۔ ”تم۔۔۔ ہم سے ہمارے طریق کار سے ناواقف ہو۔ ہم تم پر تشدد نہیں کریں گے۔۔۔ اس کے باوجود بھی تم اگل دو گے۔“

”جب مجھے کچھ معلوم ہی نہیں ہے تو میں بتاؤں گا کیا۔“

”دیکھو دوست! پھر سوچ لو۔۔۔ تمہارے کپڑے اتار لئے جائیں گے“

”تمہاری مرضی!“ ڈپٹی سیکرٹری نے لاپرواہی سے شانوں کو جنبش دی۔

”میں تمہارے پورے خاندان کو اسی طرح یہاں اکٹھا کر سکتا ہوں۔ ذرا سوچو تو۔۔۔ اگر وہ

سب تمہاری ہی طرح برہنہ کر کے اسی کمرے میں تمہارے ساتھ بند کر دیئے گئے تو۔۔۔؟“

کرئل نادر اچھے ہاتھ پیر اور بہتر صحت کا مالک تھا لیکن پھر بھی جب وہ دوبارہ ہوش میں آیا تو نقاہت کی وجہ سے آنکھیں کھولنے میں بھی دشواری محسوس کر رہا تھا۔ لیکن پھر اس طرح اچھل پڑا۔ جیسے اچانک کوئی چیز چبھ گئی ہو۔ وہ برہنہ تھا۔ جسم پر ایک تار بھی نہیں تھا اس نے چاروں طرف وحشت زدہ نظروں سے دیکھا اور دیوانوں کے سے انداز میں پورے کمرے میں چکر لگانے لگا۔ وہ کمرے میں تنہا تھا لیکن یہاں اسے کوئی ایسی چیز نہیں ملی جس سے وہ اپنا جسم ڈھانک سکتا۔ اس کا سر بڑی شدت سے چکرا رہا تھا۔ دفعتاً دروازہ کھولنے کی آواز آئی اور تین آدمی اندر داخل ہوئے۔ وہ بے تحاشہ بیٹھ کر ایک گوشے میں سمٹ گیا۔ آنے والے تینوں سفید فام آدمی پادریوں کی وضع رکھتے تھے۔

”ارے۔۔۔ دیکھو! اس ننگے بے شرم کو!“ ایک نے داڑھی پر ہاتھ پھیر کر کہا۔

”چھی چھی!“ دوسرے نے برا سامنہ بنایا۔

”کیا تمہیں شرم نہیں آتی؟۔۔۔“ تیسرے نے ڈپٹی سیکرٹری کو مخاطب کیا۔ ڈپٹی سیکرٹری فوجی آدمی تھا۔ لیکن اس قسم کے حالات سے دو چار ہونا اس کے لئے بالکل نئی بات تھی اور وہ بری طرح نروس ہو گیا تھا۔

”ارے کچھ اتاری نہیں ہوتا۔۔۔ اس پر۔۔۔“ ایک نے کہا ”بہرا ہے شاید!“ دوسرا بولا۔

”کیوں کیا تم بہرے ہو۔۔۔؟“ تیسرے نے ڈپٹی سیکرٹری کو مخاطب کیا۔ میرے کپڑے لاؤ۔۔۔ سور کے بچو!“ ڈپٹی سیکرٹری نے کپکپاتی ہوئی آوازیں کہا۔ ”ورنہ چن چن کر قتل کر ڈالوں گا۔۔۔ میرے کپڑے لاؤ۔۔۔ لاؤ۔۔۔ جلدی۔۔۔ نکلو یہاں سے۔۔۔ سور کے بچو!“

”پاگل معلوم ہوتا ہے۔“ تیسرے نے دوسروں کی طرف دیکھ کر خوفزدہ آواز میں کہا۔

”بھاگو یہاں سے۔“

اور وہ بچ بچ بھاگتے ہوئے کمرے سے نکل گئے۔ انہوں نے دروازہ بھی نہیں بند کیا۔

ڈپٹی سیکرٹری اٹھ کر دروازے کی طرف بڑھا کہ اسے بند کر کے اندر سے چٹنی چڑھا دے۔ لیکن پھر وہ جھک کر پیچھے ہٹ آیا۔ ایک لمبا آدمی دروازے میں کھڑا تھا۔ اس کے ہاتھ میں ڈپٹی سیکرٹری کے کپڑے تھے۔ اس نے انہیں اس کی طرف اچھالتے ہوئے کہا۔ ”کپڑے پہن لو!“

اور پھر وہ کمرے سے نکل گیا۔ ڈپٹی سیکرٹری نے بوکھلائے ہوئے انداز میں کپڑے پہنے اور پھر دروازے کی طرف بڑھا۔ اب اس کی آنکھیں غصہ سے سرخ ہو رہی تھیں۔ ایسا معلوم ہو رہا تھا جیسے وہ اس وقت پہاڑ سے بھی نکل جائے گا۔

اس نے اپنی پوری قوت سے لمبے آدمی پر حملہ کر دیا۔ لیکن اپنے ہی زور میں منہ کے بل

نے ہک کر کہا۔

”پچانا لیا.....!“

”اچھا..... ہی ہی ہی..... کہنے بھائی صاحب! میرا کام ہوا یا نہیں؟“

”ہو گیا!“

”نہیں۔ آپ مذاق کر رہے ہیں..... ہی ہی ہی.....“

”ہی ہی ہی ہی۔“ عمران نے بھی اس کی نقل کی۔ اور چند سیکنڈ تک دونوں میں ہی کا تبادلہ

ہوتا رہا۔

”جبار بھائی مطلب یہ ہے کہ آپ کو یقین ہے تاکہ کام ہو گیا ہے!“ دوسری طرف سے کہا

گیا۔

”ہاں مجھے یقین ہے کہ کام ہو گیا ہے..... اور تم گدھے ہو!“

”جی!“

”تم گدھے ہو!“

”یعنی کہ آپ کیا کہہ رہے ہیں؟“

”یو آر اے ڈنگی..... یہ تو ہوا انگریزی میں..... یعنی..... اب اور جس زبان میں کہو یعنی کر

دوں۔“

”آپ نے شاید مجھے نہیں پہچانا..... میں نواب کرامت علی بول رہا ہوں۔“

”تم ملکہ وکٹوریہ کے بھتیجے سہی۔ لیکن ہو گدھے!“

”اے جبار! تم ہوش میں ہو یا نہیں؟“

”میں بالکل ہوش میں ہوں نواب کرامت علی..... تم ایک بار پھر گدھے ہو۔“

”شٹ آپ یو ڈرنٹی سوائٹن۔“

”میں ڈرنٹی سوائٹن ہی سہی..... کو اب نرامت..... ادہ..... نواب کرامت علی..... مگر تم

گدھے ہو۔“

”میں تمہیں دیکھ لوں گا سور کے بچے۔“ دوسری طرف سے دہانے کی آواز آئی۔

”میں سور کا بچہ ہی سہی لیکن تم سو فیصدی گدھے ہو۔“

”اچھا، اچھا!“

دوسری طرف سے سلسلہ منقطع کر دیا گیا۔ عمران ریسور رکھ کر میز کے پاس سے ہٹے بھی

نہ پایا تھا کہ پھر گھنٹی بجی۔

ڈپٹی سیکرٹری سر سے پیر تک لرز گیا۔ اس کی کھال اڑادی جاتی..... تب بھی کاغذات کے متعلق کچھ نہ بتاتا لیکن یہ حرکت خدا کی پناہ..... اس کے تصور ہی سے اس کا دل بیٹھنے لگا۔

”نہیں!“ اس نے مضطربانہ انداز میں کہا..... ”تم ایسا نہیں کر سکتے۔“

”نمونہ تو تم دیکھ ہی چکے ہو!“ لبا آدمی بید زدی سے ہنسا۔ ”میرے لئے یہ ناممکن نہ ہو گا۔“

”وہ کاغذات اسٹیٹ بینک کی سیف کسٹڈی میں ہیں۔“

”تم سمجھنا آدمی ہو!“ لبا آدمی نے سنجیدگی سے کہا۔ ”لیکن تمہیں اس وقت تک یہاں

رہنا پڑے گا جب تک کہ کاغذات ہمارے قبضے میں نہ آجائیں۔“

”تم کون ہو؟“ ڈپٹی سیکرٹری نے خوفزدہ آواز میں پوچھا۔

”الغانے!“ لبا آدمی نے آہستہ سے کہا اور اس کے پتلے پتلے ہونٹ پھیل گئے..... طوطے

کی طرح جھکی ہوئی ناک..... کچھ اور زیادہ خم دار معلوم ہونے لگی۔

○

فون کی گھنٹی دیر سے بج رہی تھی..... چونکہ یہ عمران کا وہ فون تھا جس کے نمبر ٹیلیفون ڈائرکٹری میں بھی پائے جاسکتے تھے۔ اس لئے اس نے کوئی پروا نہ کی اور گھنٹی بجتی رہی۔

عمران کا خیال تھا کہ یہ وہی لڑکی ہو گی جو اسے اکثر فون پر بور کرتی رہتی تھی اس لئے اس نے خاموش رہنا ہی مناسب سمجھا۔ لیکن جب گھنٹی کسی طرح بند ہونے کو نہیں آئی تو اس نے جھلا کر ریسور اٹھا لیا اور چنگھاڑتی ہوئی سی آواز میں بولا۔

”ہیلو!“

”کیا عبد الجبار صاحب موجود ہیں؟“ دوسری طرف سے آواز آئی۔

عمران کا منہ اور زیادہ بگڑ گیا۔ غالباً کسی نے غلط نمبر ڈائل کئے تھے۔

”ہیلو!“ دوسری طرف سے پھر آواز آئی۔ ”میں معلوم کرنا چاہتا ہوں کہ عبد الجبار صاحب

گھر پر موجود ہیں؟“

”موجود ہیں!“ عمران نے جواب دیا

”ذرا فون پر بلا دیجئے۔“

”میں عبد الجبار ہی بول رہا ہوں۔“

”اٹھا! جبار بھائی..... سلام علیکم..... پچانا آپ نے.....!“ دوسری طرف سے بولنے والے

”اب کون ہے بھی۔“ عمران ریسور اٹھا کر دھاڑا۔

”میں جولیا نافٹز وائر بول رہی ہوں اور تم شاید عمران ہو.... لیکن اس طرح حلق کیوں پھاڑتے ہو۔ اگر لائن خراب ہو گئی تو....“

”تم کیوں کان کھارہی ہو میرے۔“

”میرے پاس تمہارے لئے ایک سنسنی خیز خبر ہے۔“

”کیا میرے ڈیڈی نے مسکرانا سیکھ لیا؟“

”شش! وزارت خارجہ کے ڈپٹی سیکرٹری کرنل نادر پر اسرار طور پر غائب ہو گئے۔“

”بڑا اچھا ہوا۔ ان کا چیپٹا ٹیلیفون سے چھوٹ گیا۔ اب وہ دنیا میں کوئی ڈھنگ کا کام کر سکیں گے۔ میری طرف سے ان کے گھروالوں کو مبارکباد دو۔“

ریڈ اسکوائر کاغذات انہی کی تحویل میں تھے۔ ”جولیا نے اس کی بکواس کی پرواہ کئے بغیر کہا۔

”اوہ! تمہیں یہ کیسے معلوم ہوا کہ وہ لاپتہ ہو گئے ہیں؟“

”گھروالوں کا بیان ہے کہ وہ اطلاع دیئے بغیر کہیں نہیں جاتے تھے۔“

”ممکن ہے اس بار بغیر اطلاع ہی کے چلے گئے ہوں۔“

”یہ ناممکن ہے.... آج صبح ان کی خواب گاہ کا دروازہ کھلا ہوا ملا جو کھیتوں کی طرف کھلتا ہے اور وہ ابھی تک غائب ہیں۔ ان کے سلپیر اور سونے کا لباس خواب گاہ میں نہیں ہے۔“

”ریڈ اسکوائر کاغذات کہاں ہیں؟“

”اس کا علم سر سلطان اور کرنل نادر کے علاوہ اور کسی کو نہیں۔“

”ہمپ.... تو تم مجھے کیوں بور کر رہی ہو۔“

”کاغذات کی مصیبت تو تمہاری ہی لائی ہوئی ہے۔“

”وہ مصیبت تو میں نے اپنے لئے مول لی تھی.... تم سے کس نے کہا تھا کہ تم تھریسیا کا بیگ لے بھاگو!“

”اس قصے کو ختم کرو۔ میں تم سے ملنا چاہتی ہوں۔“

”میرے پاس برباد کرنے کے لئے وقت نہیں ہے.... میں اب اس چکر میں نہیں پڑوں گا۔“

”تمہیں وقت نکالنا پڑے گا.... ورنہ تمہاری زندگی تلخ کر دی جائے گی۔“

”دیکھا جائے گا۔“ عمران نے کہا اور سلسلہ منقطع کر دیا۔ اب وہ بڑی تیزی سے سر سلطان کے نمبر ڈائل کر رہا تھا۔ گھر پر وہ نہ مل سکے.... لہذا اس نے آفس کے نمبر ڈائل کئے۔ لیکن

بھی ان سے رابطہ قائم نہ ہو سکا۔ یہ چیز عمران کے لئے تشویش کن تھی۔ آفس میں معلوم ہوا کہ وہ ابھی آفس پہنچے ہی نہیں اور گھر سے معلوم ہوا تھا کہ وہ دو گھنٹے قبل آفس جا چکے ہیں۔ درمیان میں کہیں رکنا کم از کم آفس کے اوقات میں سر سلطان کے لئے ناممکن ہی تھا۔ کیوں کہ ایک با اصول آدمی تھے۔

عمران نے سوچا کہ کاغذات کے متعلق سر سلطان یا کرنل نادر کے علاوہ اور کسی کو علم نہیں تھا۔ لہذا اگر ڈپٹی سیکرٹری اسی سلسلے میں غائب ہوا ہے تو سر سلطان بھی محفوظ نہیں ہو سکتے۔

اس نے دس منٹ کے اندر ہی اندر فلیٹ چھوڑ دیا۔ سب سے پہلے وہ سر سلطان کے گھر پہنچا۔ وہاں معلوم ہوا کہ سر سلطان کو ان کا ڈرائیور لے گیا تھا وہ خود کار ڈرائیور نہیں کرتے تھے۔ ڈرائیور بھی کوئی نیا آدمی نہیں تھا بلکہ سر سلطان کے ہاں اس کی ملازمت کو تقریباً بیس سال گزر چکے تھے۔

مگر ایک نئی بات بھی معلوم ہوئی.... سر سلطان آفس جانے سے قبل کسی سے دیر تک فون پر گفتگو کرتے رہے تھے۔ گفتگو سنسنی نہیں گئی تھی لیکن ان کے نتیجے نے بتایا کہ وہ اس لمبی گفتگو کے بعد کچھ متفکر سے نظر آنے لگے تھے۔

”کیا انہوں نے اس کے بعد گھروالوں سے کوئی گفتگو کی تھی؟“ عمران نے پوچھا

”نہیں!“ جواب ملا۔

”پھر یہ کیسے کہا جاسکتا ہے کہ وہ آفس ہی گئے تھے۔“

”کیونکہ ان کے معمولات میں کبھی فرق نہیں آیا۔ وہ روزانہ اسی وقت آفس کے لئے روانہ ہوتے ہیں۔“

”انہوں نے یہ بھی نہیں بتایا کہ وہ آفس جانے سے پہلے کہاں جائیں گے؟“

”نہیں!“

”کچھ اندازہ ہے آپ کو.... کہ وہ فون کس کارہا ہوگا۔“

”یہ بتانا بہت مشکل ہے۔“

پھر عمران نے وہیں سے جولیا نافٹز وائر کو فون کیا۔ اب وہ دراصل ڈپٹی سیکرٹری کرنل نادر کے گھر جانا چاہتا تھا۔ جولیا نے شاید پہلے اسے اسی لئے فون کیا تھا لہذا وہ تیار ہو گئی۔ اس نے بتایا کہ وہ ڈپٹی سیکرٹری کے بیٹنگ کے قریب ہی ملے گی۔ کچھ دیر بعد عمران کی ٹو سیٹر سر سلطان کے بیٹنگ کی کمپاؤنڈ سے نکل رہی تھی۔ اور اس کا ذہن شاید اسی رفتار سے سوچ رہا تھا جس رفتار سے اس کی ٹو سیٹر سڑکیں ناپ رہی تھی۔

الغانے اور تھریا لازمی طور پر یہیں ہیں۔ لہذا کاغذات ہر وقت ان کے ہاتھوں میں پہنچ سکتے ہیں۔ اتنے دنوں کی خاموشی یقیناً کسی طوفان ہی کا پیش خیمہ تھی۔ ممکن ہے اب انہوں نے پھر کاغذات کے حصول کے لئے جدوجہد شروع کر دی ہو۔ اور پھر ابھی حال ہی میں تو یہ پر حملہ بھی ہو چکا تھا.... اور فی الحال سیکرٹ سروس کے ممبران جن مجرموں کی نظر میں تھے وہ تھریا کے ساتھی ہی ہو سکتے تھے۔

ڈپٹی سیکرٹری کے بنگلے کے قریب اسے جولیان فز واٹر کی کار نظر آئی اس نے بھی اپنی نو سیٹر روک دی لیکن نیچے نہیں اترتا۔

جولیان نے اپنی کار اسٹارٹ کی اور عمران کو بھی گاڑی کپاؤنڈ میں لے چلنے کا اشارہ کیا۔ بحیثیت عمران وہ یہاں تنہا نہیں آسکتا تھا۔ ورنہ اسے علم تھا کہ کاغذات ڈپٹی سیکرٹری ہی کی تحویل میں تھے۔ اور اسی لئے اس نے بحیثیت ایکس نو جولیا کو ہدایت کی تھی کہ وہ ڈپٹی سیکرٹری پر نظر رکھے۔

جولیا آج ہی ایک بار پہلے بھی ڈپٹی سیکرٹری کے اس کمرے کا جائزہ لے چکی تھی۔ جہاں سے وہ غائب ہوئے تھے۔ وہ عمران کو بھی اپنے ساتھ وہاں لے گئی۔ عمران کافی دیر تک کمرے کا جائزہ لیتا رہا۔ پھر اس نے وہ دروازہ کھولا جو میدان کی طرف تھا۔

”ادھر سے تو اندر کے اکھاڑے کی پریاں بھی آسکتی ہیں۔“ عمران نے جولیا کو آنکھ مار کر کہا۔ پھر بیک بیک چونک کر بولا۔

”ہائیں.... تو کیا وہ کاغذات کرٹل نادر نے گھر پر رکھے ہوں گے؟“

”میں انہیں اتنا احمق نہیں سمجھتی۔“

”پھر وہ کہاں رکھے ہوں گے؟“

”سر سلطان کے علاوہ شاید کسی کو بھی علم نہ ہو۔“

”ہاہمپ.... کیا تمہارے چوہے ایکس نو کو بھی علم نہ ہو گا۔“

”پتہ نہیں!“

”اس سے پوچھو! ورنہ کاغذات ہاتھ سے گئے۔“

”آج کل ہمارا چیف آفیسر لاپتہ ہے۔ اسے کوئی بارفون کر چکی ہوں لیکن جواب نہیں ملتا۔“

عمران سوچنے لگا۔ وہ آلو کا پٹھا کیا بتائے گا جب خود اسے ہی علم نہیں ہے کہ کاغذات کہاں ہوں گے۔ یہ حقیقت تھی کہ اسے علم نہیں تھا۔ سر سلطان کی زبانی اسے صرف اتنا ہی معلوم ہوا تھا کہ کاغذات کرٹل نادر کی تحویل میں ہیں لیکن شاید انہوں نے یہ بتانے کی ضرورت نہیں

موس کی تھی کہ کرٹل نادر نے انہیں کہاں رکھا ہے۔

”ان کے گھر والوں کا کیا خیال ہے؟“

”وہ بیچارے اتنے بدحواس ہیں کہ انہیں کوئی خیال ظاہر کرنے کا موقع ہی نہیں مل سکا۔“

”کرٹل نادر کے لئے یہ پہلا واقعہ ہے؟.... یا پہلے بھی کبھی ایسا ہو چکا ہے؟“

”میں نے بھی گھر والوں سے یہی سوال کیا تھا۔ لیکن کوئی تشفی بخش جواب نہیں ملا۔ سارے گھروالے پریشان ہیں لیکن کرٹل نادر کی بیوی بڑے غصے میں معلوم ہوتی ہے اس نے مجھ سے بات تک نہیں کی۔“

”تمہیں.... وہ کسی حیثیت سے جانتی ہے؟.... عمران نے سوال کیا

”اوہ.... میں نے ان لوگوں سے کہا تھا کہ میرا تعلق محکمہ سراغ رسانی سے ہے۔“

”اور اس کی بیوی نے یقین نہیں کیا۔“

”میں نہیں کہہ سکتی کہ اسے یقین آیا تھا یا نہیں.... لیکن تم یہ کیوں پوچھ رہے ہو۔؟“

”میں اس کی بیوی سے ملنا چاہتا ہوں۔“

جولیا نے پھر کوئی سوال نہیں کیا۔

کچھ دیر بعد عمران کرٹل نادر کی بیوی سے گفتگو کر رہا تھا۔ وہ ایک بھاری بھر کم اور چڑچڑے مزاج کی عورت تھی۔

”میں نہیں سمجھ سکتی!“ وہ نتھنے پھلا کر بولی!“ آخر اس معاملے میں محکمہ سراغ رسانی کیوں کود

پڑا ہے.... کہیں گئے ہوں گے.... واپس آجائیں گے۔“

”آپ کو ان کے اس طرح غائب ہو جانے پر تشویش نہیں ہے۔“ عمران نے پوچھا۔

”میں کسی سوال کا جواب نہیں دینا چاہتی۔“

”جواب نہ دے کر آپ نقصان میں رہیں گی۔“ عمران نے آہستہ سے کہا۔ ”ہو سکتا ہے

کرٹل کی زندگی خطرے میں ہو۔“

”کیا مطلب؟“ عورت یک بیک چونک پڑی۔

”زندگی خطرے میں ہونا بجائے خود ایک بہت بڑا مطلب ہے۔ میں آپ سے صرف یہ

پوچھنا چاہتا ہوں کہ کل وہ کس وقت خواب گاہ میں گئے تھے۔“

عورت چند لمحے تشویش کن نظروں سے عمران کی طرف دیکھتی رہی پھر بولی ”پتہ نہیں کس

وقت گئے تھے.... یہ بتانا مشکل ہے۔“

”آپ نے آخری بار انہیں کس وقت دیکھا تھا؟“

”شاید نوبے.... وہ ڈانٹنگ روم سے اٹھے تھے۔ پھر خواب گاہ کی طرف گئے ہوں گے۔“
 ”لیکن میرا خیال ہے کہ وہ رات بھر بستر پر نہیں لیٹے!“

”نہ لیٹے ہوں گے!“ عورت نے کچھ اس انداز میں کہا جیسے کہہ رہی ہو جہنم میں جائیں۔“
 ”آپ کرئل صاحب سے ناراض معلوم ہوتی ہیں۔“ عمران مسکرایا
 ”میں اب کسی بات کا جواب نہیں دوں گی۔“ عورت نے کہا اور اٹھ کر اسٹڈی سے چلی گئی۔
 عمران لان پر نکل آیا۔ جویلا کا اندازہ صحیح تھا۔

گھر کے دوسرے افراد یقیناً بدحواس تھے۔ لیکن کرئل کی بیوی اس واقعہ سے ذرہ برابر بھی متاثر نہیں معلوم ہوتی تھی۔ عمران نے فرداً فرداً ہر ایک سے سوالات کئے تھے لیکن حاصل کی ہوئی معلومات تشفی بخش نہیں تھیں۔ آخر میں وہ ایک نوجوان ملازمہ سے جا کر لیا۔

”تم تو جانتی ہی ہو گی کہ کرئل صاحب کہاں گئے ہیں۔“ عمران اپنی بائیں آنکھ دبا کر آہستہ سے بولا۔

”میں کیا جانوں!“ وہ چٹپٹی۔

”بیگم صاحب کا خیال تو یہی ہے کہ کرئل صاحب تمہیں سب کچھ بتا دیتے ہیں۔“

”ارے واہ! میرے منہ پر کہیں تو.... میں جوتی پر مارتی ہوں ایسی نوکری کو....“

اس موٹی پر مجھے بھی برا غصہ آیا تھا۔ ”عمران نے ہمدردانہ لہجے میں کہا ”خواہ مخواہ تم جیسی شریف لڑکی کو عیب لگاتی ہے۔“

”ہاں۔ وہ کاہے کو بتائیں گی کہ صاحب بارہ بجے رات تک اس پر کئی سے جاپانی زبان سیکھا کرتے تھے۔“

”اچھا!“ عمران رازدارانہ لہجے میں سر ہلا کر بولا۔

”ہاں صاحب! وہیں سونے کے کمرے میں۔“

”کون ہے وہ پر کئی؟“

”میم ہے اب بیگم صاحب کا خیال ہے کہ اسی کے ساتھ کبھی چل دیئے ہوں گے۔“

”ضرور یہی بات ہوگی۔“ عمران سر ہلا کر بولا۔ ”کیا وہ میدان کی طرف کے دروازے سے آیا کرتی تھی۔“

”اور کیا.... ادھر سے ہی تو آتی ہوگی.... ایک رات بیگم صاحب نے دیکھ لیا تھا.... خوب گر جیں برسیں.... صاحب نے کہا کہ وہ تو روز آتی ہے کیوں کہ وہ اس سے جاپانی سیکھتے ہیں۔ یہ زبان سیکھنے کے بعد ان کی ترقی ہو جائے گی۔ عہدہ بڑھا کر انہیں جاپان بھیج دیا جائے گا۔“

”واہ بھی.... بڑھا بھی چالاک معلوم ہوتا ہے“ عمران پھر اسے آنکھ مار کر مسکرایا اور وہ ٹٹلا کر بولی۔ ”اب جانے دیجئے مجھے.... مگر بیگم صاحب سے یہ نہ بتائیے گا۔“
 ”کبھی نہیں۔ میں اب اس موٹی خوشخوار عورت سے بات نہیں کروں گا۔ مگر سنو تو.... کیا وہ دن میں بھی آتی رہی ہے۔“
 ”نہیں میں نے بھی اسے دیکھا نہیں ہے.... گھر میں ہلڑا ہوا تھا میں نے بھی سن لیا۔“
 ”ہلڑا کب ہوا تھا؟“

”تین چار دن ہوئے۔“

”اس پر کئی کا نام تو سنائی ہو گا تم نے!“

”نہیں.... میں نام و نام نہیں جانتی۔“

”اچھا جاؤ.... خدا تمہیں کوئی سعادت مند دو لہا نصیب کرے۔“

”ارے واہ ہم سے بد اخ نہ کرنا۔ بڑے آئے کہیں کے۔“ وہ عمران کو منہ چڑا کر بھاگ گئی۔

عمران نے ایک بار پھر کرئل نادر کی بیوی سے رجوع کرنا چاہا لیکن اس نے ملنے سے انکار کر دیا۔ آخر عمران نے کاغذ کے ایک ٹکڑے پر لکھا

مجھے بھی جاپانی زبان سے بہت دلچسپی ہے لیکن

کرئل صاحب جاپان نہیں بھیجے جاسکتے.... البتہ

وہ عورت انہیں جہنم میں ضرور پہنچا سکتی ہے۔

یہ تحریر بیگم نادر کو بھیج دی گئی۔ اور پھر وہ تھوڑی دیر بعد اسٹڈی میں موجود تھی!

لیکن اس کی آنکھیں سرخ تھیں اور پلکیں کچھ متورم سی نظر آرہی تھیں۔ شاید وہ روئی تھی۔

”مجھے افسوس ہے محترمہ۔“ عمران نے مغموم آواز میں کہا۔ ”دنیا کی کوئی طاقت اسے

برداشت نہیں کر سکتی۔“

”کام کی بات.... عورت ہاتھ اٹھا کر بولی۔ ”مجھے کسی کی ہمدردی کی ضرورت نہیں ہے۔“

”اوہ.... ہاں.... میں اس عورت کا نام معلوم کرنا چاہتا ہوں۔“

”نام مجھے نہیں معلوم۔“

”حلیہ بتا سکیں گی آپ۔“

”میں نے صرف ایک بار ایک جھلک دیکھی تھی.... اس لئے حلیہ بھی نہ بتا سکوں گی۔“

”کیا وہ پچھلی رات بھی ان کے کمرے میں تھی؟“

”مجھے علم نہیں!“

اور کنجی جیب میں ڈال لی۔ پھر وہ فون کی طرف بڑھا۔ کسی کے نمبر ڈائل کئے۔ اور جب گفتگو شروع ہوئی تو جولیا کو معلوم ہوا کہ وہ اسٹیٹ بینک کے ایک آفیسر سے منکلام ہے۔

لیکن عمران نے خود کو محکمہ سرانگریسانی کا ایک آفیسر ظاہر کیا تھا۔

جب وہ ریسیور رکھ کر جولیا کی طرف مڑا تو اس نے اس کے ہونٹوں پر فاتحانہ انداز کی مسکراہٹ دیکھی۔

کاغذات اسٹیٹ بینک کی سیف کھڑی میں ہیں۔۔۔۔۔ اس نے آہستہ سے کہا۔
”اوہ۔۔۔۔۔ تو کیا وہ کنجی۔۔۔۔۔!“

”وہ کنجی اسی سیف کی ہے جس میں کاغذات رکھے ہوئے ہیں۔“ عمران نے کہا۔ ”کسی اور نے بھی تیرہ نمبر کی تجوری کے متعلق ابھی ابھی بینک سے گفتگو کی تھی اور اس نے خود کو محکمہ سرانگریسانی کا ایک آفیسر ظاہر کیا تھا۔ لیکن بھلا محکمہ سرانگریسانی کو ان کاغذات کے متعلق کیسے معلوم ہو سکتا ہے۔۔۔۔۔ کیوں کیا خیال ہے۔“

”اوہ۔۔۔۔۔ تو پھر یہ سمجھا جائے کہ کرنل نادر الفانے کی قید میں ہیں اور کاغذات کے متعلق بتا چکے ہیں۔“

”اس کے علاوہ اور کچھ نہیں ہو سکتا۔ اگر یہ صحیح ہے تو یقین رکھو کہ سر سلطان بھی آسانی سے ہوش میں نہیں آئیں گے۔ کیونکہ وہ کاغذات کے متعلق اتنا ہی علم رکھتے ہیں جتنا کرنل نادر کو ہے اور! آج رات کوئی نہ کوئی اس کنجی کو حاصل کرنے کے لئے عمارت میں ضرور گھے گا۔“

”کیا تم نے اس کنجی جسے لئے تلاشی لی تھی۔“

”نہیں! میں کسی ایسی چیز کی تلاش میں تھا جس سے اس عورت پر روشنی پڑ سکے۔ کنجی تو اتفاقاً ہاتھ آگئی، اور اپنی محنت برباد نہیں ہوئی۔“

”اور اس عورت کے متعلق کیا معلوم ہوا؟“

”کچھ بھی نہیں! ایسی کوئی چیز نہیں مل سکی، جس سے اس کے بارے میں کچھ معلوم ہوتا۔“

”اب کیا ارادہ ہے؟“

ایک بکری کا بچہ پال کر اسے جوان کرنے کی کوشش کروں گا!“ عمران نے بڑی سنجیدگی سے کہا۔

”وہ کنجی میرے حوالے کر دو۔“

”تمہارے فرشتے بھی مجھ سے نہیں لے سکتے۔“

”تب تم اس عمارت سے بھی نہیں نکل سکو گے۔۔۔۔۔ میں کرنل کے گھر والوں سے کہہ دوں

”کیا آپ مجھے ان کی خواب گاہ کی تلاشی لینے کی اجازت دیں گی؟“

”آخر محکمہ سرانگریسانی کو ان کے کہیں غائب ہو جانے سے کیا دلچسپی ہو سکتی ہے۔“

”یہ ایک بہت ہی خاص قسم کا معاملہ ہے۔۔۔۔۔ ورنہ ہمیں ان کے غائب ہو جانے سے کوئی دلچسپی نہیں ہو سکتی۔“

دفعتاً جولیا ہانپتی ہوئی اسٹڈی میں داخل ہوئی۔

”کیا بات ہے؟“ عمران نے اسے گھورتے ہوئے پوچھا۔

”چلو جلدی۔۔۔۔۔“

”کیوں کوئی خاص بات؟“

”سر سلطان مل گئے ہیں ان کی کار ایک دیران مقام پر ملی ہے۔ وہ خود بیہوش ہیں اور ڈرائیور لاپتہ ہے۔“

”اوہ!“ عمران نے سیٹی بجانے کے سے انداز میں ہونٹ سکڑے ”مگر تم تو یہاں تھیں۔“

”ابھی ابھی جعفری نے فون پر کہا ہے۔ اسے علم ہے کہ ہم یہاں ہیں۔“

”تو اب کہاں ہیں سر سلطان؟“

”ہسپتال میں سول ہسپتال میں!“

”خیر انہیں وہاں کوئی تکلیف نہیں ہوگی۔ میں فی الحال کرنل کی خواب گاہ کی تلاشی لوں گا۔“

”یہ کیا قصہ ہے؟“ بیگم نادر نے بوکھلائے ہوئے انداز میں کہا ”سر سلطان وہی نا۔۔۔۔۔ جو

کرنل کے آفیسر ہیں۔“

”جی ہاں وہی۔۔۔۔۔ اتفاق سے وہ بھی اس عورت سے جا پانی سیکھتے تھے۔“

بیگم نادر نے حیرت سے منہ کھولا اور پھر بند کر لیا۔

عمران کو کمرے کی تلاشی لینے کی اجازت مل گئی تھی! اس نے ذرا سی دیر میں پورا کمرہ الٹ

پلٹ کر رکھ دیا۔ جولیا اسے حیرت سے دیکھ رہی تھی۔ وہ نہیں سمجھ سکتی تھی کہ عمران کیا کر رہا

ہے۔

اس کا خیال تھا کہ سر سلطان والی خبر عمران کے لئے بڑی سنسنی خیز ثابت ہوگی اور شاید وہ

بوکھلاہٹ میں جوتے اتار کر سول ہسپتال کی سمت دوڑنا شروع کر دے گا۔

کچھ دیر بعد اس نے دیکھا کہ عمران ایک بڑی سی کنجی ہاتھ میں لئے اسے اس طرح گھور رہا

تھا جیسے اس پر ایک گندی سی گالی تحریر ہو۔

عمران جولیا کی طرف دیکھ کر مسکرایا۔

گی کہ محکمہ سرانصرسانی سے اس کا کوئی تعلق نہیں ہے۔“
 ”کہہ کر دیکھو.... پھر دیکھنا تمہارا کیا حشر ہوتا ہے!.... ٹھیک اسی وقت میں کرنل کی بیوی کو یہ اطلاع دوں گا کہ جاپانی سکھانے والی عورت یہی ہے۔“
 ”وہ کیا بگاڑے گی میرا۔“

”بس دیکھ لینا جاؤ کہہ دو اس سے.... میری طرف سے پوری اجازت ہے!“
 ”بیکار بات نہ بڑھاؤ.... کبھی تم نہیں لے جاسکتے۔“

”ہو سکتا دیر ہو جانے پر سر سلطان کبھی ہوش میں نہ آسکیں۔“ عمران نے خشک لہجے میں کہا اور کمرے سے نکلا چلا گیا۔ جولیا بھی اسی کے پیچھے تیزی سے قدم اٹھا رہی تھی۔ لیکن عمران اس سے پہلے ہی اپنی کار تک پہنچ گیا۔



سر سلطان کو نو بجے رات تک ہوش نہیں آیا تھا۔ پھر عمران سول ہسپتال سے چلا آیا۔ ڈاکٹروں کی رائے تھی کہ ان کے جسم میں کوئی گہری خواب آور دوا پہنچائی گئی ہے۔ جس کا اثر جلد زائل ہوتا ہوا نہیں معلوم ہوتا۔ لیکن خود ان کے علم میں کوئی ایسی خواب آور دوا نہیں تھی جس کا اثر اتنا دیر پا ثابت ہو سکتا ہو۔

• عمران سول ہسپتال سے کرنل نادر کے بنگلے کی طرف روانہ ہو گیا اسے یقین تھا کہ آج رات اس کے بنگلے میں گھسنے کی کوشش ضرور کی جائے گی۔ اور وہ یہ بھی جانتا تھا کہ جولیا اور اس کے ساتھی یقینی طور پر بنگلے کی نگرانی کے رہے ہوں گے۔ کیونکہ اس نے جولیا پر اپنا یہ خیال ظاہر کر دیا تھا کہ آج رات کرنل نادر کے بنگلے پر کاغذات کے خواہاں ریڈ بھی کر سکتے ہیں۔

اس نے اپنی ٹوسٹر بنگلے سے کافی فاصلے پر چھوڑ دی تھی اور خود پیدل چلتا ہوا کرنل نادر کی خواب گاہ کے دروازے پر پہنچا جو میدان کی طرف تھا۔ میدان تاریکی اور سنائے میں ڈوبا ہوا تھا۔ عمران خود دو جھاڑیوں میں چھپ گیا۔ پھر اسے خیال آیا ممکن ہے اس کا یہ اقدام احقانہ ہو۔ وہ سوچ رہا تھا کہ اس کے ماتحت آج یہاں موجود نہیں معلوم ہوتے حالانکہ جولیا کے انداز سے معلوم ہوتا تھا کہ وہ اس سلسلے میں احتیاطی تدابیر ضرور اختیار کرے گی۔ عمران جھاڑیوں میں بیٹھا رہا۔ اس کے خیال کے مطابق جولیا اتنی گدھی نہیں ہو سکتی تھی کہ ایک دقوے کا امکان ہوتے ہوئے بھی وہ اس کی طرف سے آنکھیں بند کر لیتی۔

وقت گزرتا رہا۔ تقریباً دس بجے عمران کو کچھ آنکھیں سنائی دیں اور وہ اندھیرے میں آنکھیں نہ لگے۔ لیکن دوسرے ہی لمحے میں اسے نہایت احتیاط سے پیچھے کھسک جانا پڑا کیونکہ چار دی سینے کے بل زمین پر ریختے ہوئے جھاڑیوں کے قریب سے گزر رہے تھے۔ دیکھتے ہی دیکھتے ن کارخ جھاڑیوں کی طرف ہو گیا۔ اور وہ اندر گھستے چلے آئے۔ عمران نے سانس روکی اور ایک حرف سمٹا چلا گیا۔

چاروں جھاڑیوں میں داخل ہو چکے تھے۔ عمران ان کی سرگوشیاں سنتا رہا اس نے تھوڑی ہی دیر میں انہیں پہچان لیا۔ وہ اس کے ماتحت ہی تھے کیپٹن جعفری کیپٹن خاور.... سارجنٹ بشاد.... اور لیفٹیننٹ چوہان!

پھر اس کی ریڈیم ڈائیل کی گھڑی نے گیارہ بجائے اور وہ آہستہ آہستہ کھسکتا ہوا جھاڑیوں کے سرے پر پہنچنے کی کوشش کرنے لگا اور تھوڑی ہی دیر بعد وہ کرنل نادر کی خواب گاہ کے عقبی دروازے سے زیادہ دور نہیں تھا۔ اب وہ اطمینان سے بیٹھ گیا۔ وہ اپنے ماتحتوں سے تقریباً بیس گز کے فاصلے پر تھا۔

دفعتاً بنگلے کی کپاؤنڈ سے شور و غل کی آوازیں بلند ہوئیں۔ عمران چونکا.... لیکن پھر جہاں تھا وہیں رک گیا۔ اس کے ماتحت جھاڑیوں سے نکل کر کپاؤنڈ کی طرف جارہے تھے۔ شور بڑھتا ہی رہا۔ لیکن میدان ویران پڑا تھا۔ شاید عمارت کے کسی حصے میں آگ لگ گئی تھی۔ شور و غل سے یہی معلوم ہو رہا تھا۔ عمران کے ذہن نے اسے فوراً ہی معنی پہنچا دیے اور وہ وہیں بیٹھا رہا۔

دفعتاً اسے خواب گاہ کے عقبی دروازے کے قریب ایک سایہ نظر آیا۔ پھر وہ متحرک نظر آنے لگا تاروں کی چھاؤں میں وہ صاف دکھائی دے رہا تھا۔ وہ دروازے پر تھوڑی دیر کے لئے جھکا رہا پھر ایسا معلوم ہوا کہ جیسے دیوار اسے نگل گئی ہو.... غالباً وہ دروازہ کھول کر اندر داخل ہو چکا تھا کپاؤنڈ سے شور و غل کی آوازیں برابر چلی آرہی تھی۔

عمران تھوڑے توقف کے ساتھ اٹھا اور سینے کے بل ریختا ہوا دروازے کے قریب پہنچ گیا۔ دروازہ اندر سے بند تھا۔ وہ بہت آہستگی سے اٹھا، اور دیوار سے چپک کر کھڑا ہو گیا۔ کچھ دیر بعد دروازہ پھر کھلا اور ایک آدمی باہر نکلا۔ لیکن دوسرے ہی لمحے میں عمران اس پر سوار تھا۔ اسے سنبھلنے کا موقع ہی نہ مل سکا۔ اس کی گردن پر عمران کی گرفت مضبوط ہوتی گئی اور پھر وہ کسی وزنی تھیلے کی طرح زمین پر ڈھیر ہو گیا۔

کچھ دیر بعد عمران کی ٹوسٹر دانش منزل کی طرف جارہی تھی۔ اور اس کی اسٹینی میں ایک بیہوش آدمی بند تھا۔ اسے ٹوسٹر تک لے جانے میں عمران کو بڑی محنت کرنی پڑی تھی۔ اس کے

لئے اسے آگ بجھانے والوں کی بھیڑ سے کترا کر نکلنا پڑا تھا۔

اب وہ سوچ رہا تھا کہ یہ تدبیر بڑی اچھی تھی۔ عمارت کے اگلے حصے میں ایسی جگہ آگ لگا کر جس کا اثر دور تک نہ ہو سکے لوگوں کو الجھا لیا گیا تھا۔ اس طرح اس آدمی کے کام میں خلل پڑنے کے امکانات ختم ہو گئے تھے جو خواب گاہ کا عقبی دروازہ کھول کر اندر داخل ہوا تھا۔

عمران یہ دیکھنے کے لئے نہیں رکا تھا کہ آگ کس حصے میں لگی تھی۔ لیکن اسے یقین تھا کہ اس کے لئے ان لوگوں نے نوکروں کے کوارٹروں ہی کو منتخب کیا ہو گا جو اصل عمارت سے کافی فاصلے پر تھے۔

کچھ دیر بعد ٹو سیٹر دانش منزل کی تاریک کپاؤنڈ میں داخل ہوئی۔ سیکرٹ سروس والوں میں اس عمارت کو ایکس ٹو کا ہیڈ کوارٹر سمجھا جاتا تھا۔۔۔۔۔ لیکن ان میں سے کوئی بھی ایکس ٹو کی اجازت حاصل کئے بغیر اس کی کپاؤنڈ میں بھی قدم نہیں رکھ سکتا تھا۔

عمران بیہوش آدمی کو کمر پر لادے ہوئے عمارت میں داخل ہوا۔ اور جب وہ ساؤنڈ پروف کمرے میں پہنچا تو روشنی میں شکار پر نظر پڑتے ہی اس کا چہرہ کھل اٹھا۔ یہ تقریباً کا آدمی سیرو تھا۔ وہی اندھا جس نے ایک بار اسے بہت زچ کیا تھا۔ عمران نے اسے ایک کرسی پر ڈال دیا۔ اور خود بھی ایک کرسی کے ہتھے پر ٹک کر چیونگم کا پیکٹ پھاڑنے لگا اس کے ہونٹوں پر ایک شرارت آمیز مسکراہٹ تھی۔ کچھ دیر بعد سیرو کو ہوش آگیا۔ اور وہ اس طرح کرسی سے اچھلا جیسے کسی نے اس پر حملہ کر دیا ہو۔ لیکن عمران پر نظر پڑتے ہی اس کا منہ کھل گیا۔ ایسا معلوم ہوتا تھا جیسے کوئی مشین چلتے چلتے رک گئی ہو۔

”تم۔۔۔۔۔ تم۔۔۔۔۔“ عمران ہکھلایا ”تم مجھے یہاں کیوں لائے ہو؟“

سیرو خاموش کھڑا پلکیں جھپکا تا رہا۔ غالباً بری طرح بوکھلا گیا تھا۔

”کنفیو شس نے کہا تھا۔“ عمران اسے آنکھ مار کر مسکرایا اور تھوڑے توقف کے ساتھ کہا۔ ”مگر کنفیو شس نے غلط کہا تھا۔ اس کے برعکس مدھو بالانے ٹھیک کہا ہے کہ کس ٹائلٹ صابن کی مکئیہ چبانے سے فلم اشاروں کی رنگت نکھر آتی ہے۔“

دفعاً سیرو نے عمران پر چھلانگ لگائی لیکن نہایت اطمینان سے سامنے والی دیوار سے جا ٹکرایا۔

”ارے خدا تمہیں عمارت کرے۔۔۔۔۔!“ عمران اس کی طرف مڑ کر بولا۔ ”تمہاری رنگت تو نہ نکھرے گی خواہ تم سوڈا کاسٹک کی پوری باٹنی چڑھا جاؤ۔“

تقریباً پندرہ منٹ تک یہ اچھل کود جاری رہی لیکن سیرو عمران کو ہاتھ نہ لگا سکا۔ آخر وہ

کمرے میں گھس گیا اور کسی گدھے کی طرح ہانپنے لگا۔

”کنفیو شس۔۔۔۔۔“ عمران نے کچھ کہنا چاہا۔

”شٹ آپ۔۔۔۔۔“ سیرو حلق پھاڑ کر دہاڑا۔

”آہستہ۔۔۔۔۔ ذرا آہستہ۔“ عمران نے سسکی صورت بنا کر کہا۔۔۔۔۔ ”میں کمزور دل کا آدمی ہوں۔ میرا ہارٹ فیل بھی ہو سکتا ہے۔“

”تم کسی۔۔۔۔۔ حقیر۔۔۔۔۔ کیڑے کی طرح فنا کر دیئے جاؤ گے۔۔۔۔۔“ سیرو ہانپتا ہوا بولا۔

”نہیں دوست ایسا نہ کرنا۔۔۔۔۔“ عمران کھکھیلیا۔ ”لو یہ کنجی حاضر ہے۔ مجھے معاف کر دو۔“

عمران نے جیب سے تجوری کی کنجی نکال کر اسے دکھائی۔

”سیرو پھر جھپٹا۔۔۔۔۔ شاید وہ اسی چکر میں تھا کہ عمران اس بار بھی جھکائی دے کر الگ ہٹ جانے کی کوشش کرے گا۔۔۔۔۔ اسی لئے اس نے اپنے ذہن کو کافی چاق و چوبند کر کے حملہ کیا تھا۔“

لیکن وہ عمران تھا۔ اس سے سرزد ہونے والا ہر فعل اس کے حریفوں کے لئے عموماً غیر متوقع ہی ثابت ہوا کرتا تھا۔ سیرو بھی دھوکہ کھا گیا۔ نہ صرف دھوکہ بلکہ چوٹ بھی۔ عمران نے اچھل کر دونوں پیر اس کے سینے میں مارے تھے۔

سیرو کے حلق سے ایک طویل کراہ نکلی اور وہ بڑی میز سے پھسلتا ہوا دوسری طرف جاگرا۔۔۔۔۔ اس بار اس کا پھر تیل پین جواب دے گیا تھا۔ وہ فوراً ہی نہ اٹھ سکا۔

”معاف کرنا پیارے!“ عمران نے مغموم لہجے میں کہا۔ ”اس بار میں نے گدھوں کی سی حرکت کی۔۔۔۔۔ اپنا دل میری طرف سے صاف کر ڈالو۔ آئندہ ایسا نہ ہوگا۔“

”میں تجھے مار ڈالوں گا۔“ سیرو دونوں مٹھیاں بھینچ کر چیخا۔

”کنفیو شس نے کہا تھا۔۔۔۔۔“

سیرو نے کنفیو شس کو ایک گندی سی گالی دی اور پھر جھپٹا۔۔۔۔۔ عمران نے جھک کر اس کے پیٹ پر ٹکرماری۔۔۔۔۔ مگر اس بار وہ خود بھی نہ سنبھل سکا اور دونوں نیچے اوپر فرش پر ڈھیر ہو گئے۔ عمران نے گرتے گرتے اپنی کہنیاں اس کے سینے پر ٹکا دی تھیں۔ اس لئے اسے سیرو کی گرفت سے نکل آنے میں کوئی دشواری نہیں پیش آئی ورنہ سیرو نے اس کی گردن اپنے بازوؤں میں جکڑنے کی کوشش کی تھی۔

یہ ٹکرا آخری ثابت ہوئی اور اس نے سیرو کے کس بل نکال دیئے۔

وہ اٹھا لیکن کھڑا نہیں ہوا۔ میز کے پائے سے ٹک کر اس نے آنکھیں بند کر لی تھیں!

”اب بتاؤ پیارے سیرو کہ محکمہ خارجہ کا ڈپٹی سیکرٹری کرنل نادر کہاں ہے؟“ عمران نے مشککہ اڑانے کے سے انداز میں پوچھا۔

سیرو نے آنکھیں کھول دیں جو انگاروں کی طرح دہک رہی تھیں۔ وہ اس وقت کسی درندے سے مشابہ معلوم ہو رہا تھا۔

”تم....“ اس نے بھرائی ہوئی آواز میں کہا۔ ”تمہارے فرشتے بھی مجھ سے نہیں معلوم کر سکتے۔“

”میرے فرشتے تو اس وقت پنگ پانگ کھیل رہے ہوں گے.... میں ہی معلوم کروں گا۔“

”کوشش بہت بڑی چیز ہے تم کوشش کے بغیر ہی بتا دو گے۔“ عمران نے لاپرواہی سے کہا۔ پھر ہلکے سے قہقہے کے ساتھ بولا۔ ”وہاں آگ لگانے والی اسکیم تو بڑی شاندار تھی مگر تم لوگ ہمیشہ یہ بھول جاتے ہو کہ مقابلہ عمران جیسے بیوقوف سے ہے۔“

”تمہاری موت قریب آگئی ہے۔“ الفانے تمہیں بڑی بیدردی سے مار ڈالے گا۔“ سیرو نے کہا

”تم الفانے سے کم تو نہیں ہو۔“

”میں الفانے کے پیروں کی خاک کے برابر بھی نہیں ہوں۔“

”تب تو مجھے افسوس ہے کہ میں نے ایک کمتر آدمی پر ہاتھ اٹھایا تھا۔“ عمران نے مغوم لہجے میں کہا! ”اچھا سیرو اب میں تمہارے لئے ہاتھ کبھی نہ استعمال کروں گا۔ چلو بتاؤ کرنل نادر کہاں ہیں۔“

”میں کسی کرنل نادر کو نہیں جانتا۔“

”تب پھر کیا تم مرغیاں چرانے کے لئے اس گھر میں گھسے تھے۔“

”میں کسی کے گھر میں نہیں گھسا تھا۔ تم جھوٹے ہو۔“

”اچھی بات ہے۔ یہ کمرہ تمہاری قبر بنے گا۔“ عمران نے کہا اور دروازے کی طرف بڑھ گیا۔

سیرو اس کی طرف جھپٹا اور دوسرے ہی لمحے میں اس کے پیٹ پر عمران کی لات پڑی۔ وہ

پیٹ دبائے ہوئے دہرا ہوا گیا۔

”میں وعدہ کر چکا ہوں پیارے سیرو کہ تمہارے لئے ہاتھ نہیں استعمال کروں گا۔ کمتر آدمیوں سے اسی طرح نپٹتا ہوں۔“ عمران نے کہا اور کمرے سے نکل آیا خود کار دروازہ بند ہو کر مقفل ہو گیا۔

اب وہ ایک ایسے کمرے میں آیا۔ جہاں ایک بڑی میز پر تین فون رکھے ہوئے تھے۔ اس نے یپ پر جولیا نافٹز وائر کے نمبر ڈائل کئے۔

”یس سر....“ دوسری طرف سے جولیا کی کپکپاتی ہوئی سی آواز آئی۔

”میرے سارے ماتحت گدھے ہیں۔“

”زبردست غلطی ہوئی جناب!“

”مگر ہوئی کیوں۔ کیا ان کی مدد کے بغیر آگ نہ بجھتی؟“

”میں نہیں کہہ سکتی کہ ان سے یہ حماقت کیسے سرزد ہوئی۔ میں تو آپ کے احکامات کے

انتظار میں گھر پر ہی رک گئی تھی۔“

”خیر.... دانش منزل کے ساؤنڈ پروف کمرے میں الفانے کا نائب سیرو بند ہے اس سے

معلوم کرو کہ کرنل نادر کہاں ہے؟“

”سیرو!“ جولیا نے حیرت سے دہرایا

”ہاں! اور دوسرا کام.... تمہیں عمران سے اسٹیٹ بینک کے سیف کی کتنی حاصل کرنا ہے۔“

”دوسرا کام بہت مشکل ہے جناب!“

”کیوں؟“

”ہم بس ایک اسی سے نہیں نپٹ سکتے!“

”تم سب نالائق ہو.... اچھا خیر میں ہی دیکھوں گا۔“

”مگر سیرو! آپ کو کہاں ملا؟“

”کرنل کی خواب گاہ پر.... اگر میں سب کچھ تم لوگوں پر چھوڑ دوں تو نہ میری چیف

آفیسری قائم رہ سکتی ہے اور نہ تم لوگوں کی ملازمتیں....“ عمران نے کہا اور سلسلہ منقطع کر دیا!



سیرو نے اپنے گرد کھڑے ہوئے نقاب پوشوں کو خونخوار نظروں سے دیکھا لیکن چیپ

چاپ بیٹھا رہا۔

”سیدھے کھڑے ہو جاؤ!“ ایک نے اس سے کہا۔

لیکن سیرو نے دوسری طرف منہ پھیر لیا۔ نتیجے کے طور پر اسے ایک مغز ہلا دینے والا تھوہر برداشت کرنا پڑا.... لفظ ”برداشت“ مناسب نہیں ہے کیونکہ تھپڑ کھاتے ہی سیرو کی بھوکے بیٹھڑے کی طرح پھر گیا ایسا معلوم ہو رہا تھا جیسے وہ اسی وقت موت یا زندگی کا فیصلہ کر دے گا۔ ایکس ٹو کے چاروں ماتحت شاید اس خیال میں تھے کہ وہ اسے ایک خارش زدہ چوہے سے بھی کمتر پائیں گے۔ لہذا اس کا یہ حملہ ان کے لئے غیر متوقع بھی تھا۔ جتنی دیر میں وہ سنبھلتے سیرو دروازہ تک پہنچ چکا تھا۔

پھر اس نے ان چاروں پر ایک کرسی کھینچ ماری.... شاید وہ پہلے ہی عمران کو دروازہ کھولنے ہوئے دیکھ چکا تھا۔ اس لئے اس خود کار دروازے کو کھولنے میں اسے کوئی دشواری پیش نہ آئی۔ دوسرے ہی لمحے میں وہ باہر تھا۔ چاروں اس کے پیچھے دوڑ رہے تھے۔ وہ کمپاؤنڈ میں پہنچ گیا.... اور اب اسے پالینا یقیناً مشکل تھا کیونکہ کمپاؤنڈ کافی کشادہ تھی اور اس میں جگہ جگہ مختلف قسم کی گھنی بلیں اور جھاڑیاں تھیں اور پھر اندھیرا تو تھا ہی.... ایکس ٹو کے ماتحتوں کی بوکھلاہٹ قابل دید تھی۔ وہ اندھیرے میں ادھر ادھر سر مارتے رہے۔ لیکن ان میں سے کسی کو بھی اتنی عقل نہیں آئی کہ پھانگ پر پہنچ جاتا۔ کمپاؤنڈ کی دیواریں کافی اونچی تھیں لہذا انہیں سوچنا چاہئے تھا کہ فرار کے لئے وہ پھانگ ہی کو ترجیح دے گا۔ تقریباً آدھے گھنٹے تک سر مارنے کے باوجود بھی وہ اسے نہ پاسکے۔

”اب کیا ہو گا جعفری صاحب!“ سارجنٹ ناشاد نے ہانپتے ہوئے کہا۔

”ہو گا کیا.... سب تمہاری ہی بدولت ہوا تم نے اسے تھپڑ کیوں مارا تھا۔“

”اے سبحان اللہ تو ایک میں اسے سجدہ کرتا۔“ ناشاد بگڑ گیا۔

”دراصل ہمیں مغالطہ ہوا تھا۔“ لیفٹیننٹ چوہان نے کہا۔

”پھر کیا کیا جائے؟“ کیپٹن خاور نے کہا۔

”کھا جائے گا وہ.... زندہ نہیں چھوڑے گا۔“ جعفری بولا۔

”کوئی بہانہ سوچو۔“ ناشاد بڑبڑایا۔

”بہانہ!“ خاور نے غصیلی آواز میں کہا۔ ”بہانہ سوچ کر کیا کرو گے۔ تم ہی نے کام بگاڑا ہے۔“

”خدا کی پناہ! تم لوگ تو ہاتھ دھو کر پیچھے پڑ گئے ہو۔ یہ کہاں کی انسانیت ہے۔ مارے بغیر وہ

کیسے بتاتا۔ ویسے اگر اسے مٹھائیاں پیش کرنے کا ارادہ تھا تو مجھے پہلے ہی بتادیا ہوتا۔“

”اور دوسری غلطی سب سے ہوئی ہے۔“ لیفٹیننٹ چوہان بولا۔ ”ہم میں سے کسی نہ کسی کو

پھانگ پر ضرور رہنا چاہئے تھا۔“

”وہ سب کچھ ہوا مگر اب کیا ہو گا....“ کیپٹن جعفری بڑبڑایا۔

”سنو یارو!“ سارجنٹ ناشاد نے ہانک لگائی۔ ”اب دو ہی باتیں ہو سکتی ہیں یا تو ہم اس ملازمت

سبکدوش کر دیے جائیں گے یا نہ کئے جائیں گے۔ لہذا میرا مشورہ ہے کہ اس وقت کسی اچھے

ہار میں بیٹھ کر غم غلط کیا جائے.... کیا سمجھے!“

”تم ضرور غم غلط کرو....“ خاور نے غصیلی آواز میں کہا۔ ”ہمارا بیڑا تو غرق کر ہی چکے۔“

”یہ تم سب بڑے ڈرپوک ہو۔“ ناشاد نے برا سامنہ بنایا۔ ”میں تو چلا.... تم لوگ یہیں

زیرے رات بھر جھک مارتے رہو.... ٹاٹا۔“ ناشاد نے کہا اور لمبے لمبے ڈگ بھرتا ہوا کمپاؤنڈ سے

نکل گیا۔



عمران نے جب یہ سنا تو سر پیٹ لیا۔ اس کا دل چاہ رہا تھا کہ ان چاروں کی بوٹیاں اڑا دے۔

بجی ابھی اسے جو لیا فائر وائر نے فون پر اس واقعہ کی اطلاع دی تھی اور ریسیور عمران کے ہاتھ

ی میں تھا۔

”تم خود وہاں کیوں نہیں موجود تھیں۔“ عمران نے غصیلے لہجے میں کہا۔ ”اور پھر جب یہ

چاروں گدھے کچھ ہی دیر پہلے ایک بڑی حماقت کر چکے تھے تم نے انہیں بھیجا ہی کیوں؟ سیرو

معمولی آدمیوں میں سے نہیں ہے۔ وہ کوئی گھٹیا قسم کا چور یا اچکا نہیں ہے کہ تشدد کے ذریعے اس

سے کچھ معلوم کیا جاسکے۔ اچھا اب تم جہنم میں جاؤ.... ایکس ٹو تنہا یہ کام انجام دے گا۔“

”آپ سنئے تو سہی!“

”شب آپ....“ عمران غریبا.... اور سلسلہ منقطع ہو گیا۔

اب وہ پھر اندھیرے میں تھا۔ اس نے سوچا تھا کہ سیرو کے ذریعہ نہ صرف کرمل نادر کا

سراغ مل سکے گا بلکہ اس طرح تقریباً اور الفانے تک بھی اس کی رسائی ممکن تھی مگر اب.... وہ

اپنے ماتحتوں کے ناکارہ پن پر دانت پیس رہا تھا۔

”سزا۔“ وہ بڑبڑایا۔ ”انہیں اس کی سزا ضرور ملنی چاہئے۔“

اس نے فون پر سارجنٹ ناشاد کے نمبر ڈائل کئے۔

”لغ.... لغ....“ دوسری طرف سے آواز آئی۔ ”کاؤن بولتا پڑا ہے.... سالا....“

”اوہ.... تو تم نے پی رکھی ہے“ عمران دانت پیس کر بولا۔

”تو پھر مجھ پر اتنا کرم کیوں ہے؟“

”تمہاری موت سے پارٹی کو کوئی فائدہ نہ پہنچے گا۔ اس لئے میں اسے فضول سمجھتی ہوں۔“

”نہیں! تم مجھے فضول سمجھتی ہو!“

”تمہیں نہیں، تمہاری موت کو.... لیکن اگر تمہارا بس چلے تو میرے ہتھکڑیاں لگا دو۔“

”ہرگز نہیں سوئیٹی تم کیسی باتیں کر رہی ہو۔ میں تو تم پر جان پٹختا ہوں مگر پٹختا، نہیں لا حول....“

”چھڑکنا میں تم پر جان چھڑکتا ہوں.... کرئل نادر کہاں ہے؟“

”تم مکار ہو عمران.... تمہاری کسی بات پر اعتماد نہیں کیا جاسکتا.... تم اپنا مقصد حاصل

رنے کے لئے سب کچھ کر سکتے ہو.... تم میں.... جمالیاتی حس بالکل نہیں ہے۔“

”میں بذات خود جمالیاتی ہوں.... کیونکہ میرے دادا کا نام جمال احمد جمالی تھا۔“

”بس مجھے اتنا ہی کہنا تھا کہ سوزی سے ہوشیار رہنا....“ تھریسیا کی آواز میں بیزاری تھی۔

اور پھر دوسری طرف سے سلسلہ منقطع کر دیا گیا۔



سارجنٹ ناشاد اتنی زیادہ پی گیا تھا کہ اس کے حواس جواب دے گئے تھے۔ ایکس ٹو کو فون پر اوٹ پانگ سنانے کے بعد وہ زیادہ مسرور نظر آنے لگا تھا پھر اس نے تھوڑی اور چڑھائی۔ کچھ دیر

حلق چھاڑ چھاڑ کر اپنی کوئی غزل رینکتا رہا پھر سو گیا....

پتہ نہیں کب تک شراب اس کے ذہن پر حاوی رہی۔ لیکن جب آنکھ کھلی تو اس نے اپنے نیچے کھڑکھڑاہٹ کی آوازیں سنیں۔ پھر اس نے پیر پھیلانے چاہے لیکن ممکن نہ ہوا.... ہاتھ پھیلانے چاہے لیکن یہ بھی دشوار ثابت ہوا اسے ایسے محسوس ہونے لگا جیسے وہ کسی چھوٹے سے صندوق میں بند ہو۔ لیکن اس نے آنکھیں سے اوپر دیکھا۔ سر پر تاروں بھرا آسمان تھا۔ وہ آنکھیں ہی سے دیکھ سکتا تھا۔ کیونکہ وہ بائیں کروٹ پر پڑا ہوا تھا.... اور سیدھا ہونا محال.... جنبش ہی نہیں کر سکتا تھا۔ پھر بھی وہ خود کو متحرک محسوس کر رہا تھا کیونکہ بغیر ڈھکن کا وہ چھوٹا سا صندوق دوڑ رہا تھا۔

دفعہ سارجنٹ ناشاد کے حلق سے بے اختیار انداز میں چیخیں نکلنے لگیں اور متحرک صندوق رک گیا لیکن ناشاد برابر چیختا رہا۔

یہ ایک کسی نے صندوق میں ٹھوکر مار کر کہا۔ ”کاہے چلات ہے رہے.... گھٹکی دبائے

”ہاں.... ہاں.... پی رکھی ہے.... پھر سالانہ تم کون ہے۔“

”ایکس ٹو....“

”ہوئیں گا سالانہ.... ہمارے ٹھیکے نے.... مغز مت کھاؤ۔“

”اچھا.... اچھا....“ عمران سر ہلا کر بولا اور سلسلہ منقطع کر دیا۔

اب اس نے خاور کے نمبر ڈائیل کئے۔ لیکن جواب نہیں ملا۔ شاید وہ گھر پر نہیں تھا۔ جعفری اور چوہان بھی نہیں ملے۔ آخر عمران خود ہی اس مہم پر روانہ ہو گیا۔ اسے کم از کم ناشاد کو تو سرا دینی ہی تھی۔



پھر وہ تقریباً چار بجے گھر واپس آیا۔ اس نے ناشاد کے ساتھ جو کچھ بھی برتاؤ کیا تھا اس پر مطمئن تھا۔ اس نے دروازہ بند کیا اور پھر کپڑے اتارنے کا ارادہ کر رہی رہا تھا کہ فون کی گھنٹی بجی۔ ”اب کون مرا۔“ اس نے بڑبڑاتے ہوئے فون اٹھایا۔

”ہیلو۔“

”کون.... عمران!“ دوسری طرف سے کوئی عورت بول رہی تھی لیکن عمران آواز نہیں پہچان سکا۔

”ہاں.... عمران.... آپ کون ہیں....“

”ٹی تھری بی!“

”ہامپ.... ہالو.... ایس.... ہاؤڈوای ڈو؟“

”اوکے.... ڈارلنگ.... تم نے سیر کو پکڑا تھا؟“

”اگر وہ مجھروں کی نسل سے ہے تو یقیناً پکڑا گیا ہوگا کیونکہ میں نوبجے سے فلت کی پچکاری لئے بیٹھا ہوں۔ میرا خیال ہے کہ اگر مجھروں ہوں تو عشاق بھی گہری نیند سو سکتے ہیں۔“

”احقوں کے پچا تم بہت جلد غرق ہونے والے ہو۔“

”بھتیجیوں کو فائدہ پہنچے گا.... کیونکہ کروڑوں کا بینک بیلنس چھوڑنے کا ارادہ ہے۔“

”آجکل تم سے سوزی نام کی ایک لڑکی مل رہی ہے اس سے ہوشیار رہو!“

”کرئل نادر کہاں ہے ڈارلنگ؟“ عمران نے بڑے پیار سے پوچھا۔

”یہ نہیں بتا سکتی۔ کیونکہ وہ پارٹی کے مفاد کا معاملہ ہے۔“

دیوں.... (کیوں چی رہا ہے گردن دبا دوں گا)“

”شٹ آپ یو ڈرٹی سوائین!“ ناشاد دہاڑا۔ ”ابے تو ہے کون؟“

”انگریزی دگر بچی چلی سر.... چپے پڑے رہو!“ (چپکے پڑے رہنا انگریزی دگر بچی نہیں چلے گی) اور صندوق پھر حرکت میں آگیا۔

ناشاد سوچنے لگا کہ یہ کیا مصیبت ہے.... وہ پھر کوشش کرنے لگا کہ کسی طرح اٹھ کر بیٹھ جائے۔ لیکن پھر اسے مایوسی ہوئی۔ وہ کچھ اس طرح اس میں پھنسا ہوا تھا کہ نہ تو وہ بل سکتا تھا اور نہ بٹنے کی کوشش کر سکتا تھا.... صندوق دوڑ رہا تھا اور ناشاد کا ذہن ہوا میں اڑ رہا تھا۔ نشے سے پہلے کے واقعات بہت تیزی سے اسے یاد آرہے تھے۔ پہلی شکست.... دوسری شکست.... اور پھر شراب نوشی.... اس نے جعفری وغیرہ کے سامنے ایکس نو کو برا بھلا کہا تھا اور پھر دفعتاً ذہن کے دھند لکوں سے کچھ سوئی سوئی سی یادداشت ابھری.... ایکس نو کا فون بھی تو آیا تھا.... شاید.... لیکن اس نے نشے کے ترنگ میں اس کی توہین کرنے کی کوشش کی تھی۔ ناشاد کانپ گیا۔ اور ایک بار پھر اسے محسوس ہونے لگا جیسے اس پر غشی طاری ہو رہی ہو۔

دفعتاً قریب ہی کوئی چیخنے لگا۔ ”اللہ کے نام پر بابا.... اندھے گونگے، بہرے لاچار کیلے۔“ صندوق رک گیا تھا۔ ناشاد نے محسوس کیا کہ اجالا پھیل گیا ہے پرندوں کی ننداسی آوازیں اس کے کانوں سے لگتی رہیں۔

”بابا.... نور کے ترے.... اللہ کے نام پر جگ جگ حیو.... بچے آباد رہیں.... اندھے گونگے، بہرے لاچار کے لئے۔“

”اومیاں.... فقیر....“ ناشاد نے ہانک لگائی۔ ”ذرا مجھے نکالنا تو.... انعام دوں گا.... منہ مانگا....“ اسے اپنی آواز سے اجنبیت سی محسوس ہو رہی تھی۔ اس میں بہت زیادہ گھبراہٹ تھی۔ غالباً بے تحاشہ چیخنے کا اثر تھا۔

”اے حرام کے جنے آج کیا ہو گیا ہے تجھے؟“ کسی نے صندوق میں ٹھور مار کر کہا۔ ”جو تے کھلائے گا۔“

”شٹ آپ یو باسٹر ڈ.... سن آف اے بچ“ ناشاد دانت پیس کر غرایا۔ ”مجھے اس صندوق سے نکال ورنہ بلاتا ہوں پولیس کو!“

دفعتاً اس نے محسوس کیا کہ کوئی اس پر جھکا ہوا ہے۔ اور پھر اس نے کسی کو کہتے سنا۔

”ابے تو کون ہے؟.... میرا بابا کہاں ہے؟“

”جہنم میں.... اور تجھے بھی جہنم میں پہنچا دوں گا۔ ورنہ نکال مجھے۔“ ناشاد نے کہا اور چند

لوں کے بعد اس نے ہلکی سی کھڑا کھڑا ہٹ سنی اور اس کے پیر خود بخود پھیلتے چلے گئے۔ شاید اس طرف کا تختہ نیچے گرا دیا گیا تھا۔ ناشاد نیچے کھسکا اور اچھل کر کھڑا ہو گیا۔ اس کے سامنے ایک غلٹہ حال نوجوان فقیر کھڑا تھا اور خود ناشاد بھی کوئی بھک مگنا ہی معلوم ہو رہا تھا۔ اس کے جسم پر ایک ایسا کوٹ تھا، جس کے پتھروے جھول رہے تھے اور نیکر کی ساخت بھی یہی کہتی تھی کہ وہ کبھی پتلون رہی ہوگی۔

”تو کون ہے؟“ ناشاد نے اسے للکارا۔

”جکو کا بیٹا مداری.... تو نے میرے بابا کا کیا بنایا.... اس کے پڑے تو نے کیوں پہنے ہیں؟“

”یو انفرل میٹ!“ ناشاد دانت پیس کر رہ گیا۔ لیکن یہ حقیقت ہے کہ اسے غصہ نہیں آیا تھا۔ اس کا ذہن تو اس فکر میں الجھا ہوا تھا کہ اگر کسی شناسا نے اس حال میں دیکھ لیا تو کیا سمجھے گا۔ ”بول کہاں ہے میرا بابا!“ فقیر اس پر جھپٹ پڑا۔ ناشاد شاید اس کے لئے تیار نہیں تھا اس کے لئے سنبھلنا دشوار ہو گیا پھر بھی اس نے حتی الامکان نیچے کی کوشش کی اور اس کے گھٹنے زمین سے جا لگے تھے۔ فقیر اس پر چھا گیا تھا۔ ناشاد اٹھنے کے لئے زور لگانے لگا تھا لیکن فقیر خاصا طاقتور ثابت ہوا۔ اچھی طرح اجالا پھیل گیا تھا سڑک پر آمدورفت شروع ہو گئی تھی کچھ لوگ بچ بچاؤ کرانے کے لئے دوڑ پڑے لیکن اتنی ہی دیر میں ناشاد کا چہرہ داغدار ہو چکا تھا فقیر کے بڑے ہوئے ناخنوں نے خاصے نقش و نگار بنائے تھے۔ اچانک اسی دوران میں ناشاد کی نظر بائیں جانب والی ایک عمارت کی طرف اٹھ گئی اور وہ سنائے میں آگیا پھر اسے اس کا بھی ہوش نہیں رہ گیا کہ وہ پٹ رہا ہے بس ایک بار اس نے چھلانگ لگائی اور مجمع سے باہر تھا۔ پھر وہ اپنی پوزی فوٹ سے ایک سمت دوڑنے لگا۔

اسے اچھی طرح نہیں یاد کہ وہ کیسے اپنے گھر تک پہنچا۔ نہ اسے گھورتی ہوئی آنکھوں کا ہوش تھا اور نہ پڑوسیوں کے استعجاب زدہ چہروں کا۔ البتہ ایک آواز اس کے کانوں میں برابر گونجتی رہی تھی۔

”میرا بابا.... میرا بابا؟“ اور دروازہ بند کر لینے کے بعد بھی اسے یہ آواز سنائی دیتی رہی۔ فقیر جو اس کے پیچھے دوڑتا ہوا یہاں تک پہنچا تھا۔ دروازہ پیٹ پیٹ کر چیخ رہا تھا۔

”صاحب! آپ کے گھر میں چور گھسا ہے.... ڈاکو گھسا ہے قاتل گھسا ہے....!“ لیکن ناشاد اب اس حال میں دوبارہ دروازہ نہیں کھولنا چاہتا تھا.... وہ سیدھا اپنی خواب گاہ میں چلا گیا تاکہ جلد سے جلد کم از کم سلیپنگ سوٹ ہی ڈال لے۔ لیکن اسے دروازے پر ہی ٹھک

جانا پڑا۔ کیونکہ ایک میلہ کچلا بوڑھا اس کا سلپنگ سوٹ پہنے ہوئے مسہری پر خراٹے لے رہا تھا۔
 ناشاد آہستہ آہستہ آگے بڑھا اور پھر یک لخت اس پر ٹوٹ پڑا۔
 ”ارے باپ رے....؟“ بوڑھا رو دینے والی آواز میں چیخا۔
 ”کون ہے بے توبہ....؟“ ناشاد اس کے بال پکڑ کر جھنجھوڑتا ہوا بولا۔

ارے سرکار.... مارڈالا بال چھوڑیئے.... اچھا ہوا آپ واپس آگئے.... ڈر کے مارے
 میرا دم نکلا جا رہا تھا.... مگر نیند بڑی اچھی آئی.... جگ جگ جیو مالک اب مجھے جانے دو۔“
 ناشاد کی گرفت ڈھیلی پڑ گئی۔ بوڑھا اس کے ہاتھ ہٹا کر مسہری سے اتر آیا۔
 ”اب انعام دلوائیے نا صاحب!“ بوڑھے نے مسکرا کر کہا۔ اور ناشاد نے محسوس کیا کہ وہ
 اندھا ہے.... بوڑھا کہہ رہا تھا۔

”اپنے کپڑے لیجئے!.... اور میرے کپڑے لائیئے.... بھلا ان ریشمی کپڑوں میں مجھے کون
 بھیک دے گا۔“

سارا معاملہ ناشاد کی سمجھ میں آ گیا۔ یہ لازمی طور پر ایکس ٹو ہی کا کارنامہ تھا یقیناً اسے اس کی
 طرف سے سزا ملی تھی ایک بار پہلے بھی ایسا ہو چکا تھا۔ تھوڑی ہی دیر بعد ناشاد نے اسے رخصت
 کر دیا۔ اس سے دس روپے کے انعام کا وعدہ کیا گیا تھا لہذا ناشاد کو چپ چاپ نکال کر دینے
 پڑے۔ اندھا باہر کھڑے ہوئے نوجوان فقیر کو ڈانٹا پھنکارتا ہوا وہاں سے لے گیا۔
 ناشاد کی سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ اب کیا کرے.... اس کے پاس ایک سنسنی خیز اطلاع
 تھی۔ ایسی کہ اس سے ایکس ٹو کے ماتحتوں کی غلطیوں کا ازالہ بھی ہو سکتا تھا۔

پہلے تو وہ دل ہی دل میں ایکس ٹو کو گالیاں دیتا رہا.... پھر سوچنے لگا، کہ اگر وہ ملازمت سے
 مستعفی بھی ہو جائے تو ضروری نہیں کہ ایکس ٹو اس کی طرف سے آنکھیں بند کر لے.... وہ
 تو ہر جگہ اور ہر حال میں اسے سزا دے سکتا تھا.... بہر حال وہ جبراً قہراً اٹھا اور فون پر ایکس ٹو کے
 نمبر ڈائل کرنے لگا۔

”ہیلو!“ دوسری طرف سے آواز آئی۔

”ناشاد اسپیکنگ سر!“ ناشاد گھکھکیلا۔

”آہا.... فرمائیے.... ناشاد صاحب! کیسے مزاج ہیں؟“

”میں کان پکڑاؤں تاکہ رگڑ کر معافی چاہتا ہوں جناب!“

”پھر اس طرح پیو گے!“

”نہیں جناب کبھی نہیں! میں اپنی غلطی تسلیم کرتا ہوں.... مگر میں نے کچھ کام بھی کیا

ہے۔“

”اچھا!“

”جی ہاں! میں نے سیرو کو پیرا ماؤنٹ بلڈنگ میں دیکھا ہے۔ وہ اسی کھڑکی میں تھا جہاں
 ”اتھرے اینڈ کو“ کا بورڈ لگا ہوا ہے!“
 ”اگر یہ اطلاع غلط ثابت ہوئی تو!“
 ”میں نے اسے وہیں دیکھا تھا جناب!“
 ”اچھی بات ہے.... اور کچھ؟“
 ”ایک گزارش بھی ہے!“
 ”کہو!“

”اس واقعہ کی اطلاع میرے ساتھیوں کو نہ ہونے پائے۔“

”نہ ہوگی!“ دوسری طرف سے آواز آئی اور سلسلہ منقطع کر دیا گیا۔

ناشاد ریسور رکھ کر اس طرح ہانپ رہا تھا جیسے کسی پہاڑی پر چڑھتے چڑھتے دم لینے کے لئے
 رکا ہو!



عمران نے معلوم کر لیا کہ اتھرے اینڈ کو فارورڈنگ اینڈ کلیرنگ ایجنٹس ہیں لیکن نہ
 تو اتھرے کی شکل دیکھ سکا اور نہ وہاں سیرو ہی کا سراغ مل سکا۔ ایک کلرک اور چپڑا سی وہاں
 موجود تھے۔ پھر بھی اس نے لیفٹیننٹ چوہان کو اس فلیٹ کی مگرانی پر مامور کر دیا۔
 تفتیش کرنے پر اتھرے کا جو حلیہ معلوم ہوا تھا۔ یقیناً مشتہ تھا۔ ادھر سے فرصت حاصل
 کر کے وہ سر سلطان کی طرف متوجہ ہوا جواب ہوش میں آگئے تھے۔ انہوں نے بتایا کہ اس دن
 ان کے ڈرائیور کا بھتیجا انہیں آفس پہنچانے کے لئے آیا تھا لیکن انہوں نے پہلے اسے کبھی نہیں
 دیکھا تھا۔ اس سے معلوم ہوا تھا کہ ڈرائیور اچانک بیمار ہو گیا ہے۔ حالانکہ انہیں کرٹل نادر کی
 گمشدگی کی اطلاع پہلے ہی مل چکی تھی۔ لیکن انہوں نے اس کے امکانات پر غور نہیں کیا تھا۔
 آفس جانے سے کچھ دیر پہلے انہیں کرٹل نادر کی بیوی کا فون موصول ہوا تھا۔ وہ کہہ رہی تھی کہ
 کرٹل نادر کسی غیر ملکی لڑکی کو لے کر کہیں وقت گزارنے گیا ہے۔ اس نے یہ بھی بتایا تھا کہ
 کرٹل نادر اپنی خواب گاہ میں اس سے جاپانی سیکھا کرٹا تھا۔

عمران نے اسٹیٹ بینک کی سیف کی کنجی سر سلطان کے سپرد کرنی چاہی لیکن انہوں نے کانوں پر ہاتھ رکھ لئے۔ ویسے انہوں نے محکمہ سرانجامی کو ضرور ہدایت کرادی کہ اسٹیٹ بینک کے اسٹرانگ روم کی کڑی نگرانی کی جائے۔

اب سوزی کی فکر ہو گئی تھی۔ چونکہ اس کے سلسلے میں تھریسیا نے اسے خبردار کیا تھا۔ لہذا وہ اسے چیک کرنا چاہتا تھا۔ اس دوران میں تقریباً ہر شام وہ اس سے ملتی رہی تھی لیکن عمران نے اسے اپنی قیام گاہ کا پتہ نہیں بتایا تھا۔

آج عمران کا ذہن بری طرح الجھا ہوا تھا۔ اگر سوزی کی حقیقت معلوم کرنے کا خیال نہ ہوتا تو شاید آج عمران نائٹ کلب کا رخ ہی نہ کرتا۔ سوزی حسب معمول وہاں موجود تھی لیکن عمران نے محسوس کیا کہ وہ آج کچھ نڈھال سی ہے۔ اس کی آنکھوں میں شوخیوں کی بے چین لہریں نہیں تھیں اور وہ اپنی عمر سے دس سال زیادہ معلوم ہو رہی تھی اس نے ایک مضحک سی مسکراہٹ کے ساتھ عمران کا خیر مقدم کیا۔

کچھ دیر تک ادھر ادھر کی باتیں ہوتی رہیں۔ پھر یک بیک سوزی کچھ نزوس سی نظر آنے لگی۔ ایسا معلوم ہو رہا تھا جیسے وہ کوئی خاص بات کہنے کے لئے مضطرب ہو۔ لیکن ہمت ساتھ نہ دے رہی ہو۔ آخر اس کے ہونٹ ہلے۔

”کیا تمہیں علم ہے کہ جولیان فزڈاؤ ایک شادی شدہ عورت ہے؟“

”ہائیں! عمران آنکھیں پھاڑ کر رہ گیا۔ ”کیا مطلب؟“

”تو تم اسے ایک شادی شدہ عورت کی حیثیت سے نہیں جانتے؟“

”ہرگز نہیں! وہ کنواری ہے تم مذاق کر رہی ہو۔“

”وہ شادی شدہ ہے۔“ سوزی نے سنجیدگی سے کہا اور اپنے ہونٹ بھیج لئے۔ پھر آہستہ سے بولی۔ ”وہ تمہیں اب تک دھوکا دیتی رہی ہے۔ وہ کنواری نہیں ہے۔ اسے خود کو جولیان اتھرے لکھتا اور کہنا چاہئے لیکن وہ تمہیں دھوکہ دینے کے لئے اپنے نام کے ساتھ باپ کا نام استعمال کر رہی ہے!“

”ارے باپ رے۔۔۔۔“ عمران اپنے سینے پر ہاتھ پھیلتا ہوا مضطربانہ انداز میں بڑبڑایا۔ ”جولیان اتھرے خدا سے غارت کرے۔۔۔۔ وہ اب تک مجھے دھوکا دیتی رہی۔“

”کیا تم اس سے محبت کرنے لگے ہو؟“

”ہرگز نہیں! کبھی نہیں! وہ مجھے بالکل اچھی نہیں لگتی۔“

سوزی کے چہرے پر اطمینان کی لہریں نظر آنے لگیں اور اس نے مسکرا کر کہا۔ ”تم اس سے

بہ دو کہ تم سے نہ ملا کرے۔“

”مگر میں یہ کیوں کہہ دوں۔ اگر وہ شادی شدہ ہے تو میرا اس سے کیا نقصان ہے

ر نہیں ہے تو فائدہ کیا ہو سکتا ہے۔؟“

”ایک شریف آدمی کی زندگی تلخ ہو سکتی ہے۔“ سوزی نے کہا۔ ”مسٹر اتھرے اسے نہیں کوٹنا چاہتے۔۔۔۔ اگر تم اسے دھکاردو تو اتھرے کی زندگی برباد ہونے سے بچ جائے گی۔۔۔۔ ورنہ ایک شریف آدمی کا خون تمہاری گردن پر ہوگا۔“

عمران بوکھلا کر اپنی گردن ٹٹولنے لگا۔ ساتھ ہی اس کے چہرے پر اس قسم کے آثار نظر آئے جیسے وہ خون کی چچھاہٹ محسوس کر رہا ہو۔

”نہیں!“ وہ خوفزدہ آواز میں بولا۔ ”ہرگز نہیں۔۔۔۔ اگر وہ مجھ سے ملنا چاہے گی تو نہیں ملوں گا نہ مانے گی۔۔۔۔ تو اس پر شہد کی کھیاں چھوڑ دوں گا۔۔۔۔ میرے پاس تقریباً پانچ ہزار شہد کی کھیاں ہیں۔۔۔۔“ سوزی اس خیال پر بے ساختہ ہنس پڑی۔ کچھ دیر خاموش رہی پھر بولی۔

”ہم دونوں بہت اچھے دوست بن سکتے ہیں۔“

”کیا اب برے ہیں؟“ عمران نے پوچھا۔

”نہیں۔۔۔۔ یہ میں نے یونہی کہا ہے۔۔۔۔ دیکھو عمران دوست میں تمہیں ابھی دھوکا دیتی رہی ہوں۔“

”ہائیں۔۔۔۔“ عمران آنکھیں پھاڑ کر اچھل پڑا۔ ”تم بھی دھوکا دے رہی ہو۔۔۔۔“

”ٹھہرو۔۔۔۔ ڈیر اتنی جلدی سمجھنے کی کوشش نہ کرو۔۔۔۔ پوری بات سن لو۔۔۔۔ میں نے یہ دھوکا ایک نیک مقصد کے لئے دیا تھا۔ میں صرف یہ چاہتی تھی کہ مسٹر اتھرے کی زندگی برباد نہ ہو۔ میں نے آج تک ملایا کی شکل بھی نہیں دیکھی۔ ہمیشہ اسی شہر میں رہی ہوں۔ مسٹر اتھرے میرے پاس ہیں!“

”اوہ۔۔۔۔ ہو۔۔۔۔!“ عمران نے انہوں کی طرح دیدے گھمائے۔

”ہاں۔۔۔۔ انہوں نے مجھ سے درخواست کی تھی کہ کسی طرح عمران کو مسٹر اتھرے سے جدا کر دو۔ پھر انہوں نے کہا اس کی صرف ایک ہی صورت ہے کہ اس سے دوستی کر دو۔ پھر اسے اپنے ساتھ لاؤ۔“

”کہاں لاؤ؟“

”یہ بھی مجھے آج ہی معلوم ہوا ہے۔ انہوں نے آج صبح مجھے وہ جگہ بتائی ہے۔ ان کا خیال ہے کہ وہ تم سے کوئی ایسی تحریر لیں گے جس کی وجہ سے تم پھر کبھی جولیان کی طرف رخ نہ

کر سکو۔

تو پھر چلو..... میں چل رہا ہوں.....“ عمران نے بڑے بھولے پن سے کہا۔

”تم کیا جیج آلو ہو.....؟“ سوزی نے حیرت سے کہا۔

”نہیں..... میں ایک شریف آدمی ہوں..... تمہارے ساتھ چل کر مسٹر اتھرے کی غلط فہمی رفع کر دوں گا۔“

”تم پاگل ہوئے ہو..... کیا اتنی بھی عقل نہیں رکھتے کہ اگر تمہیں دیکھ کر مسٹر اتھرے کو غصہ آگیا تو کیا ہو گا۔“

”میں ان سے صاف کہہ دوں گا کہ مجھے مسز اتھرے سے کوئی دلچسپی نہیں ہے..... میں تو روڈ انسپکٹر ہوں۔“

”تم واقعی احمق ہو!“

”لیکن اگر تم مجھے وہاں نہ لے گئیں..... تو مسٹر اتھرے کیا سوچیں گے۔“

”کچھ بھی نہیں..... جب مقصد ہی حاصل ہو گیا ہے تو اس کی کوئی ضرورت باقی نہیں رہی۔ میں انہیں اطمینان دلا دوں گی کہ اب تم مسز اتھرے سے نہیں ملو گے۔ وہ تو میں اسی دن سمجھ گئی تھی کہ تمہیں اس کی ذرہ برابر بھی پرواہ نہیں ہے۔ وہ خود ہی تمہاری طرف دوڑی ہوگی۔ مگر اب میں سوچتی ہوں کہ وہ حق بجانب ہے۔ تم انتہائی دلچسپ آدمی ہو!..... اور مجھے ایسے محسوس ہوتا ہے کہ تم وہ ہرگز نہیں ہو..... جو نظر آتے ہو۔“

”ہائیں کیا بات ہوئی یعنی کہ میں عمران ہوں علی عمران۔ ایم ایس سی، پی ایچ ڈی.....“

”تم جو کچھ بھی ہو..... لیکن میرے لئے بہت پراسرار ہو۔“

”خدا کی پناہ..... بچپن میں میری ماما بھی یہی کہا کرتی تھی..... لیکن میں اسے مذاق سمجھتا تھا۔ آج تم بھی..... کمال ہے مگر تم مجھے وہاں لے چلو میں مسٹر اتھرے کو مطمئن کر دوں گا۔“

”نہیں..... ضد مت کرو..... ایسا کبھی نہیں ہو گا۔“

”ہو کر رہے گا، تمہیں چلنا پڑے گا، ورنہ میں یہیں سب کے سامنے خود کشی کر لوں گا۔“

”خود کشی..... اچھا کر لو.....“ سوزی ہنسنے لگی۔

”میں جیج کر لوں گا..... تم یہ نہ سمجھنا کہ یہاں خود کشی کے لئے مجھے میٹرل نہیں ملے گا..... دو چہریاں، تین تچے اور ایک آدھ کاٹا نکل جاؤں گا..... خود کشی ہو جائے گی.....“

”نکل جاؤ..... میں تمہاری مدد کروں گی۔“

”اچھا یہ بتاؤ کہ تم نے اپنا ارادہ کیوں ملتوی کر دیا..... ظاہر ہے کہ تم اب تک مجھ سے اسی

لے ملتی رہی ہو کہ مجھے اتھرے کے بتائے ہوئے مقام پر لے جاؤ۔“

”میں نے سوچا کہیں اتھرے کوئی غیر قانونی حرکت نہ کر بیٹھے..... عورتوں کی وجہ سے دنیا میں بہت کشت و خون ہوا ہے۔“

”ایک اور سبب..... محترمہ سوزی!“

”بکواس نہ کرو..... تم کافی پیو گئے یا چائے؟“

”ٹھنڈا پانی ہر حال میں مجھے سکون پہنچاتا ہے..... کیا یہ اتھرے کوئی فوجی ہے۔“

”نہیں..... بزنس مین..... فارورڈنگ اینڈ کلیئرنگ ایجنٹ ہے.....“

”ارے وہ اتھرے اینڈ کو..... پیراماؤنٹ بلڈنگ والی؟“

”ہاں..... وہی..... کیا تم نے ان کے ذریعہ..... کبھی کوئی کلیئرنگ کرا چکے ہو؟“

”ہاں..... آں..... پچھلے سال..... میری کار انہیں کی معرفت مجھے ملی تھی۔“

”تو تم مسٹر اتھرے سے ذاتی طور پر واقف ہو؟“

”نہیں..... میں نے تو آج تک شکل بھی نہیں دیکھی اس کی..... مگر اب دیکھوں گا..... وہ

مجھے بدنام کرنے کی کوشش کر رہا ہے..... میں اسے دیکھوں گا۔“

”تم عجیب آدمی ہو۔“

”اس کے دفتر میں ہی ہنگامہ برپا کروں گا..... وہاں اس کی زیادہ بے عزتی ہوگی ورنہ تم مجھے

دہیں لے چلو جہاں اس نے بلوایا ہے!..... ظاہر ہے کہ وہ وہاں تنہا ہو گا..... لہذا اس کی یا میری

بے عزتی کا سوال ہی نہ پیدا ہو سکے گا..... صرف تم ہوگی..... اگر تم سے کسی کی بے عزتی نہ

دیکھی جائے تو اپنی آنکھیں بند کر لینا۔“

”کیا تم سنجیدگی سے گفتگو کر رہے ہو؟.....“ سوزی نے حیرت سے کہا۔

”قطعاً..... سو فیصدی.....“

”اتھرے تمہیں توڑ مروڑ کر رکھ دے گا۔ وہ آدمی نہیں جن ہے۔“

”میں اسی طرح مرنا چاہتا ہوں تم مجھے لے چلو..... ورنہ مسز اتھرے کو مجھ سے شادی کرنی

پڑے گی..... میری ایک معمولی سی توجہ اسے میرے قدموں میں لا ڈالے گی سمجھیں؟“

”اچھا..... چلو..... لیکن وہاں جو کچھ بھی ہو..... اس کی تمام تر ذمہ داری تم پر ہوگی۔ میں

تمہیں خطرات سے آگاہ کر چکی ہوں۔“

”ہاں..... تم مجھے خطرات سے آگاہ کر چکی ہو۔ اگر میں اپنا ایک ہاتھ یا جیر وہیں چھوڑ آیا تو

مجھے تم سے کوئی شکایت نہ ہوگی..... چلو اٹھو!“

ہٹل جائے تو بہتر ہے۔ عمران کلب سے نکل کر ایک پبلک ٹیلیفون بوتھ میں آیا اور وہاں سے چنے ہاتھوں کے یکے بعد دیگرے نمبر ڈائل کئے اور انہیں جلدی جلدی مختلف ہدایات دے کر۔
تھ سے باہر نکل آیا۔

دفنٹا اس کی نظر سوزی پر پڑی۔ جو کلب سے نکل کر تیزی سے ایک طرف جا رہی تھی۔
عمران نے بھی قدم بڑھائے اور جلد ہی اسے جالیا۔

”اوہو.... تو تم بھی خود کو دھوکہ باز ثابت کرنے کی کوشش کر رہی ہو۔!“

سوزی رکی۔ اور چند لمحوں کے بعد حرکت کھڑی رہی۔ پھر ایک بے جان سی مسکراہٹ اس کے ہونٹوں پر نظر آئی اور اس نے کہا۔ ”میں سمجھی تھی شاید تم اسی بہانے سے ٹل گئے۔“

”ارے جاؤ.... کیا میں ڈرپوک ہوں.... کنفیوژس....“

”خدا کے لئے“ وہ ہاتھ اٹھا کر بولی ”کنفیوژس نہیں، مجھے اس نام سے ہی اختلاج ہوتا ہے۔“

”اچھا تو چلو.... واپس چلو.... ہم ٹھیک دس بجے ہیویشام لاج پہنچیں گے۔“

”چلو!“ سوزی مردہ سی آواز میں بولی۔ اور وہ پھر کلب کی طرف واپس ہوئے۔



سوزی پاگل ہوئی جا رہی تھی۔ اس کی سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ وہ کس قسم کا آدمی ہے۔ اس نے ہر طرح اسے باز رکھنے کی کوشش کی تھی۔ لیکن وہ نہ مانا۔ اس وقت ساڑھے نو بج رہے تھے اور عمران کی ٹو سیٹر موڈل ٹاؤن کی طرف اڑی جا رہی تھی۔

”عمران! میں تمہیں پھر سمجھاتی ہوں۔“

”بہت مشکل ہے.... اگر تم خوف محسوس کر رہی ہو.... تو یہیں سے واپس جاؤ.... میں ہیویشام لاج تو ضرور جاؤں گا۔ میں چاہتا ہوں کہ اتھرے اپنی غلطی سنبھال کر کے مجھے بدنام کرنے سے باز آجائے۔“

”میں تم سے وعدہ کرتی ہوں کہ اسے اس پر آمادہ کر لوں گی.... مگر تم اس وقت اس کے سامنے نہ جاؤ.... معلوم نہیں اس نے تمہارے لئے کس قسم کا جال تیار کیا ہے.... میرے خدا میں نے سخت غلطی کی.... تم جیسا آدمی آج تک میری نظروں سے نہیں گزرا....“

عمران کچھ نہ بولا۔ ٹو سیٹر ہوا سے باتیں کرتی رہی۔ آخر وہ موڈل ٹاؤن کی حدود میں داخل ہوئے اور عمران نے محسوس کیا کہ سوزی کی سانسیں معمول سے زیادہ تیز ہو گئی ہیں۔

”ہیویشام لاج غالباً تیسرے بلاک میں ہے۔“ عمران نے پوچھا۔

”ارے ابھی تو بہت وقت ہے۔ ہم دس بجے تک وہاں پہنچیں گے۔ مگر تم ایک بار پھر سوچ لو....!“

”میں نے اچھی طرح سوچ لیا ہے۔ اس کا تعفیہ ہو جانا چاہئے۔ میں بدنامی کا داغ لے کر قبر میں نہیں جانا چاہتا۔“

”تمہاری مرضی!“ سوزی نے بظاہر بے پرواہی سے کہا۔ لیکن اس کی آنکھوں میں گہری تشویش صاف پڑھی جاسکتی تھی۔

”مگر ہمیں جانا کہاں ہو گا؟“

”موڈل ٹاؤن.... ہیویشام لاج....“ سوزی نے غالباً بے خیال میں کہا۔ اور پھر اس طرح چونک پڑی جیسے نادانستگی میں کوئی غلطی سرزد ہو گئی ہو! وہ چند لمحوں کے بعد عمران کی آنکھوں میں دیکھتی رہی۔ پھر بولی۔ ”دیکھو! اس قصے کو یہیں ختم کر دو.... مجھ سے بڑی غلطی ہوئی کہ اس کا تذکرہ لے بیٹھی.... میں مسٹر اتھرے کو دوسری طرح بھی ٹال سکتی ہوں۔“

”اگر تم تذکرہ نہ کرتیں تو میں مرتے دم تک تمہیں معاف نہ کرتا۔ کنفیوژس نے کہا تھا....“

”کہا ہو گا کنفیوژس نے.... آخر تم سنجیدگی سے کیوں نہیں سوچتے.... اگر مسٹر اتھرے کو غصہ آگیا تو....؟“

”میں اس کے لئے ایک ڈبہ آئس کریم لے چلوں گا! تم فکر نہ کرو!“

”وہ خطرناک بھی ہو سکتا ہے عمران.... وہ کسی ہاتھی کی طرح مضبوط ہے۔ میں نے آج تک کوئی ایسا آدمی نہیں دیکھا جو اپنے جسم کے کسی حصہ سے خود ہی رافٹل کی گولی نکالے اور خود ہی زخم کی ڈرینک کرے.... اور اسی عالم میں اپنے پیروں سے چل کر کسی کو رخصت کرنے کے لئے صدر دروازہ تک جائے۔“

”اوہ.... تو کیا اتھرے ایسا ہی ہے؟“

”ہاں.... عمران! میں جھوٹ نہیں کہتی۔“

”پرواہ مت کرو.... بچپن میں ایک بار میں نے توپ کا گولہ نگل لیا تھا اور اب تک شہزادوں کی سی زندگی بسر کر رہا ہوں۔“

”تم سے خدا سمجھے....“ سوزی دانت پیس کر رہ گئی۔

عمران کچھ دیر تک بیٹھا رہا۔ پھر اٹھتا ہوا بولا ”میں ابھی آیا دس منٹ سے زیادہ نہیں لگیں گے۔“

سوزی نے بڑی خوش دلی سے اسے اجازت دے دی۔ غالباً اس نے سوچا تھا کہ یہ اسی بہانے

”ہاں وہیں ہے.... اور عمران تم آخر اپنی عقل کیوں کھو بیٹھے ہو۔ اب بھی غنیمت ہے واپس چلو!“

”یہ ناممکن ہے ڈیری! میں اسے پسند نہیں کرتا کہ کسی کی بیوی کا عاشق سمجھا جاؤں۔“

سوزی پھر چپ ہو رہی.... ٹو سیٹر تیسرے ہلاک کی طرف مڑ رہی تھی۔

”میرا دل بہت شدت سے دھڑک رہا ہے۔“ سوزی نے کچھ دیر بعد کہا۔

”چلو شکر ہے کہ تم زندہ ہو.... میں تو سمجھا تھا کہ اس نے دھڑکنا چھوڑ دیا ہے۔“

ٹو سیٹر ایک عمارت کے سامنے رک گئی۔

”چلو اترو! اوہو.... یہاں جشن ہو رہا ہے۔ شاید کوئی کھڑکی بھی ایسی نہیں ہے جس سے روشنی نہ جھانک رہی ہو!“

”عمران پھر سوچ لو....“ سوزی ہذیبی انداز میں بڑبڑائی۔

”سوچ لیا....“ عمران نے کہا اور سوزی کو کھینچتا ہوا گاڑی سے اتر آیا۔ عمارت کے صدر دروازے پر ایک دو بان نے اس کا استقبال کیا۔ اور وہ ہاتھوں ہاتھ اندر پہنچا دیئے گئے۔

وہ ایک کافی طویل و عریض کمرہ تھا۔ انتہائی شاندار اور قیمتی ساز و سامان سے مزین.... اور آتش دان کے قریب تھریسیا مضمحل کھڑی تھی۔ سوزی اسے دیکھ کر ٹھٹھک گئی.... تھریسیا بہت حسین لگ رہی تھی۔ ہو سکتا ہے کہ اس کے چہرے پر پائے جانے والے اضمحلال ہی نے اس کی دلکشی میں اضافہ کر دیا ہو۔

عمران اسے آنکھ مار کر مسکرایا اور تھریسیا نے ہونٹ سکڑ کر منہ پھیر لیا۔ دفعتاً ان کی پشت سے ایک قہقہے کی گونج سنائی دی اور وہ چونک کر مڑے۔ دروازے میں طویل قامت الفانے کھڑا ہنس رہا تھا اور سیرواس کے پیچھے تھا۔

”مسٹر اتھرے کہاں ہے؟“ سوزی نے گھبرائے ہوئے لہجے میں پوچھا۔

”اتھرے....؟“ الفانے نے حیرت سے دھرایا۔ یہاں کوئی اتھرے نہیں رہتا۔“

”میرے خدا!“ سوزی نے متحیرانہ انداز میں کہا۔ ”آپ کی آواز تو مسٹر اتھرے ہی کی سی ہے.... مگر آپ....“

”تمہیں کسی نے غلط پتہ بتایا ہے لڑکی.... میرا نام اتھرے نہیں الفانے ہے۔“

”اور میں ان کا سوتا بچا لگتا ہوں!“ عمران نے دوبارہ تھریسیا کو آنکھ مار کر کہا۔

سیرواس غرا کر اس پر چڑھ ڈوڑا۔

”ٹھہرو!“ الفانے نے روکتے ہوئے کہا۔ ”اسے وہاں لے چلو جہاں ہم جشن منائیں گے۔“

”اور یہ لڑکی؟“ سیرواس نے سوزی کی طرف اشارہ کیا۔

”اسے بھی لے چلو!“ الفانے بولا۔ ”فی الحال اس کا باہر جانا مناسب نہیں ہوگا۔“

”مسٹر اتھرے.... آپ کیا کر رہے ہیں؟“ سوزی ہذیبی انداز میں چیخی ”تم پھر غلطی کر رہی ہو.... میرا نام الفانے ہے۔“

”ہرگز نہیں.... اگر آپ نے اپنی گھنی مونچھیں نہ صاف کر دی ہوتیں تو....“

”چلو یہی سہی.... مگر تمہیں خوفزدہ ہونے کی ضرورت نہیں.... تمہیں اس کام کا معقول معاوضہ ملے گا۔“

”ساتم نے پاگل کتے....“ سوزی نے عمران کو جھجھوڑ کر پاگلوں کی طرح چیخی۔

”میں اب بھی یہی سمجھ رہا ہوں کہ یہ سب کچھ ایک دلچسپ مذاق ہے۔“ عمران نے نہایت اطمینان سے جواب دیا۔ اور ایک بار پھر تھریسیا کو آنکھ ماردی۔

”چلو.... اپنے ہاتھ اوپر اٹھاؤ!“ سیرواس ریوالتز نکال کر دباڑا۔

”ہشت....“ الفانے نے نہایت سے کہا۔ ”ایک حقیرے کیڑے کے لئے خواہ مخواہ اپنی اربڑ کیوں برباد کرتے ہو۔ ریوالتز جیب میں رکھ لو.... یہ یونہی چلے گا۔“

”چلو.... چلو!“ عمران مسکرا کر بولا۔ ”میں اس جشن سے.... کافی لطف اندوز ہوں گا۔“

وہ ایک بہت بڑے کمرے میں لائے گئے۔ یہاں ایک طرف تقریباً سو مربع فٹ کے رقبے میں بڑے بڑے انگارے دھک رہے تھے۔ اور اس کے قریب ہی کڑنٹل نادر ایک کرسی میں بندھا ہوا بیٹھا تھا۔ اس کے علاوہ چھ عورتیں اور چھ مرد بھی وہاں موجود تھے۔

”یہ آگ تم دیکھ رہے ہو؟“ الفانے نے عمران سے کہا۔

”معاف کرنا پیارے! میں اپنی عینک گھر بھول آیا ہوں۔“ کہو تو دوڑ کر لیتا آؤں۔“

”اے! اچھی آدمی!“ دفعتاً تھریسیا نے اسے مخاطب کیا۔ ”اگر تم وہ کنجی ہمارے حوالے کر دو تو ہم تمہیں چھوڑ دیں گے.... یہ بی بی تھریسیا کا وعدہ ہے!“

آپ ایسا کوئی وعدہ نہیں کر سکتیں مادام۔“ سیرواس بول پڑا وہ خوشخوار نظروں سے عمران کو گھور رہا تھا۔

”تو میری آواز پر اپنی آواز بلند کر رہا ہے....“ تھریسیا غضبناک ہو گئی۔

سیرواس نے لا پرواہی کے اظہار میں اپنے شانوں کو جنبش دی اور تھریسیا کی خوشخوار نظریں الفانے کی طرف اٹھ گئیں۔

الفانے خاموش کھڑا تھا۔ اس نے سیرواس کی طرف دیکھ کر آہستہ سے کہا۔ ”معافی مانگو۔“

”میں آپ سے معافی چاہتا ہوں مادام!“ سیرواس کا لہجہ بہت تلخ تھا۔ ”لیکن اس سے میری ذاتی پر خاش ہے۔“

تھریا عمران سے کہہ رہی تھی۔ ”یہ آگ تم دونوں کے لئے روشن کی گئی ہے اور اس وقت تک بھڑکانی جاتی رہے گی جب تک کاغذات یہاں نہ آجائیں۔“ سیف کی کنجی تم نے کہاں رکھی ہے۔“

”ایک جزیرے میں“ عمران نے سنجیدگی سے کہا۔ ”وہاں ایک ترخ رنگ کا گنبد ہے جو دن رات تیزی سے گردش کرتا رہتا ہے۔ اس پر ایک نیلے رنگ کا پردہ بیٹھا ہر آئندہ روز کو آواز دیتا ہے۔“

”سلا خیں گرم کرو!“ الفانے دانت میں کچھ چبایا۔
سیرو نے بڑی بڑی سلا خیں جن میں گئے ہوئے دستے لکڑی کے پتھے آگ میں ڈال دیں۔ عمران کی نظر اس گراموفون پر ایک طرف ایک میز پر رکھا ہوا تھا۔
”یہ یہاں کس لئے رکھا گیا ہے۔“ عمران نے الفانے سے پوچھا۔

”جشن کے لئے۔۔۔۔۔ تم دونوں کو آگ میں پھینک کر ہم لوگ رہنا چاہیں گے۔“ الفانے نے مسکرا کر جواب دیا۔۔۔۔۔ اور سوزی کانپ گئی۔ اس نے کہا۔
”مسٹر اتھرے!۔۔۔۔۔ پلیز۔۔۔۔۔ رحم کیجئے!“

”تم بالکل محفوظ ہو بی بی!“ الفانے نے ہنس کر کہا۔
عمران گراموفون کی طرف بڑھا۔ اس پر ریکارڈ رکھا ہوا تھا۔ اس نے ٹرن ٹیبل کو متحرک کر کے ساؤنڈ بکس رکھ دیا۔ ہال میں موسیقی گونجنے لگی۔ وہ سنت سے دیکھ رہے تھے۔ عمران مسکراتا ہوا سوزی کے قریب آیا۔ اور اسے بازوؤں میں لے کر مہمان پانچنے لگا۔

”پاگل ہو گئے ہو۔۔۔۔۔ تم پاگل ہو گئے۔۔۔۔۔ سوزی اس کی گرفت سے نکلنے کے لئے ہچلی۔
”تم بھی پاگل ہو جاؤ۔“ عمران ہنستا ہوا بولا۔ ”قبل اس کے یہ لوگ مجھے بھون کر کھا جائیں میں تین منٹ تک رہنا چاہتا ہوں۔“

”خدا تم سے سمجھے۔۔۔۔۔ میں پہلے ہی منع کر رہی تھی۔“
”مجھے تم سے۔۔۔۔۔ کوئی شکوہ نہیں ہے۔۔۔۔۔ دوسری دنیا میں ہم ضرور ملیں گے۔“
تھریا حیرت سے منہ کھولے انہیں دیکھ رہی تھی۔ ریکارڈ بڑے ختم ہوتے ہی وہ بک گئے اور دفعتاً تھریا چیخی۔

”الفانے! کیا تم بھی اسی طرح احمق ہو گئے ہو؟ یہ وقت گزارنے کی کوشش کر رہا ہے۔“
”میں سمجھتا ہوں مادام!“

”ایک راونڈ اور سہی۔۔۔۔۔ فی تھری بی!۔۔۔۔۔ کیا اس بار تم میری پارٹنر بننا پسند کرو گی؟“
”ایک راونڈ اور سہی۔۔۔۔۔ فی تھری بی!۔۔۔۔۔ کیا اس بار تم میری پارٹنر بننا پسند کرو گی؟“

سیرو عمران کی طرف جھپٹا۔ شاید وہ اسے گراموفون کی طرف نہیں جانے دینا چاہتا تھا۔ لیکن قبل اس کے وہ عمران کو ہاتھ بھی لگا سکتا۔ عمران نے پلٹ کر ایک گھونٹہ اس کی پیشانی پر ڈال دیا۔ اس نے ہنسنے لگا لیکن ممکن نہ ہوا۔ اتنی ذہن میں عمران کی لات بھی اس کے پیٹ پر پڑ گئی تھی۔ سیرو کسی زخمی پھینے کی طرح ڈکرا کر دوہرا ہو گیا۔

”تھریا الفانے!“ تھریا کی آواز سناٹے میں گونجی۔ ”اس کچھوٹے کو سیرو ہی ٹھیک کرے گا۔۔۔۔۔ سیرو اسے اٹھا کر آگ میں جھونک دے۔۔۔۔۔!“

سیرو اس کا جملہ پورا ہونے سے قبل ہی عمران پر ٹوٹ پڑا تھا اور کوشش کر رہا تھا کہ اسے رگیدتا ہوا آگ تک لے جائے۔

”عمران!۔۔۔۔۔! خدا کے لئے کنجی کا پتہ بتا دو۔“ دفعتاً کرل نادریچنا۔

عمران نے سیرو سے پوچھتے ہوئے جواب میں ہانک لگائی۔ ”نہ مجھے چاہی سیکھنے کا شوق ہے اور نہ میں تمہاری طرح بوڑھا ہوں۔۔۔۔۔ میرے کباب یہ لوگ بڑے شوق سے کھائیں گے۔“

پھر کرل نادریچنا کو سانپ سونگھ گیا۔ سوزی کھڑی بری طرح کانپ رہی تھی۔ اور تھریا کی آنکھوں سے تشویش ہو رہی تھی۔ لیکن الفانے اس لڑائی کو بالکل اسی انداز میں دیکھ رہا تھا جیسے آدمی نہیں بلکہ دو مرغ لڑاؤ پڑے ہوں۔ دفعتاً عمران کے پاؤں اکھڑ گئے۔۔۔۔۔ اور سیرو اسے ریتا ہوا آگ کی طرف لے جانے لگا۔

”ارے۔۔۔۔۔ بچاؤ۔۔۔۔۔ بچاؤ۔۔۔۔۔ سوزی ہڈیانی انداز میں چیخی۔

”خاموش!“ الفانے غریبا۔

”ارے! یہ کیا ہو رہا ہے۔“ سوزی کسی ننھی سی بچی کے طرح پھوٹ پھوٹ کر رونے لگی۔

”ہائیں۔۔۔۔۔“ بیک وقت سب کی زبانوں سے نکلا اور جگر خراش چیخ ہال میں گونج اٹھی کسی کو بھی معلوم نہ تھا کہ بیک بیک نقشہ کیسے بدل گیا تھا۔ بس آگ کے قریب پہنچتے ہی انہوں نے سیرو کو اچھلتے دیکھا، جو اپنے ڈیل ڈول سمیت عمران کے سر پر سے گزرتا ہوا آگ میں جا پڑا تھا۔
”اب تم سب اپنے ہاتھ اوپر اٹھاؤ۔۔۔۔۔“ عمران نے ان کی طرف مڑ کر کہا۔

اس کے ہاتھ میں ریوالبور تھا۔ جو شاید اس نے اسی دوران میں سیرو کے ہوسٹر سے کھینچ لیا تھا۔ سیرو آگ سے کود کر عمران کے قریب آ پڑا۔ اب اس کے منہ سے آوازیں نہیں نکل رہی تھیں لیکن وہ کسی زخمی جانور کی طرح تڑپ رہا تھا۔

ان لوگوں نے چپ چاپ ہاتھ اٹھا دیے۔ چونکہ حالات غیر متوقع طور پر بدلے تھے اس لئے انہیں کچھ سوچنے سمجھنے کا موقع نہ مل سکا۔

”یہ تیر اور شاید آخری موقع ہے الفانے!“ عمران مسکرا کر بولا۔ ”لہذا قبل اس کے کہ ہم

اس کے چہرے سے صاف ظاہر ہو رہا تھا کہ وہ اپنے ذہن کو قابو میں رکھنے کے لئے کافی جدوجہد کر رہا ہے۔ ورنہ شاید اس کا بھی وہی انجام ہو تا جو سوزی کا ہوا تھا۔

ریکارڈ ختم ہو گیا۔ اور رقص رک گئے۔ ادھر سیمرو بھی ساکت ہو گیا تھا۔ ٹھیک اسی وقت قدرت کے کسی حصے سے دوڑتے ہوئے قدموں کی آوازیں آئیں۔ عمران صرف ایک پل کے لئے ادھر متوجہ ہو گیا اور ان میں سے کسی نے کوئی چیز چھت سے لٹکے ہوئے ایک بلب پر کھینچ دی۔ ہلکے سے دھماکے کے ساتھ ہال نیم تاریک ہو گیا۔

”خبردار! اگر کسی نے جنبش بھی کی....“ عمران دباڑا.... اور ایک ہوائی فائر بھی کر دیا....

ایک گوشے میں بکھری ہوئی آگ کی روشنی اتنے بڑے ہال کے لئے ناکافی تھی۔

”خبردار.... جو جہاں ہے وہیں ٹھہرے....“ اچانک کئی آوازیں آئیں.... ”ہمارے پاس ہائی گئیں ہیں....“

پھر کئی ناریچوں کی روشنیاں اندھیرے میں آڑھی ترچھی لکیریں بنانے لگیں۔

”ارے وہ دونوں تو نکل ہی گئے.... ایکس ٹو کے پٹو....“ عمران چیخا اور پاگلوں کی طرح پاروں طرف دوڑنے لگا۔ ان لوگوں میں اسے تھریسا اور الفانے نظر نہیں آئے۔ پھر اس نے دروازے کا رخ کیا۔ پوری عمارت چھان ماری لیکن ان دونوں کی پرچھائیاں بھی نہ ملیں۔

ویسے اس کے ماتحت دوسرے لوگوں کے ہتھکڑیاں لگا چکے تھے۔ عمران نے مزید تگ و دو قبول سمجھی اور پھر ہال میں واپس آ گیا۔ یہاں اب بھی اندھیرا تھا۔ یوں تو پوری عمارت ہی تاریک ہو گئی۔ مگر انگاروں کی مدھم سی سرخ روشنی میں ہال کی فضا کچھ عجیب سی لگ رہی تھی۔

عمران نقاب پوشوں پر برس پڑا۔ ”کس آٹو کے پٹے نے تمہیں یہاں بھیجا تھا میرا سارا کھیل کاڑ دیا۔“

”یہاں ایک جھلسی ہوئی لاش بھی ہے بر خوردار....“ کیپٹن خاور نے کہا۔ ”تمہیں اس کے لئے دوبارہ ہونا پڑے گا.... تم ہو کس چکر میں؟“

”فکر نہ کرو.... یہاں وزارت خارجہ کے ڈپٹی سیکرٹری بھی موجود ہیں۔ وہ مجھ سے زیادہ بھادور کئی زبانوں میں جواب دے سکیں گے.... حتیٰ کہ جاپانی میں بھی....“

وہ سچ اپنے ان نالائق ماتحتوں پر بری طرح جھلایا ہوا تھا۔ اس کا بٹس چلتا تو ان سب کو بھی اس دہکتی ہوئی آگ میں جھونک کر خود ان کے کفن کے لئے چندہ اکٹھا کرنے نکل کھڑا ہوتا!

تھریسا اور الفانے ایک بار پھر چوٹ دے گئے۔ سیمرو سچ ختم ہو چکا تھا۔ مجبوری کا نام شکر یہ ہے۔ لہذا عمران نے بھی سوچا چلو.... ایک تو کم ہوا۔ پھر وہ پوری رات عمران کو آنکھوں میں کانٹا پڑی۔ کیونکہ سوزی کو ہوش تو آگیا تھا لیکن اس کا ذہن تو اب بھی بگڑا ہوا تھا۔

رخصت ہوں جشن ہو جائے۔ میری طرف سے دعوت ہے۔ سوزی! تم اس شریف آدمی کو کھول دو جو کرسی پر بندھا ہوا ہے۔“

سوزی کا پٹنے ہوئے ہاتھوں سے کرنل نادر کو کھولنے لگی اور عمران نے پھر الفانے کو مخاطب کیا۔ ”تم سونے کی مہر میرے حوالے کر دو۔ جس کے بغیر ریڈ اسکوائر کاغذات نامکمل ہیں۔ تو میں تمہیں نکل جانے دوں گا.... یہ عمران کا وعدہ ہے۔!“

”کیا یہ حقیقت ہے کہ مہر ان کاغذات کے ساتھ نہیں تھی؟“ الفانے نے آہستہ سے پوچھا۔

”نہیں!“

”تب تو.... ہم اب تک بیکار ہی اپنا وقت ضائع کرتے رہے؟“ الفانے جو بڑبڑا۔

”ہا ہا....“ عمران نے تہمتہ لگایا۔ ”تم کسی یو قوف آدمی کو یو قوف نہیں بنا سکتے الفانے!“

الفانے کچھ نہ بولا۔

عمران نے سوزی سے کہا۔ ”ریکارڈ لگا دو.... جشن ضرور ہو گا۔“ پھر وہ سیمرو کو آواز دینے لگا۔ جواب بھی ہاتھ پیر پٹ رہا تھا۔ اس کی شکل بڑی ڈراؤنی لگ رہی تھی۔ سر کے بال غائب ہو گئے تھے.... بھنوں صاف.... اور چہرہ مسخ ہو گیا تھا.... موسیقی کی لہریں ہال میں منتشر ہونے لگیں۔

”ناچو!“ عمران چیخ کر بولا ”ناچتے رہو.... ورنہ ایک ایک کو گولی کا نشانہ بنادوں گا۔ رقص شروع ہو گیا.... مگر وہ اس طرح لڑکھڑا رہے تھے جیسے بہت زیادہ پی چکے تھے۔ صرف ایک جوڑا ایسا تھا جو اس حالت میں بھی ڈھنگ سے ناچ رہا تھا۔ یہ تھریسا اور الفانے تھے۔ ویسے الفانے کی آنکھیں سرخ ہو رہی تھیں اور تھریسا کے ہونٹوں پر عجیب سی مسکراہٹ تھی۔!

”بند کرو یہ پاگل پن“ سوزی پاگلوں کی طرح چیختے لگی۔ ”تم سمجھو پر ضیعت روحیں منڈلا رہی ہیں بند کرو.... بند کرو۔“ اس کی چیخیں موسیقی کی لہروں سے الجھ الجھ کر لڑکھڑاتی رہیں اور پھر وہ چکر اکر ڈھیر ہو گئی۔ شاید بیہوش ہو گئی تھی۔

وہ اسے عمران کا پاگل پن سمجھی تھی۔ لیکن اسے اس کا علم نہیں تھا کہ عمران خود بھی دل ہی دل میں اپنی بوٹیاں نوچ رہا تھا۔ اسے توقع تھی کہ اس کے ماتحت جلد ہی وہاں پہنچ جائیں گے۔ لیکن ان کا ابھی تک کہیں پتہ نہ تھا۔ وہ نہیں چاہتا تھا کہ اس بار بھی تھریسا اور الفانے سچ کر نکل جائیں۔ وہ ان کی بھیڑ میں تنہا تھا اس لئے انہیں اس وقت تک الجھائے رکھنا چاہتا تھا جب تک اس کے ماتحت وہاں پہنچ نہ جائیں۔

کرنل نادر نے بھی وہ کام لے سکتا تھا مگر اس کی حالت ایسی نہیں تھی کہ اس پر اعتماد کیا جا

وہ ساری رات ہسپتال میں ہی رہا۔ اور دوسری صبح جب گھر واپس آیا تو اسے ایک لفافہ ملا۔ جس پر اس کا نام تحریر تھا.... عمران نے اسے چاک کر کے اندر رکھا ہوا پرچہ نکالا۔

”عمران! ہم فی الحال یہاں سے رخصت ہو رہے ہیں۔ پچھلی رات تو تم نے مجھے بھی پاگل کر دیا تھا۔ میں نہیں سمجھتی تھی کہ میرے متنبہ کر دینے کے باوجود بھی تم سوزی کے ساتھ وہاں چلے آؤ گے۔ خدا کے لئے مجھے بتاؤ کہ تم ہو کیا ملا؟.... تم جیسا آدمی شاید روئے زمین پر نہ ملے۔ میں تو تمہیں آدمی ہی سمجھنے کے لئے تیار نہیں ہوں۔ میں سیرو کا یہی انجام چاہتی تھی وہ شبہ کرنے لگا تھا کہ میں تمہیں بچانے کی کوشش کرتی ہوں جب وہ تمہیں دھکیلتا ہوا آگ کی طرف لے جا رہا تھا تو میں پاگل ہوئی جا رہی تھی۔ پھر جب تم نے اسے آگ میں جھونک دیا تو میرا دل چاہا کہ تمہیں گود میں اٹھا کر ناپنے لگوں۔ کاش میں ایسا کر سکتی۔ سونے کی مہر ہر وقت الفانسے کی جیب میں رہتی ہے۔ میں کوشش کروں گی کہ وہ کسی نہ کسی طرح تم تک پہنچ جائے۔ کاش تم آدمی بن سکتے.... مجھے سمجھ سکتے!“

”اے یہ لفافہ یہاں کیسے آیا؟“ عمران نے سلیمان کو مخاطب کیا۔

”پتہ نہیں صاحب! یہیں فرش پر پڑا ہوا تھا، شاید کسی نے دروازے کی جھری سے ڈالا ہو۔“

”کسی دن کوئی دروازے کی جھری سے یہاں بم ڈال کر چلا جائے گا۔“ عمران بگڑ گیا۔

”اُتنی باریک جھری سے بم کیسے ڈالے گا؟“

”اے بم کا سفوف سہی.... کبوتر کے پٹھے، اس ایٹمی دور میں سب کچھ ممکن ہے۔ میں تیری دم پر بیٹھ کر مریخ کی طرف بھی پرواز کر سکتا ہوں۔ بس تجھے ایک ایٹمی پڑیا بھانکنی پڑے گی۔“

اس نے تھریسیا کا لفافہ توڑ مروڑ کر آتش دان میں ڈال دیا۔

شام کو وہ پھر ہسپتال پہنچا۔ سوزی کی حالت اب بہتر تھی۔ اس نے عمران کو دیکھ کر اپنے دونوں ہاتھ اپنے چہرے پر رکھ لئے اور بھرائی ہوئی آواز میں آہستہ سے بولی۔

”تم جاؤ یہاں سے خدا کے لئے چلے جاؤ.... ورنہ میری طبیعت پھر خراب ہو جائے گی.... مجھے تم سے خوف معلوم ہوتا ہے!“

عمران چپ چاپ کمرے سے نکل آیا۔

وہ دل ہی دل میں تھریسیا اور سوزی کا موازنہ کر رہا تھا!